

«المعزلة الأرضية» يحصد جوائز ممرجان الفنون المسرحية

-----

العدد 183 - السنة الرابعة الاثنين 5 من صفر 1432 هـ 10 من يناير 2011 32 صفحة - جنيه واحد

# مصر شعب واحد

الوحدة الوطنية.. الملف الرئيسي لقصور الثقافة





• يعتبر الفنان نجاح الموجى أحد أشهر ممثلى المسرح في مصر حيث ساهم بالتمثيل في عشرات العروض المسرحية، والتي قدمها للمسرح العام وأيضا المسرح الخاص.

عزت العلايلي: المسرح هو

الامتحان الحقيقي للممثل الكبير

الدنيا وما فيها 🐉 🔞 .....

في عرض شيزلونج الفنائية

تتنفس على المسرح

«العبد» مسرحية هزلية من فصل

واحد تأليف عبدالرحمن دويب

نص مسرحي 🥳 15 .....

نيتشه فىلسوفأ

المعدية على 21 المعدية

د. عطية العقاد يكتب عن تيار

الوعى السياسي في المسرح الأ لماني

المصطبة

الهختارات:

الفنان نجاح الموجي

من كتاب شموع

انطفأت لعمرو دوارة

29 ..... 27

فوتوغرافيا العروض

مدحت صدري

عادل صبري

14 ..... 9

المصطبة سور الكتب كان يا ما كان

٣ دقات

مشاوير

مراسيل

المرايت

تصدر عن وزارة الثقافة المصرية الهيئة العامة لقصور الثقافة

د.أحمد محاهد

يسرى حسان

مجلس التحرير: د. محمد زعيمه

إبراهيم الحسيني

محمد عبد الجليل

الديسك المركزي: محمود الحلواني

عــــــــ رزق التدقيق اللغوى:

محمد عبدالغفور

جواد البابلي سكرتير التحرير التنفيذى:

ولسيد يسوسف التجهيزات الفنية:

أسامة ياسين

أبو الحسن الهوارى

سيد عطيه

ماكيت أساسىي:

إسلام الشيخ

العنوان: الهرم تقاطع شارع خاتم المرسلين مع

شارع اليابان - قصر ثقافة الجيزة ت.35634313 - فاكس. 37777819

E\_mail:masrahona@gmail.com

•المواد المرسلة للنشر تكون خاصة بالجريدة

ولم يسبق نشرها بأى وسيلة.. والجريدة ليست مسئولة عن رد المواد التي لم تنشر.

• الاشتراكات ترسل بشيكات او حوالات بريدية باسم الهيئة العامة لقصور الثقافة 16 ش امين سامى من

قصر العينى - القاهرة. أسعار البيع في الدول العربية

● تونس 1,00 دينار ● المغرب 6.00 دراهم

● الدوحة 3.00 ريالات ● سوريا 35 ليرة ●الجزائرDA50

● لبنان 1000 ليرة ● الأردن 0.400 دينار● السعودية 3.00

ريالات ● الإمارات 3.00 دراهم ● سلطنة عمان 0.300 ريال ● اليمن 80 ريالاً ● فلسطين 60 سنتاً ● ليبيا 500 درهم ● الكويت 300 فلس● البحرين 0.300 دينار السودان. 900 جنيه.

الاشتراكات السنوية

داخل مصر 52 جنيهاً- الدول العربية 65 دولاراً-الدول الأوروبية وأمريكا 95 دولاراً

العدد 183

10 من يناير 2011

رئيس مجلس الإدارة:

رئيس التحرير:

الدنيا وما فيها ٢ دقات

نصوص مسرحية المعدية

صورة الغلاف

مصرشعب واحد .. بوسترلدير الأنبا بولاببني سويف

أصدرته هيئة قصور الثقافة منذ عدة أشهر وتم توزيعه

البوستر يتعانق فيه الهلال والصليب مما يعكس صورة مصر المتسامحة المستنيرة وقد أعلنت الهيئة أن الوحدة

الوطنية ستكون ملفها الرئيسي هذا العام حيث تعكس

أنشطتها الأدبية والمسرحية والتشكيلية صورة مصر الوطن

الواحد للجميع.. الوطن الذي لا يضرق بين أبنائه من

اعتدار مجدى الحمزاوي عما جاء في مقاله العدد قبل الماضى ، من

أن مخرج عرض حكمة القرود هو ذاته مخرج عرض مقلوب الهرم

الذي عرض منذ عامين في الزقازيق، والحقيقة أن مقلوب الهرم من

إخِراج رفعت محمد، وقد جاء هذا اللبس نتيجة أن المنظر الأساسى المتمثل في الهرم الذي يتوسط المسرح وأيضا خطوط

الحركة الرئيسية متشابهة إلى حد كبير في العرضين.

لوحات العدد للفنان :

أحمد الجنايني

طالع الأخيرة

على جميع مواقعها بأقاليم مصر.

مسلمين ومسيحيين.

نصوص مسرحية المعدية

وما غیھا

### برعاية فاروق حسنى

### القومية للفنون الشعبية تحتفل بيوبيلها الذهبى وتكرم 300 من روادها

شريف عبد اللطيف: الاحتفالية تستمر أسبوعين وإطلاق برنامج جديد للفرقة

احتفل البيت الفنى للفنون الشعبية والاستعراضية برئاسة شريف عبد اللطيف باليوبيل الذهبى للفرقة القومية للفنون الشعبية رعى الاحتفالية الفنان فاروق حسنى وزير الثقافة، وقال المخرج شريف عبد اللطيف رئيس القطاع: نكرم أكثر من 300 فنانًا من رواد الفرقة من مصممين وموسيقيين ورِاقصين، أثروها بأعمالهم على مدار 50 عامًا.

بدء الحفل بالوقوف دقيقة حدادًا على أرواح الراحلين من أبناء الفرقة، بعدهاً عرضت لوحة درامية تحكى تاريخ الفرقة منذ إنشائها والجوائز التي حصلت عليها ثم تكريم الفنانين كمال نعيم، عايدة رياض، مجدى صبحى، سيف عبد الرحمن، جلال عيسى، سامح الصريطى، المخرج خالد جلال، الموسيقار جمال سلامة، الموسيقار عبد الحميد عبد الغفار، طه ناجي.

حرص على حضور الاحتفالية نجوم ومسرحيون وأكاديميون بينهم خليل مرسى، د. سناء شافع، ليلى طاهر، طارق الدسوقي والذي قدم حفل التكريم،

عرضت خلال الاحتفالية أشهر رقصات



الفرقة مثل الحجالة، البمبوطية، الدبكة، العصا، الفلاحين، الملايا، التنورة، أم الخلول، وغيرها من الرقصات التي تميزت بها

عكاشة وزير الثُقافة في ذلك الوقت، يقول

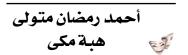


تعد الفرقة القومية أحد أهم وأقدم فرق الفنون الشعبية في مصر ويرجع تاريخ إنشائها إلى عام 1960 بقرار من د. ثروت



الفرقة تعتبر سفير مصر في بلدان العالم رغم المشكلة التي تواجها جماليًا وهي هروب الفنانين والراقصين إلى القطاع الخاص مشيرًا إلى أن الاحتفالية ستستمر على مسرح البالون لمدة أسبوعين.

وعن أنشطتها المستقبلية يقول إنها ستشارك فی مهرجان (بازل) بسویسرا فی فبرایر



القادم كما تستعد لتقديم برنامج جديد

ويقول طارق الدسوقى: الفرقة تعد مثالاً

للعطاء والنجاح وقد شرفت مصرفى

مختلف المحافل الدولية ونال فنانوها

الجوائز والأوسمة وكانت خير ممثل لمصر

ومازالت رقصاتهم مستمرة ومحفورة في

أما المخرج خالد جلال فيقول: شاركت نجوم

الفرقة نجاحاتهم عندما كنت رئيس البيت

لمدة 3 سنوات وشاهدت كيف استطاعوا

إبهار العالم وأتمنى لهم الاحتفاظ بالمستوى

الجيد، سواء فرقة رضاً أو الفرقة القومية

واعتبرت الفنانة عايدة رياض أن التطور

الذى نشاهده اليوم هو نتاج مدرسة كمال

نعيم وراقصيه، وقالت: إنها حقًّا مسألة

تدعو للفخر لأن الفرقة حافظت على

رقصاتها نفسها خمسين عامًا.

خلال الموسم الصيفي.

أو الآلات الشعبية.

### بمشاركة 56 ممثلاً ومطرياً وراقصاً «اه یا لیل یا قمر» اوبرا شعبية على مجمع مبارك

يستعد المخرج أحمد عبد . الجليل لافتتاح مسرحية "آه يا ليل يا قمر" على سرح مجمع مبارك للفنون بدمنهور عقب إجازة منتصف العام.. السرحية تقدمها فرفة البحيرة القومية المسرحية.

"آه يا ليل يا قمر" تأليف ىيب سىرور، موسيقى وألحان أحمد الدمنهوري، ديكور وملابس أحمد بشارة، إضاءة إبراهيم الفرن، مخرج منفذ سعيد عید، فوزی درویش، سعد حمزة، البطولة لسعد عبد الحليم، محمد البنا، صابرین رزق، وجدی أبادير، السعيد الخولي، مختار عبد الحميد، محمد زايد، السيد أبو خزىمـة، أحـمـد عـــد الحليم، محمد الحداد، محمد الخياط، محمد عزت، محمد الدقاق، حسن الفلاح، مصطفى فرج، هشام آیمن، محمد بان، عادل توفيق

وأحمد المرشدى. البطولة الغنائية حنان الخولى، ديانا ممدوح، منة الخياط، ناصر نور



أحمد عبدالجليل



أحمد الدمنهوري

الــدين، حـ صابرين رأفت، رغدة عزت

عن رؤيته الإخراجية لنص نجيب سرور الذي سبق تقديمه عشرات المرات يقول المخرج أحمد عبد الجليل، طبيعة النص أتاحت لي فرصة تحويله إلى أوبريت غنائي أو بمعنى أدق أوبرا شعبية نقدم الغناء الفردي، الدويتو، الديالوج، والغناء الجماعي.



نجيب سرور استبدل الشعرفي المسرح بـ "شعر المسرح" الذي هو دانتيلا سميكة مصنوعة من الحبال، أو هو سفينة تسير في عرض البحر محملة بالدلالات، أو المرح في حزن هي الروح التي أبقت على إرادة الحياة في الشعب المصرى، وصنعت معه وبه تراثه الشعبى الذي أفرغ فيه سليقة صعبة وجعبة مميزة، ليأتى ذلك الموروث منطويا على حكمة الحياة، مشحونا بتجارب

السنين.

في آن معا.



أحمد زكى بدر



أحمد إسماعيل

#### عروض من البيئة يقدمها التلاميذ. . تأليفا وتمثيلاً وديكورًا وقد شاهدت الورشة جزءًا من فى إطار بروتوكول التعاون الموقع التدريبات وحصلت على صور من بين الهيئة العامة لقصور الثقافة ووزارة التربية والتعليم، وبمقتضاه القصص التي كتبها الطلاب في المرحلة الأولى على أن يتم اختيار

يرعى "مسرح الجرن" الذي يشرف عليه المخرج أحمد اسماعيل مشروعًا بعدد من المدارس بالريف المصرى والمناطق الحدودية. بدأت لجان المتابعة بزيارة المدارس المشاركة في المشروع حيث ذهبت إلى مدرسة رأس الحكمة الإعدادية المشتركة بقرية رأس الحكمة التابعة لمحافظة مطروح والتي تبعد عن مدينة مطروح حوالى ستين كيلو متر، وتعد إحدى المناطق النائية.

مسرح الجرن.. في مدارس مطروح النائية

شاهدت اللجنة المشكلة من عاطف عجمى مدير إدارة التربية المسرحية بوزارة التربية والتعليم، والفنان التشكيلي أحمد الجنايني. وسيد أبو الفضل مندوبًا عن المشروع، الأنشطة الفنية بالمدرسة من نشاط مسرحي ونشاط غنائي وفن تشكيلي.

بدأت اللجنة بمشاهدة الورشة المسرحية التي يشرف عليها حسن شعبان مدرس التربية المسرحية والممثل بالفرقة القومية بمطروح، حيث تعتمد الورشة على عقد ثلاث مراحل الأولى للكتابة حيث يتم تدريب التلاميذ وتحفيزهم لكتابة قصة قصيرة عن مشكلات البيئة تصلح كأساس لعرض مسرحي، بعدها تبدأ مرحلة إعداد الممثل حيث يقوم المشرف بعمل تدريبات للطلاب صوتية وحركية، بعدها تبدأ مرحلة الإخراج حيث يختار المسرف عددًا من الطلاب لمساعدته في إخراج عمل مسرحي

يكون بمثابة نتاج للورشة.

إحداها لتكون نواة العرض المسرحي، كما وجهت اللجنة مشرف الورشة إلى ضرورة توجيه كل طالب وفقًا لاستعداده الداخلي سواء ر للكتابة أو التمثيل أو الإخراج. ولفت نظر اللجنة الإقبال الكبير م الفتيات على الانخراط في النشاط المسرحى رغم صعوبة التقاليد هناك حيث بلغت نسبة الفتيات حوالى ثلثى المشاركين في الورشة والبالغ عددهم 27 طالبًا وطالبة. كما شاهدت اللجنة ورشة الغناء التي يشرف عليها الفنان سليمان عبد الله وتقوم على جمع الطلاب للأغانى التراثية التي تغنى في حفلات العرس وسبوع المواليد في البيئة المحيطة والتي لم تدون، ويتم تدريب الطلاب

عليها ثم تسجيلها والاحتفاظ بها. وشاهدت اللجنة أعمال ورشة الفنون التشكيلية وقام الفنان أحمد الجنايني بمناقشة الطلاب في أعمالهم، ووجه المشرف عليه الفنان حسن حسين إلى الاستعانة بخامات البيئة كبديل عن ضعف الإمكانات للاستعانة بخامات فنية من ألوان وغيرها.

ومن المقرر أن يقوم المتدربون في ورشة الفنون التشكيلية بصنع وتنفيذ ديكوات العرض المسرحي نتاج الورشة.

> E3. أحمد فؤاد



 د. أحمد مجاهد رئيسر هيئة قصور الثقافة والفنان مصطفى حسين نقيب التشكيليين افتتحا أول أمس السبت معرض «كلنا مصريون» الذى نظمه أتوبيس الفن الجميل. المعرض يضم اللوحات التي رسمها الأطفال كرد فعلى وطنى على التفجير الإجرامي لكنيسة القديسين بالإسكندرية.

رصد المسرحي عبد المولى الزياتي في

إصداره الجديد "مقامات من المسرح

المغربي" تاريخ المسرح في المغرب، منذ

، وذلك من خلال "مقامات" صاغها على

و اعتبر الزياتي أن "مقامات من المسرح

المغربي"، التي حرص فيها على الجمع بين

التوثيق والتأريخ والتحديث دون إغفال

البعد الجمالي الفني لأبي الفنون، هي

عبارة عن "سرد كرونولوجي لتاريخ المسرح

المغربي"، سلط فيها الضوء على الذاكرة

صدت الجمعية العربية

السعودية للثقافة والفنون

بجدة جائزتى أفضل أداء

جـماعي وأفـضل نص

مسرحي في الملتقي العربي التاسع لمسرح

الطفل الذي أقيم في

التونسية. عن مُ

دينة حمام سوسة

بداياته في فترة الخمسينات وحتى الان

غرار مقامات بديع الزمان الهمداني.

الدنيا وما فیما

تصوص مسرحية المعدية المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أفن لين كان يا ما كان

«مقامات المسرح المفربي» . . كتاب جديد

المسرحية المغربية.

ويهدف الكتاب حسب المؤلف، على

الخصوص إلى تعريف الأجيال الصاعدة

بأهم اللحظات القوية التي عرفها المسرح

المغربي منذ اللبنات الأولى ، و يتيح لهم

فرصة استكشاف خصوصية مختلف

مدارس وتيارات المسرح بالمغرب. ويقف

الكتاب عند تجارب مسرح المعمورة

والمسرح الاحتفالي ومسرح الطيب

الصديقي والمسرح المدرسي والجامعي

بالجهود التى بذلها طاقم

الملتقى العربى لمسرح

الطفل استمر سبعة أيام

وشهد تقديم عروض

مسرحية من الملكة

وتونس والمغرب وسلطنة

عمان والأردن.

العمل في المسرحية.

ومسرح الهواة ومسرح الشباب.

عن الذاكرة المسرحية في المفرب

«من سیربح سیملیون» .... تفوز بجائزتین

في ملتقي مسرح الطفل في تونس

من سيربح سيمليون من

تأليف سامي الجهني

وإخراج أحمد الصمان.

مدير فرع الجمعية عبد

الله باحطاب قال أن

الحصول على الجائزتين

يعطى دلالة على تطور

المسرح السعودي وقدرته

على المنافسة مشيدا

۳ دقات

أحمد ، وعبد الرحيم صالح ونايف مصلح ،

المسرحية جاءت بمثابة صرخة احتجاج ضد

دامية مادتها الأولى البشر الأبرياء بين مختلف

الدول. وقد سعى المخرج والمؤلف سالم

عرضت الاربعاء الماضى

بمسرح المركز الثقافي

"الـراقـصـون عـلى

الأرصفة" من انتاج

الإدارة العامة للمسرح

نعاء مسرحية

«الجرة» .. عرض مسرحي قطري يتحدى الحرب والدمار بالفانتازيا فى اطار فعاليات مهرجان "عشيات طقوس المسرحية الثالثة" عرضت المسرحية القطرية "الجرة" من إخراج وتأليف سالم المنصوري، وتمثيل محمد على ، وعلى الله البكرى ، وندا

باستحضار شخصية أسطورية وخيالية (أبو دريا) ، وشخصية واقعية (أبو على النهام) ومحاولة المزج بينهما ما منح العمل بعدا فانتازيا تم توظيفه لإيصال الخطاب الفكرى ما يحدث في العالم من صراعات وحروب

رانيا هلال 🦪

المنصوري للجمع بين الواقع والخيال

مشاوير

مراسيل

«الراقصون على الأرصفة» ...اطفال الشوارع في عرض مسرحي يمني الشوارع وما يتعرضون

لقطاع الفنون الشعبية بأسلوب فنى كوميدى ساخر ظاهرة أطفال له من ذل ومــهــانه، فضلاً عن استغلالهم في

والمسرح نجيبة حداد وعدد من المشقفين ومحبى المسرح,من بطولة عصام القديمي وعلى معوضة وعبد قضايا التطرف الرحمن الجوبى وعدد والإرهاب .



يختتم فعالياته في «النجف» اختتم الاسبوع الماضي مهرجان الشعرى العربي الحر، الرياحي

الطف المسرحي الأول، فعالياته والتي

استمرت لمدة ثلاثة ايام ، بمشاركة

تسعة فرق مسرحية من محافظات

شهد حفل الختام عرض مسرحية

(تراتيل في قلب مثقوب) لفرقة

النجف الوطنية للتمثيل. وتضمن اليوم

البلاد المختلفة.

وعرضت خلال أيام المهرجان تسعة

الدم" لدائرة السينما والمسرح فرع بابل، ومسرحية "بسملة الحزن" لفرقة الرسالة المسرحية من الشطرة في محافظة ذي قار، ومسرحية "لو ترك القطا لنام لفرقة كلكامش في ميسان، ومسرحية "الوقوف بين الـسـمـوات ورأس الحـسـين" وهي قصيدة لمظفر النواب وقدمتها فرقة من كربلاء، بالإضافة إلى مسرحيتي "اليوم الأخير والهاجس الأخير"، و"ليلة أعمال هي "قراءة درامية في المسرح مع الحسين وتراتيل في قلب مثقوب".

نموذجا" لمركز محترف بغداد

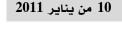
المسرحى، ومسرحية "الكلمة" لمركز

تبارك للثقافة والفنون، و"حين نطق

مهرجان الطف المسرحي

بمشاركة وعروض

الأخير عرضين مسرحيين الأول لفرقة "لكش" من ذى قار بعنوان (ليلة مع الحسين) ومسرحية (الهاجس الأَخير) لفرقة العهد للثقافة والفنون



العدد 183

• يستعد عصام الشويخ

المخرج ومدير فرقة

المسرح المتجول لبدء

بروفات عرض "عنبر

وبطولة منى هلا،

المتجول.

وأعضاء فرقة المسرح

لوز" تأليف رضا رمزي،



کان یا ما کان سور الكتب مسرحنا أون لين المصطبة مسرحجية نصوص مسرحية المعدية ۲ دقات الدنيا وما غیھا 🎻



# المهزلة الأرضية.. حصد جوائز مهرجان المعهد

#### علام وصفاء أول تمثيل وحجازي أحسن مخرج

حصل عرض «المهزلة الأرضية» إخراج محمود حجازى على جائزة أفضل عرض في مهرجان زكى طليمات الثامن . والعشرين الذي نظمه المعهد العالى للفنون المسرحية تحت إشراف د. سامح مهران رئيس أكاديمية الفنون، ود. عبد المنعم مبارك عميد المعهد.

كما حصل مخرج العرض محمود حجازى على جائزة أفضل مخرج، وعن نفس العرض حصل محمد علام على جائزة أفضل تمثيل «شباب» وطارق عبيد على المركز الثالث تمثيل، وصفاء شكري على المركز الأول تمثيل «فتيات»، ومحمد فؤاد على المركز الأول مناصفة في السينوغرافيا. • وجاءت باقى الجوائز على النحو التالى:

السينوغرافيا: إسلام ممدوح المركز الأول مناصفة عن عرض «طلقة واحدة»، وجاء في المركز الثاني مناصفة أيضاً كل من إسلام ممدوح عن عرض «حفل تأبين»، ودينا ياقوت عن عرض «حبة فضفضة».

التمثيل فتيات: حصلت ندى موسى على المركز الثاني عن





رشاد رشدی

رحية «حفل تأبين»، بينما جاء المركز الثالث مناصفة بين كل من أسماء إمام عن عرض «طلقة واحدة»، ودينا جميل عن عرض «لما روحيٰ طلعتُ». أ التمثيل شباب: جاء كل من أحمد مبارك، ومحمود إمام في المركز

الثاني مناصفة عن عرضي «لما روحي طلعت» و«حفل تأبين»، وفي المركز الثالث جاء محمد يحيى عن عرض «طلقة واحدة». الموسيقى: حصل أحمد نبيل على المركز الأول عن عرض «طلقة واحدة».

الإخراج: جاء رشاد رشدى في المركز الثاني عن عرض «لما روحى طلعت»، وسعاد القاضى في المركز الثالث عن عرض

«حفل تأبين». رحية «لما روحي طلعت» على المركز الثاني في

جائزة أفضل عرض مسرحى حفلُ الختام أشرف عليه د. علاء قوقة رئيس التحكيم وشارك في لجنة التحكيم المخرج السينمائي على بدر خان و د. أيمن الشيوى، و د . محمد عبد العزيز، والمنتج عصام شعبان.

### «عين شهس» تستعد لمرجانها المسرحي السنوي

#### و 20 ألف جنيه «حد أقصى» لكل عرض!

63.



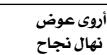
إسلام عزت

للفرق" والذي تم الإعلان عنه في ختام فرق كليات جامعة عين شمس بدأت الاستعداد مهرجان الاكتفاء الذاتي ، ومن المقرر أن يبدأ لمهرجان الجامعة المسرحي السنوي، والذي بعد اول أسبوع من الفصل الدراسي الثاني . وصفه .. إسلام محمد عزت .. أمين اللجنة . ولا يشترط مشاركة كليات معينة كما في الفنية باتحاد طلاب الجامعة بأنه "أقوى المهرجانات الأخرى، كما أنه سيتيح للأقسام مهرجان مسرحى" في مصر بعد "القومى"! المتخصصة المشاركة في مسرح الجامعة مثل يشارك في فعاليات المهرجان ما بين 12 إلى قسم " الدراما والنقد المسرحي" بكلية الآداب 14 عرضًا لفرق الجامعة، وقد حدد مجلس والذى كان يحرم من المشاركة في مهرجانات الاتحاد مبلغ 20 ألف جنيه كحد أقصى الجامعة على اعتبار انها مهرجانات هواة لميزانية كل عرض لضمان "تكافؤ الفرص" بين وليست محترفين ، وسيقدم المهرجان دعما الكليات المشاركة. مالياً وفنيًا للفرق المشاركة ، يبلغ 500جنيه ومن المقرر أن يبدأ المهرجان في الأول من للملابس ومثلها للديكور ومنح المسرح مجاناً، أبريل القادم ، ومن ضمن الأفكار التي يتم ويشارك حوالى 400 ممثل.

مناقشتها حالياً اختيار ضيف شرف للمهرجان ويتوقع أمين اللجنة الفنية أن تشارك به فرق وتكريمه في نهاية المهرجان، وتكريم نجم حرة من خارج الجامعة ، وأضاف أن مجلس جديد في كل ليلة عرض . الاتحاد سيقيم في الصيف " مهرجان منتخب الجامعات" وستعرض كل الجامعات عروضها إسلام قال: إن الجامعة تستعد لإقامة مهرجان جديد هو "المهرجان المسرحي الأول

المسرحية ذات الفصول الثلاثة على خشبة مسرح جامعة عين شمس ، بالإضافة إلى إقامة ورش مسرحية صيفية للإخراج والتمثيل ويتم الاستعانة بمدرسين من اكاديمية الفنون. واستطرد: بذلك سوف يكون مجمل العروض التي تقدمها الكلية الواحدة حوالي خمس مسرحيات في السنة وذلك من خلال تعدد المهرجانات مثل الذاتي والكبرى للفرق والورش الصيفية ومهرجان منتخب الجامعات، بعد أن كان عرضين فقط لكل كلية . وتصل عروض مسرح جامعة عين شمس إلى 70 عرضًا في السنة ، وهذا العدد يعد الأعلى على مستوى مسارح الجامعات في مصر .

> أروى عوض نهال نجاح



• تشارك الفنانة سارة

زيتون بعد انتهائها من

عرض الطفل "توتى

وزبأبأ" في العرض

المسرحية بالشركة

الشرقية للدخان من

تأليف وأشعار وإخراج

عادل درويش.

المسرحى "قصة الحى

المنسى" لفرقة الفنون



الدنيا وما ضيها

تصوص مسرحية المعدية المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أون لين كان يا ما كان



























































حمدی عباس

الفقيرة الكادحة وهم متمردون طوال الوقت

ولا يرضون بواقعهم، محاولين إثبات وجودهم، وهذا هو حال الشعب العربي. بينتما يُقول مجدى إدريس الذي يُلعب دور

"بلاك" زعيم القطط: المعركة بين القط

والفأر أزلية، ونحن نقدمها في قالب جديد

يركز على فكرة الصراع والهيمنة. والمسرحية

حمدى عباس الذي يقوم بدور فرفر أو زعي ل بيس مدى يقوم بدور فرفر أو زعيم "الثورة الفئرانية" ويرمز للمواطن الساخط مل الأسنام "

على الأوضاع يقول حمدى إن "فرفر دائمًا

هو مركز البؤرة صد مجتمع القطط والكلاب وهو الشخص الصالح والثائر في المجتمعات

سارة محمود طه أو الفأرة سنن سنن تقول:

أقدم دور واحدة من الفئران المغلوبة على

أمرها، لكنها تمر بتحول كبير وتعمل لدى

وتلعب ميرفت دور المذيعة وفتاة الإعلانات

التي تقدم مؤتمر الوئام ومن خلاله تقدم

🧬 أحمد شهاب الدين

القطط نتيجة مغريات عديدة تتعرض.

صورة نقدية لأحوال المذيعات.

مهرجان "الكاتب المسرحى" ينطلق

تترجم الواقع وتحلله في الوقت نفسه.

التي تعانى من الاستغلال.



إلى عوالم "أفلام الكارتون" التي بهرتنا أطفالاً يعود المخرج "إيمان الصيرفي" ليقدم من إنتاج فرقة مسرح الشباب عرضًا مسرحيًا بعنوان ُخرابيش".. يستعيد تلك "البهجة الطفولية<sup>"</sup> التي قد تغيب مع السنين، لكنها تظل رغم أي

شيء في أحد أركان الذاكرة. مسرحناً" تشاركت واحدة من ليالى البروفات مع فريق العمل.. فكانت هذه السطور مخرج العرض إيمان الصيرفي تحدث عن التجربة قائلاً: أعتقد أن العالم كله يمر بمنعطف خطير تؤكل فيه حقوقُ الشعوب ولذا فإن الإشارة غير المباشرة لهذا الخلل في الميزأن العالمي أحد الأدوار المهمة للفن والمس

ويضيف: نقدم في المسرحية قصة تدور في عالم فانتازي الصراع الأزلى بين الفتران والقطط، ومحاولة الكلاب إيقاف هذا الصراع حتى يسبود الهدوء أركان "الخرابة' وهـ و المـكان الـذي تجرى فيه الأحداث، ويضيف الصيرفي: السينوغرافيا تنتمي إلى





لطيفه فهمى

#### والكاوتش في الملابس والديكور. الكاتب المسرحي والشاعر خميس عز العرب يقول: عالم توم وجيرى البسيط الطفولي تحديدًا، والمنوط به طرح هذه الصراعات على مائدة المناقشة وهو دور يقترب من درجة والتي تحوّلت إلى آكل ومأكول وثمة شيء قد

يكون جديدًا على المسرح كليًا وهي الاستغناء عن معظم قطع الديكور والاستعاضة عنها بأجساد الممثلين وهي فكرة شائعة في الغرب وتسمى "البادى آرت" عفاف رشاد التي تقوم في المسرحية بدور

الفأرة "سن سن" أم "قرفر" و"سونا" زوجة

والعميق في الوقت نفسه يجسد الصراع بين

القوى الموجودة في العالم على مرّ العصور،

إيمان الصيرفي: العرض

يرصد الصراء الأزلى

بين «القطط والفئران»

أبريل القادم. . ويكرم يسرى الجندى ينظم توجيه التربية المسرحية بمحافظة حلوان خلال أبريل القادم النسخة الثالثة لمهرجان الكاتب المسرحي وتحمل هذه الدورة اسم الكاتب يسرى الجندى. يقدم طلبة وطالبات الإدارات التعليمية المختلفة بحلوان في المهرجان عددًا من النصوص المسرحية ليسرى الجندى وتفتتح الفعاليات بأوبريت درامى استعراضي غنائي عن حياة الجندي تأليف وإخراج أشرف أبو جليل، ويكرم المهرجان يسرى الجندى بتقديم "درع" خاص له في حضور قيادات مديرية التربية والتعليم بحلوان ويصدر التوجيه بمناسبة المهرجان كتيبًا عن العروض المشاركة وقصاصات ولمحات من حياة يسرى الجندي، على أن تقام مائدة مستديرة بالتوازى مع أيام المهرجان لناقشة أعمال الجندى التليفزيونية

والسينمائية والمسرحية ويجرى حاليًا

إعداد فيلم وثائقي عن الكاتب يسرى

من المقرر أن تقام فعاليات المهرجان على

مسرح السلام. 🥩 محمد جمال الدين

يسرى الجندي

# «**خرابیش**»..



#### الفانتازيا فقد أستخدمنا "البقايا" مثل الأكياس البلاستيك وعلب البسكويت

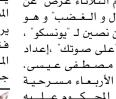
إيمان الصيرفي

حرية المدينة يفتتح "الشباب المبدع ونصوص من مصر وسوريا والمفرب وألمانيا!! أعلنت لطيفة فهمى مسئولة رضوان، لفرقة مصر ، إخراج الأنشطة الثقافية بالمركز الشقافي الفرنسي جدول تعرض مسرحية "حال الدنيا العروض المشاركة بمهرجان الشباب المبدع الذي يقام في

> تعرض في افتتاح المهرجان مسرحية "حرية المدينة" لـ فرقة الدخان، النص للأيرلندى، براند فريل، إخراج محمود عبد العزيز محمود، يليها يوم الثلاثاء عرض "عن الامتثال و الغضب" و هو إعداد عن نصين لـ "يونسكو"، له فرقة "على صوتك" ،إعداد و إخراج مصطفى عيسى. وتعرض الأربعاء مسرحية

> > 10 من يناير 2011





#### الفترة من 20 : 14 فبراير خاطر لفرقة الرموز وتقدم فرقة الجدار يوم الجمعة القادم و يليه ورشة تدريبية مسرحية "فويزك" للألماني بعنوان كيف نصنع مسرحاً ؟ " جورج باش نير ، وإخراج للمشاركين فيه و لبعض ممن محمود عبد العزيز. و تقدم لم يتم قبولهم من المتقدمين فرقة كاريزما يوم السبت نص الشبيه" للكاتبة المغربية بديعة الرازى، إخراج محمد يحيى.



أسامة مجدى. ويوم الخميس

عدوان، إخراج مصطفى

یقدم کل عرض مرتین یومیا في السادسة والثامنة، و يقام

ختام المهرجان و توزيع الجوائز

🥩 ياسمين إمام أحمد

### العدد 183

• قررت د. نبیلة حسن

رئيس المركز القومي

لثقافة الطفل إقامة

المهرجان الثانى لمسرح

الطفل بحديقة الطفل

بالحوض المرصود وذلك

خلال اجازة منتصف

العام الدراسي أوائل

فبراير القادم.

الدنيا

تصوص مسرحية المعدية المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أون لين كان يا ما كان

۲ دقات

وماً فَيها 👣

#### الفنان الكبير عزت العلايلي:

# المسرح هو الامتحان الحق للممثل الكبير

" تاریخ کبیریمتد عبرما یقرب من خمسین عاما مضت، تاریخ یحمل تمیزا علی مستوی الكم ومستوى الكيف، وتنوعا في كافة أشكال الدراما المسرحية والسينمائية والتليفزيونية، استطاع به الفنان الكبير عزت العلايلي أن يضع اسمه كواحد من العلامات البارزة في تاريخ التمثيل المصرى

وطويلا مع "أبو الفنون" المسرح،فهو واحد من ابناء ومؤسسي فرقة المسرح الحديث ولم يتأخرعن فرقته وشاهدناه مؤخرافى احتفالية الفرقة بمديريها السابقين وقام بتقديم الحفل عرفانا منه بجميل الفرقة.

والعربي، وكأحد نجوم الصف الأول، ولا يعرف الكثيرون أن له أيضا تاريخاكبيرا





المراية

# رحيتين وهناك مشروع لنشرهما

عن هذا المشوار الطويل وأسراره، تحدث العلايلي في حوار يحمل من سمات أدائه التمثيلي، العمق، ويحمل من سمات هذا الزمن، السرعة والإيجاز"

• شاهدناك مؤخراً على خشبة المسرح ليس كممثل ولكن في تقديم احتفالية المسرح الحديث بمديريه عبر تاريخه، فلماذا كان هذا الظهور وما هو انطباعك عن الاحتفالية؟

أنا واحد من أبناء المسرح وبشكل خاص فرقة المسرح الحديث حيث شاركت في بداية تأسيسها عام 1967وقدمت معها الكثير من الأعمال المسرحية المتميزة، وعندما طلب منى المخرج هشام جمعة التواجد في هذا اليوم كان من الصعب أن أرفض، لأنها لفتة انسانية جميلة لتكريم هؤلاء الاساتذة الَّذِينَ خدموا المسرح المصرى وهي لمسة وفاء محترمة جدا في زمن عز فيه الوفآء.

 وجودك في هذه الاحتفالية هل استطاع أن يحرك حنينك للوقوف مرة أخرى على الخشبة؟

بالطبع وأتمنى العودة للعمل في المسرح مرة أخرى لكنى دائما في حالة بحث عن نصوص جيدة ولم تعرض على أية نصوص ويا ريت تدوروا معايا.

• ولكن كثيرا ما يقال إن كبار النجوم يرفضون العمل

نجوم ألمسرح الحقيقيون الذين تعرفوا على اهمية ومعنى سرح لا يرفضون العودة مع نص جيد وقوى والذين يرفضوت العمل بالمسرح لاعلاقة لهم بالمسرح ولا يعرفون أن المسرح هو الامتحان الحقيقي لأي ممثل كبير وبشكل عام اللي مش عايز هو حر وبراحته هو الخسران.

• هل مازلت تؤمن بأهمية السرح للمجتمع وللفنان؟

الطبع المسرح هو المعبر الحقيقي عن حضارة الأمم وبلا شك هو المعلم الأول للفنان وهو اكاديمية يتعلم فيهاالمثل والمخرج والمؤلف ومهندس الديكور وأى عنصر فني يعمل بالمسرح سيتعلم الكثير والكثير.

• ألا يعطل المسرح النجم عن أعماله السينمائية والتليفزيونية؟

إطلاقا بل يدعمه ويرتقى بإمكانياته كممثل وفنان ومثقف وكثير من النجوم حققوا مشاريعهم الناجحة في المسرح والسينما والتليفزيون، والموضوع في النهاية كيف وليس كم.

 • وماذا عن ابتعاد الجمهور عن المسرح؟
شائعة سخيفة لا احب ترديدها بهذا الشكل الدائم والتجربة العملية أثبتت أنه عندما يكون هناك عمل جيد يدهب له الجمهور ولكن تقديم أعمال هابطة ولا تعبر عن المجتمع ليس ذنب الجمهور ولكنه ذنب القائمين على المسرح الذين يدعون دائما ابتعاد الجمهور.

رين كيف ترى الفارق بين مسرح ● وكشاهـد على عص الستينيات والمسرح الآن؟

أحد أهم أسباب ازدهار مسرح الستينيات هو وجود نصوص قوية وكبيرة كتبها مجموعة من المؤلفين العظام، بالإضافة لوجود تسويق ودعاية جيدة للمسرح مما خلق جمهورا يحب المسرح ويرتاده، ولكن الآن الأمور اختلفت فلا يوجد نصوص

قوية ولا دعاية للعروض المسرحية، ومعظم الأعمال المسرحية التَّى تقدم غير جيدة إلا فيما ندر،وكذلك التليفزيون والقنوات الفضائية التي سحبت الجمهور إليها، وفي نفس الوقت لا يوجد نجوم في مسرح الدولة، مع خفوت مسرح القطاع . الخاص.

 حديثك كله يؤكده النجاح الكبير الذى حققته مسرحية "أهلا يا بكوات" فهل لنا أن نتعرف بشكل أكثر تفصيلا على أسباب نجاح العرض كواحد من صناعه؟

بداية النجاح تنطلق مثل أي عرض مسرحي من النص، وهذا النص كتبه لينين الرملي بشكل رائع، ثم تأتى بعد ذلك الرؤية الإخراجية التي قدمها عصام السيد أثم مجموعة الفنانين القائمين على العمل والنجوم الموجودة به وهي من أهم أسباب النجاح، لقد كانت منظومة العمل لهذا العرض رائعة وتحمل الكثير من أسباب النجاح وأولها أنها تحمل الكثير من الخبرات المتراكمة عبر سنوات طويلة من العمل، وكذلك تعاونها مع بعضها البعض بشكل منسجم ليحقق أهداف العرض، ولهذا حققت هذه المسرحية هذا النجاح الجماهيري

• بالاضافة لمسرحية "أهلا يا بكوات" هناك الكثير من العروض المهمة في تاريخك ولا يعرفها الجيل الحالي، ومن باب التوثيق هل لنا أن نتعرف على أهمها؟

قدمت في بداياتي مسرحية مهمة جدا بعنوان "دماء على ملابس السهرة" إخراج الدكتور نبيل منيب، ومسرحية "عريس وعروسة" إخراج أنور رستم، و" ملك الشحاتين" تأليف نجيب سرور واخراج جلال الشرفاوي، ومع الشرقاوي أيضا قدمت واحدة من أهم المسرحيات الغنائية وهي "تمر حنة" وشاركتني البطولة المطربة الكبيرة وردة وكانت الألحان والموسيقي للملحن الكبير الراحل بليغ حمدى، وكذلك مسرحية "وطنى عكا" أيضا مع جلال الشرقاوى.

• ذكرت عرضاً غنائيا توافر له من الأسماء الضخمة ما يحقق له النجاح فهل ترى أننا مازلنا في حاجة لمثل هذه 

وعلى قدر ما يتوافر لمصر من خبرات كبيرة في هذا المجال وهذه النوعية من العروض ليست حلما أو تمنيا ولكنها واجب لأنه نوع مهم جدا يجب وجوده بشكل قوى ومحترم مثل باقى أنواع العروض التي تقدمها المسارح المختلفة من قومي وحديث وطليعة وغيرها.

• طوال هذه العروض المتنوعة التي قدمتها كان لك ادؤك التمثيلي المختلفُ الَّذي وضعك في مكانة خاصة، فما هي طريقتك في تناول الدور من لحظة استلام الورق وحتى تقديمه؟

أقوم أولا بقراءة النص عدة مرات وبعد أن أقتنع به وأوافق على تقديمه، أعقد جلسات كثيرة للمناقشة بيني وبين المؤلف والمخرج حول العرض والطريقة التي سوف نقدمه بها وأبحث كافة تفاصيل العرض، تأتي بعد ذلك مرحلة مهمة جدا وهي كثرة التدريبات على الشخصية التي تلعبها والتي تمكنك من

سبر أغوار الشخصية وتقديمها بالشكل المطلوب، وبشكل عام يحكمني دائما النص وعلاقتي بالشخصية التي أقدمها حيث أنسى نفسى وشخصيتى وأترك الشخصية تأخذني لطريقة تقديمها، ومما لا شك فيه ان المخرج يكون له دور في هذا الأداء من خلال رؤوس التوجيهات التي يقدمها للممثل ولكن لا يجب أن يكون الممثل مثل الفرشاة بل يكون له خياله الخاص واضافته الخاصة به ويكون لكل ممثل طبخته الخاصة به والمختلفة عن الاخرين والتي تصل به الى الناس

• من المؤكد أنه بجانب هذه الطريقة هناك معادلة نجاح خاصة بك مكنتك من الاستمرار وبقوة طوال كل هذا التاريخ الطويل؟

احترام المتلقى يأتى عندى دائما في المرتبة الأولى، ولا استهين بالجمهور وقدرته على الفهم والتمييز بين الغث والسمين، ولم أحاول أبدا أن أضحك عليه ببضاعة بايرة، ثم تأتى بعد ذلك مجموعة من السمات الهامة مثل الجدية والالتزام والإخلاص وهي عوامل نجاح أي عمل يقوم به

• وما لا يعرفه الكثيرون أيضا أن بداياتك كانت تبشر بكاتب مهم ومختلف حيث كتبت عددا من الأعمال، هل تذكرها لنا؟ كتبتُ في الستينيات مسرحيتين هما "ثورة قرية" و"الطوفان"، بالاضافة لعدد من الحلقات التليفريونية بجانب فيلم الاختيار" الذي أخرجه يوسف شاهين وقمت ببطولته مع الفنانة سعاد حسنى ومحمود المليجي.

• ولماذا توقفت عن الكتابة؟

الأفكار دائما ما تراودني وفكرة الكتابة كذلك ولكن قلة الوقت خاصة والكتابة تحتاج الى تركيز وبعض التفرغ.

• هل نفهم من ذلك أن مشروعك كممثل عطل مشروع كاتب

أعتقد ذلك الى حد كبير.

• الم تفكر بعد في نشر هذه الأعمال؟ هناك مشروع بالفعل لنشر هذه الأعمال ودار حديث حول هذا الموضوع مع أحد الناشرين وبإذن الله يتم في المستقبل

القريب نشر هذه الأعمال. بعد كل هذه السنوات والخبرة الطويلة واذا عدت بك الى . بداياتك حيث الطفولة، ما هو ذلك الشئ الذي يجر الانسان الى عالم الفن؟

نواة داخل الانسان وفي تكوينه حيث تجد عقل الانسان مختلفا منذ طفولته وعيناه ترى كل شئ فنا ويراها بشكل مختلف عن الأخرين، ثم يجد فنا معينا يشده ويصبح هواية ريي ... لديه ثم يكبر بداخله مع كل يوم يمر عليه حتى يقرر أن يحترف هذا الفن فيبدأ مسارا آخر في تعامله مع هذه الهواية.

🤯 مهدی محمد مهدی



• الممثل ممدوح الميرى يشارك في ثلاثة أعمال مسرحية وهي "قصة الحي المنسى" إخراج عادل درويش، "ليلة صعيدية" إخراج محمد صابر، "النجاة" إخراج حنان مدنی نوادی مسرح قصر ثقافة الحيزة.



الدنيا وما غیھا 📝

نصوص مسرحية المعدية

نحو مسرح فقير " يتحدون قلة الإمكانات بالإبداع ويقدمون

مطالبون بالتفوق على ما قدمه سابقوهم في الدورة الأولى ، على اعتبار أن التطور المستمر أحد سمات العملية الفنية

أنفسهم إلى الساحة المسرحية وفي الوقت نفسه هم

المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أون لين

## الجنوب وقطار المجتمع «العطلان» وابن الماركيز

هموم مسرحية على مائدة مخرجي الدورة الثانية

## للقاء شباب المسرح

في نسخته الأولى قدم " لقاء شباب المسرح " عشرة مخرجين - مضاعفا ، فهناك عشرة مخرجين جدد يدخلون منافسات " يقدمون انفسهم على مسارح البيت الفنى لأول مرة .وكان التحدى الأساسي أمامهم هو ان يثبتوا أنهم جديرون بهذه الفرصة في ظل امكانيات مادية محدودة ، تستلزم اطلاق

> العنان للمخيلة الإبداعية هذه المرة وهي الدورة الثانية من دورات اللقاء يبدو التحدي



## المسرح الجامعي منصة إطلاق رئيسية للمواهب المشاركة في اللقاء

والمسرحية على وجه الخصوص

في منافسات الدورة الثانية اختار المخرج الشاب أشرف حسنى ان يتكىء على اشعار امل دنقل التي اعدها مسرحيا عزت زين ليقدم عرضا بعنوان " مقتل القمر الجنوبي عن الخيول العربية الاصيلة التي تنتظر فارسا ومخلصا يواجه بها القدر ، لا يخفى أشرف رغبته وطموحه في واحدة من جوائز اللقاء الذي يعتبره " فرصة لن

يتقاسم الحلم مع أشرف حسنى فريق عمل مكون من يوسف ممدوح ، سيرا الجندى ، محمد یحی ، رشاد رشدی ، حازم الصواف ، محمد العزوني ، محمد عبدالمقصود ، نوال العدل ، محمد عبدالصبور ، نشوى الأبيارى ومساعدا الاخراج ياسر عطية

وحسام عبدالعظيم أشرف حسنى لا زال يدرس بالفرقة الثانية بالمعهد العالى للفنون المسرحية والذى التحق به عقب انهاءه دراسته في كلية التجارة والتي حصل مع فريقها على اول الجامعات تمثيل ، فضلًا عن عدة نصوص

مسرحية كتبها خلال السنوات الماضية " الجنوبي" هو عنوان العرض الذي يشارك الشاذلي فرح مؤلفا ومخرجا، وهو ايضا الهم الذي يتناوله الشاذلي في عرضه حيث البطل مثقف يعود الى جذوره الجنوبية بحثا عن ذاته والعرض يتضمن فى نسيجه الدرامى الوانا من فنون الجنوب

كفن الواو والحدو والتحطيب والتسبيل الشاذلي فرح درس التمثيل والاخراج "دراسات حرة " في معهد الفنون المسرحية عقب تخرجه من كلية الزراعة ويدرس حاليا الاعلام ويشاركه الرحلة الى عالم الجنوب عبير الطوخي ، رامي رمزي ، نورا عصمت ، محمد عزمى ، رضا طلبة ، رنا سيد ، أشرف فاروق ، لمياء يوسف خلف ، محمد الجبالي ، موسيقي حازم الكفراوي ، اشعار سعد القليعي ، استعراضات طفى امين ، ديكور وائل درويش

والمخرج المنفذ تامر مجدى وعن حرية الفرد وحقه في اختيار شكل واسلوب حياته تدور فكرة عرض " بحب عيشة الحرية " للمخرج باسم قناوى خريج معهد الفنون المسرحية وصاحب التجارب المميزة على مسرح "ساقية الصاوى" التي باتت أحد معاقل المسرح المستقل في

بحب عيشة الحرية تمثيل عبدالمنعم رياض ، حكيم المصرى ، تاليف أحمد عبدالرازق ،







موسيقي أحمد حمدي رؤوف ، ديكور مصطفى التهامى ، والمخرج المنفذ ياسر

المخرج شريف فتحى ينافس على جوائز اللقاء بعرض " وليمة عيد " والذي يتناول فكرة " المنطق المقلوب " في المجتمع المصرى ، وكيف تحول الصواب الى خطأً والاخطاء الى "شطارة " وقدرة على اقتناص الفرص

تمثيل مصطفى ابو سريع ، محمد نصر ، مة شوقى ، محمد عادل ، نادر فرانسیس ، دیکور محمد فتحی ، موسیقی نزار شهاب الدين ، مخرج منفذ اكرم فوزى ، مخرج مساعد يوسف شعبان وشريف احد القادمين من المسرح الجامعي

وليمة عيد تاليف يوسف شعبان مسلم،

، بدا ممثلا في فريق كلية الحقوق بجامعة طنطا ثم منتخب الجامعة وحصل على عدة جوائز ممثلا ومخرجا ومن خارج القاهرة أيضا ياتي المخرج محمد الزيني حاملا حلمه بعمل يرآه جمهور العاصمة هو " فانتازيا الهروب للمؤلف سامح عثمان ، والذي يروى في خمس لوحات حكايات الإنسان المعاصر وأزماته المختلفة معتمدا في المقام الأول على لياقة الممثل وقدرته على التنقل بين

الانماط الادائية المختلفة وكذا الابهار البصرى من خلال الصورة فانتازيا الهروب تمثيل أحمد سعد ، أحمد جابر محمود بدر ، كريم الكاشية ، نيللي محمود ، سلوى أحمد ، إسلام صلاح ، سارة البونى ، دراما حركية محمد عبدالصبور ديكور وإضاءة وملابس

عن الرغبة عندما تتملك الإنسان إلى حد دفعه للقتل تدور احداث العرض المسرحي "مركب بلا صياد" الذي اعده ويخرجه خالد حسنين عن نص اليخاندرو كاسونا خالد يرى ان في اللقاء عدة فوائد اهمها الميزانية المعقولة والتغطية الاعلامية الجيدة فضلا عن فرصة تقديم عمل على

مسرح الدولة امام جمهور مهتم مركب بلا صياد تمثيل محمد أحمد شعبان ، معتصم أحمد شعبان ، شيماء ممدوح ، مشيرة ، باكيناز ، هالة صلاح ، اسامة عبدالماجد ، محمد مبروك ، عادل ریکة ، وائل زکی ، یسرا کرمة ، دیکور محمد محسن ، اشعار سامي الخطيب ،

الحان تامر عبدالمجيد

المخرج أحمد الرافعي يشارك في اللقاء بالعمل الثاني الماخوذ عن نص عالمي للكاتب انطوني شيفرد " المخبر السرى " والذي تدور احداثه في اجواء بوليسية تتضمن الاثارة والتشويق ، مراهنا على ما اسماه المسرح البوليسي " الذي يعد احد الالوان المسرحية نادرة التقديم

المخبرالسرى تمثيل رامى الطمبارى ومجدى رشوان ، ديكور محمود زكريا المخرج البورسعيدى محمد المالكي تقدم للمنافسة بعرض " لامبو " المستوحى من قصيدة لعبدالرحمن الابنودي بعنوان الخواجة لامبو العجوز "ويروى العمل حكاية لامبو الإسباني الذي يولد في التوقيت نفسه مع ابن الحاكم ، ولأن الخوف يكمم الأفواه عن الاقتراب من ابن

الحاكم" الماركية " يصبح لامبو هدفا لاسقاطاتهم يقدم المالكي عمله في أجواء إسبانية صرفة من ناحية الموسيقى "اللايف

والديكور والاكسسوار العرض تمثيل سيد زكى ، محمد البسيوني ، دینا هریدی ، أروی جمال ، رضوی الشاعر ، مجدى الشناوى ، محمود رياض ، أحمد حدو ، أحمد يسرى ، أحمد نجم ، أحمد عبدالواحد ، موسيقى رجب الشاذلي ، مصمم استعراضات عمروعجمي ،

ولا يخفى المالكي رغبته في اقتناص احد جوائز اللقاء الذي نجحت دورته الأولى في لفت الانظار وترسيخه كحدث مهم على الساحة المسرحية من الإسكندرية أيضا يدخل المخرج محمدالطايع السباق بعرض " موت مؤقت

الذى يختزل المجتمع في صورة قطار

أشعار أحمد نجم ، اضاءة أحمد

عبدالرحمن

53

"معطل" اوقفته خلافات ركابه ومشاكلهم المتعددة العرض هو الوحيد الذي كتبته "مؤلفة " بين عروض اللقاء العشرة هي مروة فاروق، تمثيل أحمد السعيد ، محمد خميس ، إسلام وسوف ، عصام نور ، أحمد إبراهيم

، محمد لطفى ، أحمد عزت ، فريدة أحمد

شادي عبد الله وداد پسرې

• يقيم صندوق التنمية

الثقافية ورشة للإبداع

الجماعي في الكتابة

بالتعاون مع المجلس

الأعلى للثقافة، وذلك

بمركز إبداع السحيمى

من 1 وحتى 28 فبراير.

والرسم للطفل



المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أون لين

شخصيات سطحية لم تساعد الممثل على

تقديم شخصية متكاملة. وهو ما تلاحظه

مع موهبتين هما نشوى الإبياري في دور

عبير وسيرا الجندى في دور الزوجة حيث

تكوين الشخصية من خارج الدراما فنجد

الزوجة تقدم تصورًا للشخصية باعتبار أن

الزوجة تجلس في المنزل ولا تفقه سوى

أعمال المنزل والتأنيب الدائم للزوج مقابل

عبير الرومانسية الحبيبة السابقة ونجد

سيرا الجندى تضيف للدور لحضورها

وقدرتها على تخيل الزوجة البسيطة لكن

من خلال تصور شخصی لها. بینما نشوی

الإبياري تحتاج لمزيد من خبرة المسرح

خاصة في وجود لازمة حركية تجسدها

مع كل جملة حوار .. بينما تبرز قدرتها

الفنية في الأداء الصوتى والتعبير بالوجه

وتلاحظ أن المخرج أشرف حسنى سعى

إلى الأداء الكوميدي لكن هذه الكوميديا

ساذجة بلا هدف سوى الإضحاك ولا

تترك أثرًا بعد العرض، لأنها ليست

كوميديا موقف أو شخصيات لكنها تعتمد

على اللفظ والحركة وهي أسهل وأقل قيمة

في أنواع الكوميديا وذلك دور المعهد

ومناهج التدريس والأساتذة فداخل هيئة

تعليمية يجب أن يتطور الطالب لا أن يظل كما كان يفعل في الخارج قبل الالتحاق

بالمعهد وهو ما حدث مع أشرف حسني.

أما ديكور دينا جميل فهو لا يعدو كونه

خلفية تحمل العديد من الرموز المتنوعة

لكنها تبقى بلا معنى ولا تضيف للعرض

فقط تجذب العين في المشهد الأول حينما

تدخل معهما إضاءة الألترا فايلوت لكن

يضيع أثرها بعد ذلك لتصبح مجرد خلفية

بل وفي أحيان كثيرة تظل صانعة للتشويش

على عين المتفرج الساعى إلى إيجاد معنى

لها يرتبط مع موضوع العرض. أما إضاءة

حازم الصواف فقد ظلم فيها خاصة وأن

الأبراج الخارجية لا تعمل وبذلك لا

النقطة الأخيرة التي ساهمت في ضعف

إيقاع العرض هو لجوء المخرج إلى العديد

من المثلين من قسم الدراما وهم بلا

خبرات ويختلفون بالطبع عن نظرائهم في

قسم التمثيل وهو ما وضح بشدة في

العرض، ذلك الأمر الذي يؤكد أن هناك

العديد من طلاب الدراما التحقوا بالمعهد

بهدف التمثيل ولا مانع من ذلك لكن الأهم

أن يتطور أداءهم ليقترب من طالب

التمثيل. ومن ناحية أخرى مسئولية أساتذة

الدراما في كشف مواهب الطلاب

وتوجيههم - ورحم الله -أستاذنا د.

إبراهيم حمادة الذي كان يحفز طالب

الدراما ويبشره بأنه سيكون ناقدًا كبيرًا

إذا اجتهد وهو ما كان له الأثر في نسيان

البعض لفكرة التمثيل والاهتمام بالدراما

د. محمد زعيمة

53

نستطيع القول بإن هناك إضاءة.

# ساعة واحدة .

### الكوميديا وحدها لا تكفى

عودة حميدة لطلاب المعهد العالى للفنون المسرحية على مسرح المعهد بعد تطويره وتجديده.. بعد النهضة التي يسعى إليها د. سامح مهران رئيس الأكاديمية، فبعد غياب طويل لطلاب المعهد عن الوقوف على خشبة مسرح المعهد، يعود الطلاب لتقديم عروضهم وإبداعاتهم من خلال مهرجان زكى طليمات الذى أسسه رئيس الأكاديمية الأسبق د . فوزى فهمى أبان كان عميدًا للمعهد في بداية الثمانينيات.

ومن العروض التي شاركت في المهرجان الذي يقام سنويًا في ذكري زكى طليمات عرض سأعة واحدة تأليف صبرى عبد الرحمن وإخراج أشرف حسنى. والأخير رغم أنه طالب بالمعهد، إلا أن لديه خبرة في مسرح الجامعة حيث قدم العديد من العروض الناجحة بجامعة الفيوم، إلا أنه لم يع الفارق بين عروض التي الجامعة يقدمها التي هواة وعروض المعهد التي يقدمها طلبة دارسين للفن، وتلك هي مشكلة العرض التي يشارك فيها المعهد وأساتذته بشكل غير مباشر حيث مفاهيم الطلاب عن المسرح والفن خاصة عن مفاهيم الكوميديا. فألعرض يطمح لتقديم شكل كوميدى لموضوع يبدو أنه جاد من خلال شاب موظف لديه قيم تربى عليها في الوقت ذاته يواجه مضايقات من الأخرين حتى يدخل في صراع مع رئيسه المباشر ذلك الذي يسعى لتحقيق مصالحه والتي يقف الموظف عزت في طريق تحقيقها بمثاليته ونظافة يده. لكن الدراما لا تبرز هذا الصراع بل يأتى ضعيفًا من خلال استغلال رئيس العمل لسلطته ويهدد الموظف بأن لديه مستندات تدينه وهو ما يجعل الموظف يرضخ وذلك بالطبع أمر غير منطقى فما هى المستندات التي يمكن أن تدين موظف نزيه؟.. بالطبع الأمر كان يحتاج لخطة وحبكة تمنطق ذلك. لكن الدراما لم تفعل .. بل سعت إلى استخدام أسلوب الأسترجاع والتداخل الزمني حيث نجد ذلك الموظف النزيه في مشاهد عديدة يعود إلى الماضى لنجد الظلم نفسه الذي يقع عليه مثل حبه لفتاة ثم زواجها من آخر وهكذا وكلها أفكار مستهلكة وغير مبررة ولا تتداخل مع الخط الدرامي الأساسي في صراع الموظف مع السلطة الأكبر. فقط يمكن أن نرى أن العرض يقدم لحظات انكسار عديدة للموظف طوال حياته. ذلك التكرار الذي يؤدي إلى الكوميديا بعد أن يتوقع الجمهور ما سيحدث في نهاية كل مشهد وهو ما يجعل الجمهور لا يتعاطف مع البطل وبالتالي فإن ما يتحقق من نتيجة هو عكس ما يسعى إليه العرض. وقد يكون ذلك مبررًا



### لأساتذة المعهد دورهام فى توجيه الطلاب

لاتجاه بعض الممثلين لإثارة الكوميديا خاصة أحمد بسيم في دور فتحي المحقق الذي يسعى لإثبات التهم على الموظف فنجد بسيم وقد اعتمد على كوميديا الأنماط من خلال تنضخيم الجسد واستعارة صوت وأسلوب حركة إضافة إلى بعض الارتجالات المأخوذة من أسلوب النكات الشعبية وأساليب الأراجوز. وهو تصور ساخر للمحقق يثير الضحك وقد نجح بسيم في ذلك بحضوره وقدرته على الارتجال وتلوين الصوت المستعار إلا أن ذلك داخل السياق غير مبرر خاصة وأن البطل على النقيض من ذلك يقدم

شخصيته من خلال الاندماج والمعايشة والصدق وهو ما فعله محمد يحيى في أداء الـدور الأمـر الـذي أدى إلى آداء ميلودرامي في أوقات كثيرة وأفقد المثل تعاطف الجمهور مع الشخصية.

بينما معظم الشخصيات الأخرى هي شخصيات نمطية مثل محمد العزوني في دور والد عزت ونوال العدل في دور نور وياسر عطية في دور المدير وهيثم مفيد / عزت الصغير -وأحمد ناصر حيث لا توجد بالفعل في الدراما شخصيات ذات أبعاد الأمر الذي أدى إلى اجتهاد الممثلين بتخيل الشخصيات لكنها في النهاية



للمسرح برئاسة د. حسين الجندي لإنتاج 30 فيلماً تسجيليًا عن رواد المسرح المصرى وذلك في إطار خطة توثيق تراث المسرح المصرى بعد أن أنتج في المرحلة الأولى 30 فيلماً أخرى.

• يستعد المركز القومى

### الخرج يقلد ما قدمه بالجامعة

المراية الدنيا فما فيها

3 دڅات

المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أون لين







# مجاریح..

المسرحية القطرية الأولى في مهرجان المسرح الخليجي العاشر الأسبوع الماضي انتهى مهرجان المسرح الخليجي العاشر في الدوحة بفوز قطر بالجائزة الأولى " جائزة الشارقة للإبداع المسرحي الكبرى " التي يقدمها الشيخ سلطان القاسمي حاكم الشارقة للفرقة الأولى في المهرجان الخليجي بعرض مجاريح " تأليف اسماعيل عبد الله اخراج ناصر عبد الرضا ، بينما فازت الإمارات بجائزة العرض الثاني بعرض مسرحية ' السلوقي " اعداد اسماعيل عبد الله نفسه واخراج حسن رجب ، وتوالت جوائز المهرجان لتحدث نفس تأثير الصدمة المعتادة في كل مهرجان مسرحي عربي ، سعادة للفائزين وحزن لمن لم يتحقق لهم الفوز بالجوائز التي كانوا يتوقعونها،

وبالذات الجوائز الكبرى المالية مثل جائزة الشيخ القاسمي التي تقيل أي فرقة من عثراتها المالية لسنوات قادمة .. ومن ناحية أخرى ، فإن المهرجان هذا العام أقام ندوات مطولة ولعدة أيام تم خلالها تقديم أوراق بحث من مجموعة من الباحثين حول " الهوية والتراث والمسرح " وكأن الهوية العربية بالذات تحتاج كل هذه السنوات الطوال للبحث عنها، رغم حقيقة أنه لم يسمع أحد أن الانجليز أو الأمريكان أو غيرهم من الشعوب المتقدمة ظلت تبحث عن هويتها كل هذه المدة ، وربما يحدث ذلك البحث في موضوع الهوية والمسرح طوال هذه الأعوام لأن الخليج العربى يحتل الأجانب فيه المساحة الأكبر، وربما للخوف من " ذوبان " أهل المنطقة في عادات وسلوكيات وأفكار الأجانب هو السبب الكامن وراء كل هذه البحوث النظرية والأعمال المسرحية والندوات واللقاءات كل عام وفي كل مهرجان أو ملتقى ثقافي خليجي ، وهو أمر يمكن فبوله اذا لم يقتصر فقط على هذه الأنشطة بعيدا عن العروض المسرحية الحقيقية التي قد يستطيع بعضها إذا ما أحسن تقديمه ، تأكيد حقيقة هوية العربي وتراثه .. وإلا سنظل نبحث نفس الموضوع لمدة مائة عام قادمة .. وأيضا

أيضا حاول المهرجان هذا العام وعنصره الفاعل الدكتور صىن رشيد ابن أكاديمية الفنون المصرية تخليص الفعاليات من " الكائنات المهرجانية " التي تستحوذ على الدعوات المهرجانية وتملأ اللقاءات الفكرية والندوات التطبيقية كل عام بكثير من المصطلحات النقدية التي قد لا يعرفونها فقط لمجرد ايهام الحضور بثقافتهم العريضة المشكوك فيها في مجال المسرح ، وهو الأمر الذي يتندر به أهل الخليج عادة مع كل مهرجان فهم يعرفون مقدما ماذا سيقول هذا عن العرض وكيف سيمدحه وأصحابه ، ولماذا سيهاجم ذاك العرض ولأسباب أخرى لا علاقة لها بالمرة بالعرض المسرحى ذاته، ويؤكدون أن أمر هذه " الكائنات المهرجانية " قد طال كثيرا ولا يمكن استمراره ، ورغم ذلك يظهر في كل مهرجان من جديد كثير من الكائنات المهرجانية وكأن الأمر الواقع النقدى

المريض يفرض نفسه ، أو كأن أصحاب المهرجانات العربية لا يجدون أمامهم مهربا من هذه الكائنات المهرجانية ، أو كأن الأمر أصبح مرغوبا فيه من المسرحيين العرب في كل مكان وهو إحضار هذه " الكائنات المهرجانية " لشغل أهل المهرجان بالأحاديث الجانبية والنميمة وتناولهم سرا بكل سوء بدلا من مناقشة حقيقة وواقع المسرح العربى وقضاياه وعروض المهرجان نفسها ، أو للاستمتاع بالضحك على ما يطرحونه من أفكار هشة وآراء نقدية مطروحة غالبا للبيع لكل من يقدم الدعوة والإقامة الفاخرة والهدية والمكافأة المادية المجزية ، والدليل المديح المتوقع للمسرح العماني الذي سيقام على أرضه

المهرجان الخليجي العاشر، و . . آهي أرزاق . . وتظل الندوات التطبيقية والتعقيبات النقدية بعد كل عرض الفرصة الذهبية للجميع إما لاستعراض عضلاتهم النقدية ، أو لتصفية الحسابات الشخصية ، والقليل منها لوجه الله ، أي لها صفة الموضوعية في العرض والتحليل ، ومع ذلك اعتقد أن الهدف من مثل هذا اللقاء النقدى التطبيقي والتنويري بعد العرض ، ليس تقديم حكم نقدى قائم على التحليل المنهجي لعناصره الفكرية والفنية فالوقت لا يسمح إلا بتقديم مجرد انطباع فورى عن العرض ومفرداته ولا أكثر من ذلك حتى ولو ارتدى هذا الانطباع كل حلل الموضوعية الموشاة ببعض المصطلحات المستوردة ، والبعض منها لم يستقر لدى اصحابه ، وبالتالي فالتحليل والتفسير والتقييم يتطلب مزيدا من الوقت ومراجعة الذات لكي يتم انصاف العمل ومبدعيه والنقاد عن طريق تقديم رأى نقدى يستحق التقدير حتى ولو جاء في النهاية منتمياً ولى المدرسة الانطباعية التي لن تكون "سبة إذا ما أخذنا في الاعتبار أن أناتول فرانس وجيل لوميتر وغيرهم من أعلام الانطباعية قد أثروا الأدب والنقد، ومازال الكثير من أعمالهم يدرس في تاريخ النقد ومدارسه، ولا يصبح أمام الناقد الموضوعي المنصف في مثل هذا اللقاء بعد العرض مباشرة ، وأيا كان مسماه تطبيقي أو تنقدي أو تنويري ، إلا الاجتهاد في عرض الانطباع الشخصي وإثارة بعض الأسئلة

> تظل الندوات فرصة لاستعراض العضلات النقدية

عن العرض وبسببه ، وهو ما يحلو للبعض أن يطلق عليه العصف الذهني الذي أميل إلى تسميته حالة حوار عقلي

وعاقل لابتعاده عن الهوى . من ناحية أخرى ، كان المر رايس قد أكد أن الفن خلق وتوصيل ، فالفنان يبدع كما يشاء، ولكن إبداعه لن يحقق صفة الفن إلا بتحقق الشرط الآخر أى التوصيل ، وإذا لم يصل الفن الى متلقيه لأى سبب من الأسباب فإنه لن يصبح فنا ولا فرق في ذلك بين شكسبير وأي مبدع آخر.. وأكبر مثال على ذلك ميناندر الذي ضاعت أعماله رغم أن موليير قد نقل عنه الكثير ونحن في عالمنا العربي نقلنا عن موليير

ميناندر ببساطة لأنه لم يتحقق لها شرط التوصيل لأنها .. ضاعت .. وبعد ذلك بمئات السنين دلنا أيضا الكلاسيكيون العظام في القرن السابع عشر الى حقيقة أن الموضوع لا يمكن أن يكون سبباً للغموض وكذلك اللغة المستخدمة لأن ما يدرك بوضوح

وهو ما ينطبق على عدد كبير من العروض المسرحية التي

تنافست في مهرجان الخليج المسرحي العاشر ، وهي نفسها

يسهل التعبير عنه بكل وضوح ..

وإلى اليوم ، ومع ذلك لا يمكننا التعرف على فن وإبداعات

التى حملت بعض معالم الحركة المسرحية في الخليج العربي وأيضا عرضت أهم قضاياه من وجهة نظر الفنان المسرحى، وكذلك جسدت بعض الأمراض المسرحية العربية .. في العرض القطرى " مجاريح " الفائز بالجائزة الأولى ، جائزة الشيخ سلطان القاسمي الكبرى ، تحقق الفوز لكل من إسماعيل عبد الله وناصر عبد الرضا في مسرحية مجاريح بسبب وضوح الهدف ووسائل تحقيقه على خشبة المسرح سواء عن طريق النص الذي كتب ليمثل أو العرض الذي أضاف للنص المكتوب الثراء الكامن في عناصر العرض المسرحى وبشكل خلاق يبتعد بالمخرج عن أن يكون منفذا

للنص أو مفسرا له ليقدم إبداعا موازيا مرئيا ومسموعا فتحقق لهما معا ما اشترطه المر رايس.. من ناحية أخرى ، لابد من الإشارة إلى أن المؤلف إسماعيل عبد الله قد أكد وجوده كمولف خليجي خلال اعماله مثل بقايا جروح ، البقشة ، الصرخة ، ليلة مقتل العنكبوت ، حرب النعل والسلوقي وهو النص الثاني الذي يقدم في هذا المهرجان لإسماعيل عبد الله وهو ما يعنى أنه كمؤلف ينبغى التعامل معه بجدية مستحقة بسبب ما يطرحه في نصوصه من قضايا فكرية هامة وأساليب مبتكرة في التناول الدرامي لموضوعه الذي يعتمد عادة على التصدى لبعض الجروح والنقائص الاجتماعية المفتوحة والتى تنتظر العلاج أو ينبغى التنبه لها على كافة الأصعدة ومنها المسرح ..

ورغم اهتمامه الواضح بالقضايا الاجتماعية في معظم

• البيت الفنى للمسرح

عقد الخميس الماضي

مؤتمراً صحفياً لإعلان

تفاصيل العرض

المسرحي «بلقيس»

تأليف محفوظ

عبد الرحمن، إخراج

أحمد عبد الحليم،

بطولة رغدة، أحمد

سلامة، أحمد عبد

الوارث، أحمد فؤاد

تصوص مسرحية المعدية المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحيا أون لين كان يا ما كان

النقلة الحضارية في الخليج أصبح الطريق متاحاً

أمامها بسبب دعم الأنظمة للثقافة والمسرح

3 دھات

أعماله واعتماده على اللهجة المحلية التي تتناسب مع مفردات التراث الخليجي التي يندر أن تخلو منها واحدة من رحياته ، فإنه يلجأ أيضا إلى تقريب موضوعه وشخصياته من المتلقى بالطريف والمثير كالعلاقة بين السجين والعنكبوت أو مشاركة القطط للناس في طعامهم لتساهلهم الذي وصل إلى حد التفريط مما أدى الى حرمان البشر من "رزقهم" في

بلدة خليجية ، والربط هنا بين الرزق الرباني والنفط ممكن

وكذلك بين القطط السمان والقوى الأجنبية جائز .. أيضا لم يقنع إسماعيل عبد الله بالشكل والمفردات التراثية الخليجية فقط بل حاول الاستفادة من العناصر التعبيرية فطعم به مسرحياته وبشكل خاص "العنكبوت" وكذلك مرحية "مجاريح" ، مما يتيح للمخرج مساحة كبيرة من التعامل بحرية لتقديم المعادل البصرى الذى يحقق للعمل النجاح واحداث التأثير الفكرى والوجداني فيرفض المتفرج بعد العرض الأفكار والسلوكيات السلبية التى أدانها المؤلف والمخرج ، فيكسبا بذلك تعاطف المتفرج مع القضية والفكرة والشخصية المجنى عليها وهو ما تحقق في مسرحية

مجاريح قصة حب قديمة قدم عنتر وعبلة، عبد يقع في غرام حرة ، ومثل عنتر يتميز بطل المسرحية "فيروز" بالفتوة والشجاعة والقدرة على المواجهة فيتصدى للظلم دفاعا عن الغير وعن حبه ولا يشفع له كل ذلك بسبب التقاليد البالية التي تتحقق من خلالها أبشع درجات التمييز الطبقي وسط مجتمع يعاقب الانسان على لون بشرته رغم أنه لم يرتكب جريمة اختيار لونه أو تغييره وهو ما وقف له المؤلف اسماعيل عبد الله بالمرصاد وبصورة مبالغ فيها أدت الى تضحيته أحيانا بأهمية الحفاظ على الشحنة الانفعالية لدى شخوصه وأيضا لدى المتلقى بالتالى خاصة فى المزج بين حالة الإبنة التى ترفض التصرف في حياتها ومصيرها بالزواج من شخص ما لمجرد أنه ابن صديق والدها وبين حالة الأم التي ضحت بأسرتها في سبيل الزواج من حبيبها الأسود بعد أن اكتشفت حقيقة بياض ما يكمن خلف البشرة السوداء ، هذا المزج المتكرر أدى إلى اللجوء إلى حيلة الحدث الاسترجاعي أو الفلاش باك المقبولة في إطار إثراء مشكلة الابنة وهي الشخصية المحورية المحركة للصراع في المسرحية ، وان كان التكرار قد يؤدى أيضا الى نوع من التشتت للمشاهد خاصة وأن هذه الأحداث المستعادة على جانب كبير من الأهمية في حياة الأب والأسرة والمجتمع بنفس قدر أهمية مشكلة الابنة

إن لم يكن أكثر فقط لتغير المصائر الذي تنحدر اليه الشخصية الدرامية وهو ما يقتضى إعادة النظر فيه أيضا تحمل المسرحية الكثير من القضايا التى يحلو لنا تصو أنها معاصرة في حين أنها بالغة القدم مثل التعامل مع المرأة كمخلوق أدنى وتقويمه بالضرب العنيف رغم رفتها وهو ما حفلت به المسرحية ، ولذلك تبقى الاشارة وأجبة الى تأثير اعتداء الزوج على الزوجة في المسرحية بعد كل هذه السنوات الطويلة وبعد كل تضحياتها من أجل الزوج والحبيب ، ذلك الاعتداء البدني المتفشى في المسرحية وكأن المسرحية تجسد أحد أشكال العنف ضد المرأة في المجتمع العربي ، والذي يفوقه الغاء حياة الزوجة تماما وتضحياتها بعد خلاف عابر بمناداتها ببنت غانم وهو الأب الذي وقف لها ولزوجها بالمرصاد طول العرض وهو ما قد يتم تفسيره على أنه نهاية حتمية للزواج غير المتكافىء بسبب اختلاف اللون وكأنه موقف أو رأى ونتيجة أخيرة توصل إليها المؤلف بعد التجربة وهو ما يصيب نبل الهدف في الصميم خاصة وأن النص غني بالكثير من الرموز الهامة والتي تجسد بعض ملامح حياة وتاريخ المنطقة كالحديدة والعتق من العبودية والتي أعلن الاحتلال الإنجليزي أن كل من ينجح في الوصول اليها والوقوف عندها يصبح حرا من العبودية ، وكذلك الجمل الحوارية بالغة النعومة والدلالة التي تستنكر الرق والعبودية وكل أشكال القهر والتفرقة الطبقية سواء كانت في شكل حكمة أو مثل أو قول مأثور ، وما أجملها وأكثرها في

قدم ناصر عبد الرضا عرضا مميزا اتاح لمثليه ليس فقط فرصة تقديم شخصية مسرحية واضحة المعالم وإنما أيضا استعراض كل امكانياتهم الصوتية والجسدية من خلال حركة

صوتية أقل تتناسب مع معاناتها في أزمتها وحتى يم

لصراخها معنى مع اشتداد الأزمة ومع ذلك يحسب لها كثيرا

تحملها عبء بطولة عرض وبشخصية بهذا الحجم والتنوع في

المشاعر والانفعالات التينجحت فيتجسيدها في النهاية ، أما

الأم فقد ساعدها كثيرا هدوء الملامح وخفوت الصوت في

طول العرض الى أن تم اعتداء الزوج عليها بدنيا لتظهر

ببراعة القوة الكامنة في المرأة خاصة عندما تكتشف فجأة أن

حياتها الزوجية لم تكن بالصورة البراقة التي تصورتها

وضحت من أجلها ، ونفس الأمر مع والدها "على ميرزا" الذي

فرضت عليه طبيعة الشخصية النمطية ذات البعد الواحد

والرافضة للعبد كزوج أسلوبا واحدا في الأداء دون تلوين

وتنويع ولذلك تصرف في حدود المتاح ، أما المفاجأة الحقيقية

في العرض فهو محمد الصايغ الممثل المغنى العازف على كل

الآلات الموسيقية الشعبية في العرض وبصورة واضحة التميز

والاجادة التي بلغت أجمل صورها في " تقليب " تنفسه أثناء

العزف فيستمر الصوت لزمن يفوق قدرة تنفس الأنسان

العادى أو الخارق وهي حيله معروفة لدى عازف المزمار

الشعبى وإن كان القليل منهم من يقدر على التميز فيها،

وبذلك يمكن القول أن الصايغ القطرى في طريقه ليصبح

وإذا كان يحسب لناصر عبد الرضا كل تميز في توظيف وإذا كان يحسب لناصر عبد الرضا كل تميز في توظيف

عناصر العرض المسرحى كمخرج خلاق فإن ديكور عبد الله

دسمال بأحجامه وألوانه ودلالاته واستخداماته وسرعة تغييره

وتتوع إضاءته قد ساعد كثيرا في تقديم صورة تقترب أحيانا

من الصورة الفوتوغرافية الغنية بالمنظور الهندسي الذي يبرز

البعد والعمق وأيضا الظلال الموحية فى نفس الوقت بجانب

الدائرة الكبيرة التى تملأ الستارة الخلفية لخشبة المسرح

والتى تظهر كبقعة ضوء سجينة ومع ذلك منيرة مثل ضوء

القمر الساطع الذي لا ينير هذه الشخصيات الدرامية ذات

العقول المظلمة بصورة أثرت العمل وحققت للمشاهد متعة

تبقى الإشادة واجبة بالفرقة الشعبية التي تفاني الكثير من

أفرادها في تقديم كل ما يمتع المشاهد سمعيا وبصريا

وخاصة نجمة الفرقة المطربة الشعبية فاطمة شداد التي كانت

الدرامية في إطار غنائي شعبى مثير لمختلف المشاعر

والأحاسيس بفضل خبرتها الطويلة في مجال الغناء الشعبي

وأيضا مجهودها الكبير الذي أنقص من عمرها عشرات

السنين ، فهي والفرقة الشعبية تحملوا جميعا مسئولية كبيرة

وصلت إلى التمثيل في بعض الأحيان بجانب الرقص والغناء

وان كان البطاء في دخول وخروج المجموعة قد أدى إلى بطاء

أقرب إلى المعلق والممهد للحدث المسرحي والشخص

بصرية من الضرورى توافرها في العروض المسرحية.

بيد شخصية الأم المغلوبة على أمرها والمطيعة لزوجها

لأن المخرج قد أراد إمتاع المشاهد سمعيا وبصريا ، وقد تحقق معبرة كاشفة عن الحالات الانفعالية التي تمر بها الشخصيات فى مراحلها المختلفة بين الحلم والرجاء والأمل واتخاذ القرار وكلها مراحل يسعد بها الممثل المتمكن عادة وهو ما جسده تماما عبد الله سويد الزوج والحبيب والأب بسبب تحكمه في انفعالاته وتنظيم تنفسه ووضوح مخارج الفاظه بينما كانت الابنة أقل حظا بالذات في القسم الأول التي لجأت فيه إلى الصوت المرتفع للتعبير عن حالتها التي كانت تقتضي طبقة

ومن ناحية أخرى ، فإنه من المعروف أن للمرأة العربية والخليجية مكانتها الخاصة عبر التاريخ ويكفى للدلالة على ذلك أنه في منطقة الخليج وقبل النفط كانت رحلة الصيد تستغرق مدة طويلة يغيب خلالها الزوج عن بيته وتكون خلالها المرأة هي الزوجة والأم والزوج والقائد في وقت واحد وهو ما والسلوك والأخطاء في حق الانسان ولا فرق هنا بيّن رجل أُو تصدره قطر للعالم لما يمثله من تجسيد فني رفيع المستوى

التي قد يتفق البعض معى في أننا قد نكون أحق بها وأحوج وإذا كان العرض القطرى والعروض الخليجية عموما في المهرجان تشير الى المستوى المتميز الذى وصلت إليه بعض العروض الخليجية بسبب الوفرة المادية وطموحات الفنان الخليجي فإن النقلة الحضارية في الخليج قد أصبح أمامها الطريق متاحا بسبب دعم بعض الأنظمة الخليجية للثقافة والمسرح ومنها إنشاء قطر ما يعرف بالحى الثقافى الذى يضم عدة دور عرض مسرحى وأوبرا ومسرح رومانى مفتوح وكثير من قاعات العرض الصغيرة لمختلف الفنون ، وكلها تضع على عاتق المبدع الخليجي عبء تقديم الإبداع الذي يتناسب مع كل

غير استيراد المبدع القادر على تقديم إبداع يتناسب مع كل هذه العمارة المبيزة. تبقى بعض التساؤلات حول حقيقة دور المسرح في من الخليج عموما في ظل حقيقة أن عدد ليالي العرض الفعلية للعروض المسرحية في منطقة الخليج لا تزيد كثيرا عن شهر واحد في العام في غالب الأحيان، وبالتالي فإن إمكانية تشكيلها لوعى مسرحى عام تظل محل نظر، بجانب اختفاء ما كان يعرف بالموسم المسرحي في الخليج والذي استمر لسنوات طويلة اقتداءا بمصر والعالم ، ويبدو أن العدوى قد انتقلت المنطقة الخليج من مصر التي أصبح الموسم المسرحي

• بدأ المخرج محمد

قصر ثقافة المنصورة

يروفات عرض "القناء"

تأليف الكاتب السوري

ممدوح عدوان موسيقي

عبد الله رجال، ديكور

وإئل عبد الله، بطولة

إنجى رمسيس، سارة

جمال، تدور الأحداث

حول امرأة عانس تعانى من الوحدة وتتعرض

ذات ليلة لمحاولة سرقة،

إلا أنها تراود هذا

السارق عن نفسه

وتحاول إيقاعه في

شباكها وتأتى المفارقة عندما تكتشف أن

السارق المقنع امرأة.

عبد الجواد على مسرح

أما حقيقة المهرجانات المسرحية ودورها في الارتقاء بالمسرح العربى والخليج فإنها أسلئة تظل بلا إجابة في ظل الواقع المتردى للحركة المسرحية عموما في معظم أقطار الوطن العربي ، والتي يمكن أن تظهر حقيقتها بالاقتراب من الإجابة على سؤال الشك أن راود الجميع وسيظل كذلك .. هل لدينا مهرجان أو مهرجانات للمسرح أم مسرح للمهرجانات ؟ أو هل نقيم مهرجانا للمسرح الذي تم تقديمه للناس في الموسم أو المواسم المسرحية أو أننا نقيم مسرحا للمهرجانات فقط دون أن يراه الناس كما هو حادث بالفعل ..

أما بقية عروض المهرجان وجوائزه والقضايا التي أثارها فإنها

🥩 د. حمدي الجابري

ومن الطريف أن عرض مجاريح كعمل قطرى خليجي تتحقق فيه أمنية قديمة عن الوحدة العربية التي فشلت على المستوى السياسي ومن الصعب أن تتحقق على المستوى الاقتصادي وربما يكون مصيرها أفضل على المستوى الفني الذي يحسب لهذا العرض بمشاركة عدد من نجوم فرق الخليج بجانب الفنان القطرى ، باختصار لأنه ابتعد عن الشعارات واختار التطبيق العملى الذي أتمنى أن يكون مصيره أفضل من تجربة الطيب الصديقى الرائدة والرائعة التي نال منها كثيرا ذهابه

الأيقاع أحيانا وهو ما تكرر بصورة لافتة لأن المخرج رأى

استغلال الفرقة والغناء للتعقيب على مشهد أو للتمهيد لمشهد

قادم وكأنها تقوم بدور الجوقة عند اليونان ، كل ذلك بالتأكيد

يتنافى مع أى شكل من أشكال الحط من شأنها أو التقليل من قيمتها ودورها في مجتمعاتنا الذكورية الطابع والمنهج امرأة ، ولذلك فإن عرض مسرحية "مجاريح "يمكن أن يتفق مع الدعوة العالمية لتمكين المرأة في العالم وهي الدعوة

هذه الامكانيات الهائلة المتوفرة وإلا لن يصبح أمام السلطات

الشتوى أو الصيفى فيها في خبر كان تقريباً .. وكذلك كل دول الخليج اصبحت بلا موسم مسرحى تقريبا !!

تستحق المزيد القادم..

وضوح الهدف ووسائل تحقيقه على خشبة المسرح عن

طريق النص والعرض كان سبباً في فوز عرض مجاريح

العدد 183

10 من يناير 2011



مراسيا،



# المطعم وثيقة احتجاج ..

### صالح ضحية النظام العالى

أصبح أمراً محيراً ومعقداً أن يسم المرء الآن صورة ما ، فيصفها بالغريبة ، أو القاسية ، أو المفزعة ، على نحو يقيني دامغ . فكما يتوقف هذا الفعل على الفرد نفسه ، على ثقافته ومدى حساسيته وسمك جلده ، فإنه يتوقف كذلك على ظروف الواقع وما يجرى فيه وماً يكف عن الاختلاف، ويتجاوز صدمة الشعور والأعصاب ، ويتحول إلى أمر اعتيادي ، مألوف ، يومى ، يتعايش معه .

فأن تسمع الشكوى تنبعث من حولك تدعوك للالتفات والنظر، هل يمثل هذا اختلافاً عن المعتاد ؟ أو أن تسمع أنيناً مُلحاً لَا (جيلً) يشعر بـ (الضياعُ) ، ألا يدخلُ هذا في عداد إلمتكرر ، وَمضِّغُ الاكليشيهات ؟

أو خُد مثلاً .. من منا لم يسمع عن شاب أتم تعليمه الجامعي، ولم يحصل بعد ذلك على فرصة عمل تلائم مؤهله العالى ؟ أو أن الظروف عاندته ودفعته للحاق مهنياً بركب مندوبي المبيعات وحراس الأمن والخدمة بمحلات الكشري، أو التنقل فيما بينها ؟ أو أنه ، هذا الشاب المثال ، استمر به الحال على هذا المنوال حتى تجاوز سنه الثلاثين ببضع سنين أخرى دون أن يؤسس حياة خاصة ، فيكون له سكن مستقل وزوجة وعمل مستقر؟ أو أنه خلال ذلك فقد البوصلة والحب والقدرة أو الرغبة في الفعل ؟

أظن أن الإجابة عن هذا السؤال المطول معروفة ، فالنموذج موجّود ومنتشر ، ومتاح في الواقع بكثرة لدرجة تؤهله للدخول في خانة الابتذال و( الرطرطة ) ، ليس في الواقع فقط وإنما في الدراما هي الأخرى ، وبأشكالها المختلفة ، لم يتركه صناعها لحال سبيله ، أمسكوا به ولا يزالون حريصين على تكراره في أعمالهم ، حتى امتلاً به عالمهم الافتراضي صانعين منه نمط وأيقونة العصر ، بملامحه المكدودة ، ومظهره المهمل ، وكتفيه المتهدلتين ، وذقنه النابتة ، وحتى لو أننا بحثنا عنه في عداد العالم الآخر فسنجد له حظاً وافراً من التواجد والتمثيل هناك ، ضمن كوتة المنتحرين

هذا النموذج ، الذي يحاصرنا من كل الاتجاهات ، إذا قررت الذهاب ، عزيزى القارئ ، إلى قاعة (يوسف إدريس) بمسرح السلام ، لمشاهدة عرض (المطعم) ، أحذرك ، ستجده يطل عليك من خلاله، ولا يكتفي بالإطلالة وحدها ، إن الحدث كله مصنوع من أجله ، مسخر لخدمته ، ينفرد بالخط الرئيسي ، حتى الخطوط الفرعية ، التي ينفتح بعضها ، لا تلبث ، عند منتصف المسرحية تقريباً ، أن تلتقي وتلتحم بالخط الرئيسي في ضفيرة واحدة للنهاية ، وكله من أجل صاحبنا ، الذي يسمى في عرض (المطعم) برصالح) ، لاحظ المفارقة المقصودة والظاهرة ، والتي لا يفوت (أكرم مصطفى ـ لاعب الدور ومعد النص ومخرج العرض) الفرصة أن يشير إليها ويبرزها ويعلق عليها داخل العرض ، فكأنه ، ورغم ما يعانيه ،

لا يعزى نفسه ، وإنما يسخر منها ، أو يرثيها بنوع من المرارة ، عيرى النبرة ، أو الحالة ، المسيطرة على أداء (أكرم) العام وهى النبرة ، المرارة المنزوجة بشئ من القسوة على الذات. يقسو (صالح) على ذاته لأنه لا يمتلك سواها ، فيسقط عليها كل عنفه المكبوت ، ولأنه ، ثانياً ، واع ومثقف ومستول فلا يوجه عنفه نحو الآخرين ، ولنفكر فيما لو كان في أحضان تيار آخر لنفهم نزوع (صالح) نحو إيذاء الذات . ضمن هذا الإطار ، وفي نفس الاتجام ، يتخلى عن حبيبته (أماني) -لاَحظ مرة أخرى الدلالة المباشرة للاسم ـ متخففاً من عا قصة حبه على كتفيه المتعبتين ، يصير أخف في استسلامه لموجات يأسه وتشاؤمه وسوداويته ، وتلك هي اللحظة التي تبدأ عندها المسرحية

يبنى صالح / أكرم يأسه وشعوره بالضياع ، خلال نصر العرض، على أسباب منطقية يمكن أن نتفهمها ، وأخرى لا أظن أنها كذلك تظل محلاً للنقاش . فأن يشعر بذلك لعجزه عن تحقيق أحلامه بالتوازي مع تقدمه في السن والتزامه الأجتماعي تجاه أمه وإخوته الصغار ، وفي ظل فساد أكبر. كرؤية اجتماعية من زاوية أوسع لشخص مثقف ـ يستنزف الثروة الوطنية ، تتحالف فيه السلطة (يمثلها المسئول الذي يتصل بالتليفون) مع انتهازية رأس المال (يمثله حسونة صاحب المطعم ، القواد، مهرب الآثار) .

كل هذه الأسباب أستطيع أن أجزم بوجاهتها ، لكن (توسيع) الزاوية عن ذلك هو ما لم أستطع أن أفهمه ، أو بصراحة أكبر لم أهضمه ، ف (صالح) يقول جملة توقفت عندها (إحنا ما حدش قال لنا نعمل آيه ) يحتمل أن تشير هذه الجملة إلى عدم وجود مشروع أو حلم (قومى) يلتف حوله الجميع ، وأظن أن (أكرم) كتب هذه الجملة وفي رأسه حقبة معينة تتولى فيها السلطة عمل كل شئ ، من الإدارة إلى تحديد الأحلام ، بينما تضع تحت عين رعايتها كل الأفراد ، وتبعاً لذلك يكون كل شئ مرسوماً وكل الجهود متضافرة و(موجهة) نحو هدف محدد ، فيخرج الشاب ، في ذلك الزمان ، للحياة ويجدها

السلطة تتولى عمل كل شئ من الإدارة وحتى تحديد الأحلام

سهلة واضحة ، وليس عليه إلا أن ينخرط في صفوف الجماهير ، حيث الشُّعور بالأمان . أرى أنها مجرد حالة حنين إلى الماضي ، ذلك الماضي الذي لم يعشه أي من (صالح) أو رأكرم) بل سمعا عنه من جيل الآباء ، ذلك الماضى الذى لم يكن مثالياً ، ولكنه قياساً إلى الواقع يعتبر كذلك .

كذلك توقفت عند الطريقة التي صور بها الآخر الغربي \_\_\_\_\_ وإدخاله ضمن عناصر الأساة ، وهـو هنا متجـسـد في شخصيتين (جورج ـ الأمريكي ) وزوجته (ديانا ـ الإنجليزية) يرسمهما العرض تريين عابثين ، يستطيعان إتيان غير المتوقع يرسبها الموسيقى الشرقية والخدع والسحر ، مشغولين فقط بذاتهما وبتحقيق متعتهما الخاصة ، متعاليين ، لا يقيمان وزناً بدالها وبعدين الصفات للتراث الإنساني أو لمشاعر الآخرين . حشد من الصفات السيئة والغريبة التي يفترض أن تنفر المتفرج أو على الأقل تثير انزعاجه ، وهي طريقة على تقليديتها ومبالغتها تخدم فكرة المخرج، إذا صحت رؤيتناً، ورمزه للتحالف العالمي الجديد الأمريكي - الإنجليزي (الفاسد الشرير القادر على كل شئ ) وهو تصوير انطباعي يعكس نظرة تجمع بين العداء والانبهار دون موضوعية ، الاهتمام فيه كان لصياغة الرمز لخدمة الفكرة على حساب الواقعية ، بعكس الطريقة التَّى صورت بها شخصية (صالح) مثلاً ، فظهرا لنا وكأنهما مقصودان لذاتهما وأنهمًا موجودان لاستكمال الشكل في تحليل اللحظة الراهنة ، وربط الذاتي بالمحلى بالعالمي باعتبار التحالف من ضمن المشاركين في المسئولية ، والضحية في النهاية من .. ؟

إنه ( صالح ) الذي يضع نفسه كأضحية أو كبش فداء بين يدي ( ديانا ) و( جورج ) قرباناً لمتعتهما ، ليطّيحا برأسه بدلًا من التمثال الذي اعتزما شراءه من (حسونة) بغرض تدميره لتحقيق نوع مختلف من اللذة ، لقاء مبلغ كبير من المال يدفع لأمه وإخوته بعد التنفيذ . يقدم لهما النادل سكينين كبيرين يركع (صالح) على ركبتيه ويسلمهما عنقه ، يرفعان السكينين عاليا ويهويان بهما نحو عنق (صالح) ، وتخفت أضواء القاعة تدريجياً .

هل يمكن أن تعتبر ، عزيزي القارئ ، هذه صورة مفزعة ، أو وحشية ؟ هل تعتبر فعل ( صالح ) تضحية أم انتحاراً أم ماذا؟ ستجد بانتظارك هناك مع (أكرم مصطفى ـ صالح) إذا قررت الذهاب (أحمد لطفى ـ نانُو) و(محمد مليك ـ البارمان) و(لؤى الصيرفى - عازف الكمان) و(شمس الشرقاوى - ريرى) و(سندريللا ـ أماني) و(مجدى عبيد ـ حسونة) و(وسام صبحى ـ دیانا) و(رشدی الشامی ـ جورج) ، وبعدها ..

🤯 عبدالحميد منصور

• بدأ المخرج سليم ترك

بروفات العرض

المسرحي "اضحك

الصورة تطلع حلوة"

للمشاركة به في عدد

من المهرجانات، العرض

بطولة سارة نور الدين،

لمياء الأمين، ياسر زكريا،

جمعة، ديكور مصطفى

مهدی، إعداد موسیقی

محمد حسن، خالد



المراية الدنيا فما فيها

نصوص مسرحية المعدية

المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أون لين كان يا ما كان

عرض کومیدی

يتناول حزمة

من مشكلات

وإحباطات جيل

الشباب

# في «شيزلونج»..

### الفنائية تتنفس على المسرح

في بحث سابق قدمته لأحد المؤتمرات الأدبية ، وكنت بصدد الكتابة عن عدد من المجموعات القصصية ، لاحظت غلبة التوجه الغنائي السردي على تلك المجموعات ، بل على الكثير من الخطابات التي تشكل موقفناً من العالم .. وهو ما دعاني لتسمية البحث ب " موسم الهجرة إلى الغناء " مستلهما في ذلك عنوان رواية "الطيب صالح" الشهيرة، بتصرف . أرجعت جانبا من هذا التوجه إلى قالب القصة القصيرة نفسه ، أما الجانب الأكبر من الظاهرة فقد ارجعته إلى العالم، الذي صار. بأدواته القمعية المختلفة . أكثر إحكاما وسيطرة وانغلاقا أمام أى محاولة ذات طابع إنساني" لتغييره، الأمر الذي أفقد الكثير من الشعوب القدرة على الفعل في العالم ، والمشاركة بفعالية في صنع التاريخ ، وهو ما أدى بها إلى الالتجاء إلى الذات والاحتماء بماضيها وأساطيرها بديلاعن الدخول في صراع على مستوى الموضوع، محكوم عليه بالخسران مقدما. حل الداخل محل الخارج ، كما حل المونولوج محل الحوار، وانفردت الذات بالمسرح ، تستمع إلى صدى صوتها يتردد عاليا في مساحته الفارغة، كنوع من التعويض عن خسارة موقعها في العالم . وعدم قدرتها على اختراق أسواره العالية ، وهو الموقف الذي تترجمه الغنائية بترجيعاتها الذاتية ، ودورانها حول مواجعها وإحباطاتها من ناحية، وبث حنينها وأشواقها من ناحية أخرى ، بعدما "طال الشك الروح ، وبات الإحساس بالعجز والخديعة مناخا عاما، ولم يعد أمام الإنسان الذي يملك أحلاماً و أشواقا إنسانية ، إلا أن يهاجر بها إلى الداخل ، حيث لم يعد الصراع في العالم متكافئًا .. ولم يعد واضحا وصريحًا .. ضد

قلت إن التسليم بذلك أدى بالكثير من

الخطابات إلى الغنائية، وإلى توارى "الدرامية" كبنية ذات حبكة تقوم على صراع بين عدد من الأصوات، تتخذ من "الآن" مسرحا لها وتتجه صوب المستقبل، في حوار تتكافأ فيه موازين القوى، ويظل مفتوحا على كافة الاحتمالات. وهو ما يشى بثقة الدراما في العالم كما يبقى الأمل حيا أمام المشاهد أو القارئ في تحقيق انتصار ما على مستوى الموضوع / الخارج . ومع الشك في إمكانية تحقيق هذا الانتصار، لم يكن غريبا إذن أن تصعد الغنائية إلى المسرح ، لتتنفس الذات على خشبته ونراها في الكثير من العروض، ليس آخرها عرض شيزلونج " الذي قدمه المخرج محمد الصغير على المسرح العائم، في باكورة إنتاج ورشة ( حلم الشبآب )التي يقيمها مسرح الشباب

ومديره الفنان المخرج شادى سرور . العرض "ارتجالية" من نتاج هذه الورشة ، يتناول بشكل كوميدى وكاريكاتيرى "حزمة "من المشكلات والإحباطات التي يعانيها هذا الجيل من الشباب والتي لا تخضع في اختيارها لتوجه معين ، حيث تجمع بين هموم مختلفة ، شخصية، عاطفية ، اجتماعية وسياسية ، حسبما أجادت به قرائح المرتجلين ، فهناك مثلا مشكلة مشجع الزمالك الذي عاش على اعصابه هزائم فريقه في السنوات السابقة حتى أصيب بعقدة ، الفتاة "التخينة" التي تعانى سخرية من حولها واستخفافهم بها ، انتشار المنتج الصيني وغزوه للأسواق ، التضريق في المعاملة بين الأنشى والذكر، التحرش الجنسى ، ضياع كرامة هذا الجيل من الشباب في وطنه ، افتقاد الصحية والصداقة والحب ، التوحد ، الإحساس بالذنب والندم ، عدم القدرة على التأقلم مع الواقع والحنين إلى الماضي الجميل ، إعلاء الذات الذي يصل لحد الشوفونية كرد فعل مرضى على التهميش إلخ ، وللجمع بين هذه الحكايات في حبكة متماسكة ، فقد جعل

المخرج نجح استغلال طاقات ممثليه





العرض هؤلاء جميعا في عيادة نفسية ، حيث يقوم الطبيب بعلاجهم مستخدما أسلوب السيكو دراما "فيقوم كل واحد منهم بسرد حكايته ، فيما يعرف بالعلاج الجماعي .. وقد نجح المخرج في تنظيم لحظاته المختلفة والانتقال بينها بما يحقق حيوية الإيقاع وتناسج لحظاته وتنوعها ، بين لحظات شجنية وثانية كاريكايكاتورية وكوميدية، وأخرى غنائية ، محافظا بذلك على إيقاعه مشدودا ، وقد أسهم في الإحساس بذلك مجموعة الممثلين الشباب الذين استطاعوا شغل أماكنهم فى السرد المسرحى بحضور لافت يشى بتدريب جيد ، ومواهب في طريقها نحو التحقق ، وهم (أحمد مجدى ـ الطبيب) و(المرضى ـ وليد الهندى ، حمدى أحمد ، محمد خطاب ، حمدى التايه، بلال على ، ساره درزاوى ، محمد أنور ، مصطفى خاطر ، بسام عبد الله ، رانيا عبد المنصف ، ریهام سامی ، یاسمین فهمی ، مصطفی احمد ، اسماعيل السيد ، لقاء الصيرفي ، عمرو بهى ورامز سامى) وقد تميز بعضهم بالجمع بين موهبة التمثيل والغناء ، كما أسهم في المحافظة على انتباء المشاهد خفة دم النص "المرتجل "و اقترابه من هموم آنية ، ذاتية شخصية ، واجتماعية وسياسية ، واغترافه كذلك من لغات الناس المتداولة في الشارع ، واستحضارها على المسرح بأشكال كاريكاتورية كأداء أغنية "العنب" بلحن قديم تؤديه مطربة من الماضي ، ونداءات ص الميكروباس، والزملكاوي ، هذا بالإضافة إلى نجاح العرض في صياغة الكثير من اللحظات انية التي نجحت في الربط بين لحظات الكوميديا الكثيرة، كما نجحت في الخروج بالعرض عن أن يكون نسخة مسرحية أخرى من البرنامج الشهير القديم ساعة لقلبك " وقد اقترب العرض في الكثير من طرائق أدائه الكوميدى وكاريكاتورية شخصياته من شخصيات هذا البرنامج . ديكور "محمود حنكش" كان جيدا على مستوى الفكرة ، غير أنه لم يكن كذلك على مستوى التشكيل و شغل الفراغ المسرحي ، حيث اعتمد على عدد من الموتيفات التي تمثل أعضاء بشرية مبتورة ، تتخذ أوضاعا مقلوبة وكاريكاتيرية ، يجلس عليها أو خلفها الممثل إلى أن يحين موعد تقديم دوره ، غير أن توزيعها على المسرح كان يشكل زحاما صريا خاصة مع وجود عشرات الصور الأخرى المعلقة أعلى فضاء الخشبة . أزياء هبة مجدى " استلهمت بياض ملابس المرضى ونجحت في إعطائها الطابع الكاريكاتيرى من خلال تزيينها ببعض الموتيفات المختلفة الألوان وبعض قطع الاكسسوار ، كما أسهمت موسيقي " تامر سنجر" واستعراضات "فاروق جعفر" في تلوين الإيقاع السمعي والبصري للعرض وهو ما اسهم مع العناصر الأخرى في تقديم عرض خفيف الظل ، متمكاسك برغم بنيته التى تقوم على حكايات منفصلة ، عرض يحسب لهذه المجموعة من الشباب الموهوب، ويؤكد على موهبة محمد الصغير في استغلال طاقات ممثليه وتوظيفها بشكل جيد ، بعد عرضيه السابقين روميو وجوليت

52 محمود الحلواني

سرور وورشته المسرحية .

والليلة ماكبث . كما يحسب أيضا لشادى



• يجرى حاليًا د. نبيل بهجت الإعداد لإقامة ورشة "الأراجوز وخيال الظل" بالفرقة القومية للعروض التراثية ومن المقرر أن تقدم عرضاً مسرحيًا بعد إنشائها من إنتاج الضرقة.

المراية الدنيا وما فيها

تصوص مسرحية المعدية المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحيا أون لين كان يا ما كان

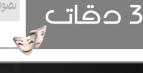
















# الابتكار والالتزام بقضايا المتلقى

#### في المهرجان المسرحي الثالث لجامعة المنصورة

شهد المهرجان المسرحى الثالث لجامعة المنصورة في الفترة من 27 نوفمبر حتى 5 ديسمبر 2010 - أربعة عشر عرضا مسرحيا - قدمتها كليات: التمريض، طب الأسنان، الزراعة، العلوم، رياض الأطفال، التربية، التجارة، الحاسبات والمعلومات، الطب، السياحة والفنادق، نوعية المنصورة، الآداب، الهندسة، الحقوق.

بمدرجي كلية التربية والطب بجامعة المنصورة.. وقد راعت لجنة التحكيم المكونة من د. إبراهيم الفوى، والفنانة وفاء الحكيم وكاتب هذه السطور في تقييمها للعروض الأربعة عشر، وهي "البين.. بين، ثورة المجانين، باي.. باي يا عرب، رحلة حنظلة، الملك لير، حلاوة شمسنا، السيرك، الليلة الأخيرة، حلم يوسف، المدينة الراقية، الذئاب والعدالة، الرجل الأحزن، البؤساء، السيد بونتيلا وتابعه ماتى".

أن تتوفر فيها عناصر الابتكار، والالتزام بقضاياتهم المتلقى، وحداثة التناول وإنسانية النزعة – لذلك التزمت بتق العروض إلى ثلاثة مستويات – كما تنص لائحة إدارة النشاط ففاز بالمستوى الأول عرضا "حلاوة شمسنا" الذي قدمته كلية العلوم تأليف أحمد نبيل، إخراج فريق المسرح بالكلية تحت إشراف محمد منسى، حيث يتسم العرض بحداثة التناول، وجدية وأهمية القضية المطروحة، التي لا تعكس هموم الشباب السياسية والاجتماعية فقط.. بل وتعكس هموم الوطن ككل - في شكل يتعامل ببساطة مع عناصر العرض المسرحي - خاصة في توظيف الديكور والإكسسوار والانتقال من مشهد إلى مشهد ليعرف الفوضى الأيديولوجية التي تعيشها الحياة السياسية في مصر، وعرض "الملك لير" الذي قدمته كلية الطب تأليف شكسبير، وترجمة د. فاطمة موسى، إعداد وإخراج هيثم سويلم، والذي تميز بجودة الإعداد الدرامي المتقنِّ. دون فجوات أو نـقص في خُصيات أو الأحداث الرئيسية في النص، وتميز كذلك بتعدد كوادر الأداء التمثيلي المميّز مثل: (هديل هلالي) في دور (جونريل) التي فازت بجائزة أفضل تمثيل (سيدات) مناصفة وتميز (ندا ممدوح) في دور ريجان، وسارة أبو النصر في دور كورديليا، وحاتم زيدان في دور جلوستر، ومحمد يس في دور إدجار، وأحمد الصديق في دور أزوالد، ومحمود جاويش في دور أدموند، وإسلام الشيخ، في دور كنت - حتى إسلام مهنا في دور العجوز المحدود الذي لا يتعدى عدة جمل - بما يشير إلى مدَّاومة الَّتَدريبات التي تؤدِّي إلى الإتقان – رغم العدَّد الكبير من الممثلين والممثلات الذين شاركُوا في العرض، ومع ذلك جاء الإيقاع حيويا ونابضا .. وفاز مجدى السلاب بجائزة أفضل ممثل عن دور الملك لير، وفاز هيثم سويلم بجائزة أفضل إخراج، وفاز عزت أبو الخير بالجائزة الثانية عر إعداده لموسيقي هذا العرض، والجائزة الثالثة عن الدراما الحركية لأيمن على.

وفي المستوى الثاني من العروض فاز عرض "السيد بونتيلا وتابعه ماتى" لكلية الآداب - تأليف برتولد بريخت، إخراج وإعداد معتز الشافعي - لتميزه بأكثر من عنصر فني جيد كان أبرزها الإعداد الواعى للنص، والتصدى لنص هام يتناول قضية إنسانية وسياسية هامة، واستخدام العنصر البشري في تشكيل فضاء المسرح والتكوينات الجمالية، وقد فاز هذا العرضُّ بالجائزة الثَّانيَّة في الإخراج، وبالجائزة الثَّانية في التمثيل رجال لخالد عبد السلام عن قيامه بدور ماتى - كما فازت هديل الشامى بالجائزة الأولى تمثيل سيدات مناصفة

عن قيامها بدور إيفا .. وفي المستوى الثاني فاز عرض "الليلة الأخيرة" لكلية رياض الأطفال مناصفة تأليف فرحان بلبل، وإخراج مهاب فهمى لتوظيفه الموسيقى الحية بوجود عازفين على خشبة المسرح وغناء كريم شريف لذا فاز بجائزة أفضل تأليف موسيقي والعزف الذي شارك فيه ميدو راشد، بيشوى صلیب، بیشوی جورج ولتقدیمه لغة عربیة فصحی سلیمة النطق نحوًا وصرفا مما أبرز جماليات هذه اللغة لتكتمل بها جماليات عناصر العرض الأخرى، وكذا عرض "حلم يوسف' مناصفة لكلية التربية النوعية تأليف بهيج إسماعيل، وإخراج أحمد محمود، وذلك لما يتميز به العرض من إيقاع متناغم، وفى توقيت لا يزيد عن الساعة إلا ربع بما يشير إلى خبرة المخرج وجديته لتقديم عرض مُحكم، وقد فاز العرض الأول بالجائزة الثالثة لأفضل إخراج، وبالجائزة الثانية مناصفة في التمثيل رجال لأحمد عزت في دور شهريار، وكذا بالجائزة يدات لهناء إبراهيم عن قيامها بدور شهرزاد، وبالجائزة الثالثة سيدات مناصفة لأية البلتاجي عن قيامها بدور دردبيس - أما مسرحية حلم يوسف فقد فازت أية إسلام بالمركز الثاني - تمثيل سيدات عن قيامها بدور فاطمة، وفاز محمود نبيه عن قيامه بدور عثمان بالمركز الثالث مناصفة.

وفى عروض المستوى الثالث فاز عرض "المدينة الراقية" وهو نص "دنيا المصالح" .. لكلية التربية - إخراج، محمود حسين ب، وهو كوميديا راقية تتميز بالمرونة الحركية، والوعى بأبعاد النص، وحسن اختيار موتيفات وألوان الديكور والإكسسوار والملابس، وقد فاز محمد عادل الناغي بالمركز الرابع تمثيل - رجال مناصفة عن قيامه بدور كرسبن في هذا العرض بما يتميز به من حضور ملهاوى راق في الحركة والإيماء والوعى بأبعاد الشخصية، وفاز بالمستوى نفسه عرض السيرك" عن مسرحية "الحياة الموتيفة للملك أزوالد"، لفرقة كلية السياحة والفنادق، وإخراج كريم ماهر النسر (مناصفة) مع عرض الذئاب والعدالة لكلية التجارة، تأليف فردرويش دورينمات، إعداد وإخراج محمود حمدى وذلك لتميز عرض "السيرك" بحيوية الحركة المسرحية وتوظيف الأقنعة البشرية، والجرأة في استخدام الألوان الصارخة والمتناقضة، وتمتع الفريق بالمهارات الحركية الخاصة بألعاب السيرك الصعبة، الذئاب والعدالة، فيتميز بإجادة وإتقان النطق باللغة الفصحى، والقدرة على النطق الصحيح بما يضفى جماليات مؤثرة على العرض، وبما يشير إلى العناية بالتدريبات، مما خلق تناغما في الأدلا - بالإضافة إلى ذكاء اختيار النص. وقد

عروض جيدة ومتميزة تبدد مخاوف المسرحيين من أزمة المسرح

فاز شادى قطامش بجائزة أفضل ديكور ثان عن هذا العرض، وأحمد أدم بالجائزة الثانية لأفضل موسيقى أى رؤية

وللحق فإن عرض "حلاوة شمسنا" لكلية العلوم للكاتب الشَّابِ أَحمُد نبيل، وإخراج جماعى - يُعَد تجربة جادة يتوفر فيها عنصر الابتكار والعنصر الحداثى الواعد مما جعله يفوز بأكثر من جائزة فقد حصل أحمد البلقيني على المركز الثَّالثُ تمثيل رجال عن دوره "رءوف أبو دفن" وكذا بالجائزة الثالثة لأفضل إعداد موسيقى، وإيمان عزت بالمركز الثالث تمثيل -سيدات عن دور سلمي قعر كُباية، وعبد الله بايرو بالجائزة الأولى لأفضل ديكور وملابس، وفاز العرض أيضا بالجائزة الثانية لأفضل استعراضات في إطار الإخراج الجامعي.

أما بقية الجوائز فقد فاز محمد خلف، بالجائزة الرابعة مناصفة تمثيل – رجال عن دور جان فالجان – فى مسـ "البؤساء، التي قدمتها كلية الحقوق والتي فازت أيضا بالجائزة الأولى في الاستعراضات لمحمد عزت.

وفي هذا المهرجان تميزت عناصر مسرحية تستحق التقدير مثل: كمال الهادي - في الأداء التمثيلي في عرض كلية التمريض "البين.. بين"، وعلى صريح - كلية الحاسبات والمعلومات - لجرأته على الكتابة المسرحية ومحاولته تطوير نفسه في هذا المجال في عرض "ثورة المجانين"، ومحمد صلاح - كلية طب الأسنان - في الأداء التّمثيل، وأحمد الليثي، كليةً الـزراعـة في الأداء الـتـمـثـيـلي، وإلى جانب إجادته في

الاستعراضات يتميز محمد عزت في الأداء التمثيلي كذلك. وأخيرا نتوقف عند محاولات ستة 6 عروض.. من بين العروض الأربعة عشر التي شاركت في المهرجان - وهي: البين.. بين، ثورة المجانين، باي.. باي عرب، رحلة حنظلة، الرجل الأحزن، البؤساء" - وذلك لأنها لم توفق - في جانب أو أخر - من جوانب الإجادة في مجال لغات خشبة المسرح فنص البين بين، تم اختصاره بشكل غير مدروس فضاع خطاب النص وملامح الشخصيات، أما عرض ثورة المجانين، فمحاولة مُبتدئة في الكتابة المسرحية - أساءت إليها المباشرة والخطابية والفصحى الركيكة، و"باي.. باي.. عرب" الذي حول الإعداد اللهجات العربية إلى العامية المصرية المستهلكة وأختصر النص إلى النصف مما شوه الكثير من خطابه، رحلة إلى اليقظة" أو رحلة حنظلة" الذي أرتكب مذبحة للغة الفصحى، وتم إعداد النص بشكل غير مدروس أيضا وجاء إقحام قصيدة الشاعر فاروق جويدة في الخاتمة بلا معنى وجرعة زائدة عن الحد على العرض، و"الرجل الأحزن" كنص أجنبى صعب يحتاج إلى دراسة وتدريبات مطولة لم يتوفرا له.. مما نتج عنه ضياع الرؤية وعدم الإجادة في الأداء التمثيلي، فساد خطة الإضاءة المعتمة، والتسرع في الإعداد الدرامي، و"البؤساء" الذِّي تم اختصاره في قفرّات طأئشة هُوجًاء.. تفسد رصانة العرض وجديته..

ولنا أن نشير في النهاية إلى أن الكثير من عروض هذا المهرجان الطلابي قد جاءت على مستوى من الإجادة والتميز الذى ينافس أفضل العروض المسرحية على أي مستوى .. بما يبدد مخاوف المسرحيين من مضاعفات ما يُسمى بأزمة المسرح التي يتباكى عليها الكثيرون!!

53 عبد الغني داود

• بدأت الأسبوع الماضي

امتحانات نصف العام

بالمعهد العالى للفنون

المسرحية للأقسام

الثلاثة دراما ونقد،

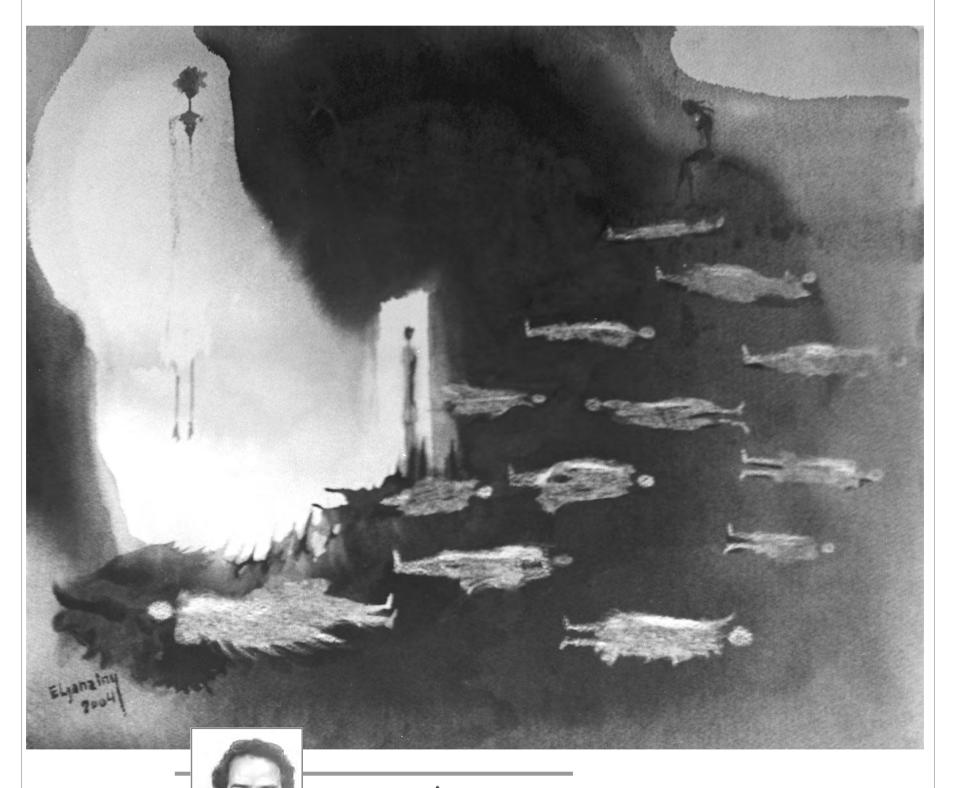
تمثيل وإخراج، ديكور.

العدد 183



تصوص مسرحية الضوص مسرحية الضوص مسرحية الضوص مسرحية الضوص مسرحية نصوص نصوص مسرحية الصوص مسرحية مسرحيت

مسرحية هزلية من فصل واحد



تأليف:

عبد الرحمن دو



الدنيا وما فيها ۳ دقات

نصوص

مسر دیت 📝

لمعدية

المنظر: أثينا عام.. قبل الميلاد تقريبًا. الزمن: ممتزج بين الماضي والحاضر.

في بداية العرض نرى إغريقيين في قلق شديد وغضب أحدهما ممثل "لهوتايتس" والآخر كاتب جهلاتايتس" يفكران ويقاطع بعضهما البعض، هاتان الشخصيتان يجب أن يلعبهما ممثلان وزنهما ثقيل إلى حد ما يشبهان البلياتشو الإغريقى الطابع. ا**للابس**: إغريقية وعصرية.

ممثل: كلام قارغ.. مجرد كلام فارغ. كاتب: إيه هو ده؟

ممثل: كلام بدون معنى، كلام فارغ مالوش أي معنى.

كاتب: النهاية؟

ممثل: طبعاً، إيه اللي إحنا بنناقشه؟ كاتب: ودايمًا بنناقش النهاية.

ممثل: لأنها بدون هدف.

كاتب: عتدكِ حقّ أنا فعلا مش موافق عليها. ممثل: طبعًا! دى غير منطقية تمامًا، المفروض اللي يكتب مسرحية يعرف النهاية قبل ما يبدأ في كتابتها، يعمل نهاية جيدة، وبعدين يكتب المسرحية م البداية.

كاتب: أنا عملت ده، جبت مسرحية بدون بداية. ممثل: ولا نهاية يا أستاذ، ده عبث. كاتب: عبث؟ يعنى إيه عبث؟

ممثل: الأستاذ كاتب مسرحى وما يعرفش يعنى إيه عبث، أنتوا بيجيبوكوا منين؟ أرزقية ليا أستاذ كل مسرحية لازم يكون لها بداية ووسط ونهاية.

كاتب: ليه؟ ممثل: (باقتناع تام) لأن كل شيء في الطبيعة لازم يكون له بداية ووسط ونهاية!

يكون عليب إيه رأيك في الشكل الدائري؟ ممثل: (مفكراً).. الشئ الدائري مالوش بداية ولا

وسط ولا نهاية، وعشان كده مالوش معنى يجذب ولا فكر يسد، وبدون هدف.

كاتب: لهوتايتس، يا حضرة الممثل أرجوك فكر في نهاية، إحنا حنفتح في خلال ثلاث أيام. ممثل: جهلاتايتس، مش حيحصل، لا يمكن افتح

بالتخريف ده، أنا ممثل ليه سمعته، وعشان كده... جمهورى يتوقع يشوفني في صورتي اللي متعود عليهاً .

كاتب: أحب أفكرك أنك ممثل جعان وخالى شغل من زمان، وكرم منى زايد أن أنا سمحت لك تظهر في مسرحيتي كمساعدة منى لك للعودة للعمل.

ممثٍل: جعان ماشى، خالى شغل موافق، يتحرق شوقًا للعودة لجمهوره، ده صحيح - لكن باسكر؟ كاتب: أنا ما قلتش أبدًا أنك بتسكر.

ممثل: ده صحيح، لكن أنا كمان باسكر كاتب: (في لحظة من الإلهام المفاجىء) لقيتها،

لقيتها ، شوف يا سيدى ، إيه رأيك في الشخصية دى؟ أنت في حالة من الهياج والثورة وتيجى نازع الخنجر من هدومك وتطعن عينيك وتمزقها بالخنجر لغاية ما تصاب بالعمى التام؟ والدم يسيل . على خلودك وأنت بتصرخ، شيء حراق يلهب الجمهور ويشعلل عواطفه.

ممثل: جهلاتايتس، إيه الأفكار الجهنمية دى، م باقولك أنت كاتب أرزقى، أنت كلت حاجة حراقة النهاردة؟

كاتب: إيه العيب في ده؟

ممثل: ده شيء مقبض للنفس، شيء قميي، أول ما الجمهور يشوف حاجة زى دى.

كاتب: عارف، حيصفر ويزعق ويعلن اشمئزازه. ممثل: ده اللي بنسميه اعتراض الجمهور المقزز.

كاتب: أنا كل اللي عايزه بس، أكسب جايزة التأليف مرة واحدة في حياتي قبل ما أموت، نفسي مسرحيتي دى تأخد الجايزة الأولى في التأليف، ودِه شيء مش بسيط بالنسبة لي، ده شيء يهمني جدًا فى حياتى، شرف كبير نفسى أناله.

ممثل: (ينتابه الإلهام المفاجئ) بس لقيتها، إيه رأيك، لو اللك فجأة وبلا مقدمات غير رأيه؟ فكرة إيجابية ميه المية.

كاتب: الملوك ما بيغيروش رأيهم، دول أغبيا واللي بيقولوه ما يحبوش يرجعوا فيه. ممثل: (محاولًا إقناعه) إيه رأيك، الملكة هي اللي أقنعته؟

كاتب: ما تقدرش، دى عاهر. ممثل: طب ولو الجيش الطروادي استسلم؟ كاتب: إزاى؟ دول بيحاربوا موت، النصر أو الموت. ممثل: ما يحصلش لو أجاممنون رجع في وعده. كاتب: مش من طبيعته.

ممثل: يا أخى يغير طبيعته، أنت مالك مقفل كده، أنا ممكن فجأة أقود الجيش وأخد موقف لوحدى بدون ما أخد رأى الملك.

كاتب: ده ضد طبيعة شخصيتك، أنت أساسًا جبان، عبد ضعيف خايب، فيك غباء محكم، وعشان كده اختارتك للدور ده.

ممثل: خلاص، أنا حطيت قُدامك ست نهايات تختار منهم. كاتب: كلهم أخيب من بعض!

ممثل: مسرحيتك هي اللي أخيب وألعن وما فيهاش كاتب: الإنسان ما بيتصرفش التصرفات الخايبة

دی. دی مش من طبیعته. ممثل: يعنى إيه دى مش من طبيعته، ما أحنا

مزنوقين في نهاية مش عارفين نوصل لها. كاتب: بما أن الإنسان حيوان مفكر ومنطقى، فكذلك الكاتب المسرحي ما يقدرش يخلق شخصيات على المسرح تتصرف تصرفات غير مطابقة للحياة الواقعية.

ممثل: تحب أنبهك يا أستاذ، أننا ليس لنا وجود في الحياة الواقعية. كاتب: تقصد أبه؟

ممثل: أحنا شخصيات مسرحية مختلفة تتحرك على المسرح ولها حدود، ما تزعلش منى، أنا ما کتىتش ده.

كاتب: فعلا إحنا شخصيات في مسرحية.. وحالاً حنشوف مسرحيتي .. بمعنى أننا حنشاهد م داخل المسرحية ودول هم اللي بيتفرجوا علينا (يشير إلى الجمهور)

مُمثل: أيوه دى مسألة فلسفية عقلية من الدرجة الأولى مش كده؟

كاتب: دى مسألة فلسفية عقلية وبس، وغبية كمان. ممثل: تحب تبقى واحد منهم. كاتب: (وهو ينظر إلى الجمهور) بالتأكيد لا، بص

لهم شوف. ممثل: إذا فلنبدأ العرض.

كاتب: (يتمتم) دول دافعين فلوس عشان ييجوا هنا.

ممثل: جهلاتايتس! أنا باتكلم معاك. كاتب: عارف، المشكلة هي النهاية. ممثل: دايمًا النهاية.

كاتب: (فجأة يتوجه إلى الجمهور) يا ترى يا حضراتُ السادةُ عندكم أي اقتراح، بما أنكم دافعين فلوس وعايزين تتفرجوا على عرض، وبما أنه ما عندناش عرض لكم.. يعنى..

المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أون لين

ممثل: جهلاتايتس! بطل تتكلم مع الجمهور، أنا أسف اللي فكرتك بهم. كاتب: دى مصيبة، مش كدة؟ أحنا اثنين من الإغريق

القدماء في أثينا، وعلى وشك أنناً نتفرج على مسرحية أنا كتبتها وأنت بتمثل فيها، وهم من الجمهور المثقف أو علية القوم على افتراض زى ده وبيتفرجوا علينا في مسرحية لواحد تاني. أنا عندى فكرة، أيه رأيك لو كانوا هم فعلاً شخصيات في مسرحية تانية؟ وبيمثلوا إن هم الجمهور، وفيه ناس تانية بتتفرج عليهم؟ أو ما فيش شيء من ده موجود خالص، وأحنا مجرد خيال في دماغ واحد؟ أو الألعن من ده لو الأخ التخين اللي قاعد في الصف الثالث ده

موجود بالفعل؟ و ... ممثلً: هي دي النقطة اللي بأحاول أفهمها لك، بمعنى لو فرض أن هذا الوجود غير موجود وما فيش قواعد ولا نظم الناس وضعتها، يبقى في الحالة دى ممكن نغير النهاية زى ما أحنا عاوزين، ومش لازم نطابق أى صيغة من الصيغ الموجودة، فاهم قصدي؟

كاتب ولا عندى فكرة أنت بتقول إيه. (للجمهور) أنتوا فاهمين اللي بيقوله ده؟ مُمثل , بيسهر في الأماكن الهلس.

ممثلُ: الشخصياتُ اللي بتتلعب على المسرح، ما بتتحددش بمميزات خاصة، ممكن يختاروا . الشخصيات اللي هم عايزينها. مش لازم ألعب شخصية "عبد" لمجرد أنك كتبتها عشان تكون بالشكل ده، أنا ممكن أختار أكون بطل إغريقي. كاتب: يبقى ما فيش مسرحية.

ممثل: ما فيش مسرحية، (للجمهور) قوموا روحوا، لو أحتاجتنى أنا موجود في المكان اللي بسهر فيه (يتأهب للخروج).

كُاتب: لهوتايتس اللي أنت بتقترحه ده مكن يكون طامة كبرى. ممثل: (يعود) الحرية طامة كبرى؟ دى قضية صعبة

(يتوجه للجمهور) هل الحرية طامة كبرى؟ فيه حد فیکم یا حضرات بیدرس فلسفة؟

(تجاوب فتاة من بين الجمهور) الفتاة: أنا دارسة فلسفة.

کان یا ما کان

كاتب: مين ده؟

الفتّاة: أنّا درست فلسفة في الجامعة. كاتب: ممكن تتفضلي حضرتك وتيجي هنا؟ ممثل: إيه اللي أنت بتهببه ده؟

الفتاة: يا ترى يفرق لو كنت دارسة في جامعة

مشاوير

القاهرة أو معهد خاص؟ كاتب: جامعة القاهرة، معهد خاص، ما تفرقش كله

بقی زی بعضه.

بقى رى بعصه. (تتجه الفتاة ناحية خشبة المسرح) ممثل: أنا فعلاً مش مصدق اللى أنت بتعمله ده. كاتب: وأنت مالك، جرالك إيه، إيه اللى مضايقك؟ ممثل: أحنا وسط عمل مسرحى، أيه مين هي دي؟ كاتب: بعد خمس دقايق بالضبط حيبدا مهرجان المسرح الأثيني، وأنا ما عنديش نهاية لمسرحيتي. ممثل: وإيه يعنى؟

كاتب: سؤال فلسفى جاد مطروح دلوقتى، هل أحنا موجودين؟ هل هم موجودين؟ (يعنى الجمهور) ما هي الماهية الحِقيقية للِشخصية الإنسانية؟

السَّاةُ: أهلاً وسهلاً، أنا أسمَّى فردوس عبد السميع. كاتب: أنا جهلاتايتس وهو لهوتايتس أحنا من

الإغريق القدماء. الضَّتَاة: وأنا من باب الشعرية.

ممثل: نزلها من على المسرح! كاتب: (يتفحصها ويتمعن فيها من فوق لتحت)

شيء مثير للغاية. ممثل: وإيه علاقة ده باللي إحنا فيه؟ فردوس: أساس السوَّال الفلسفي هو لو فرض أن شجرة وقعت في غابة ومافيش حد كان موجود وسمع صوت وقوعها، إزاى تعرف أنها عملت صوت

بتقع (الكل ينظر حوله لإيجاد حل). مُمثل: ويهُمنا إيه؟ إحناً في بلد مافيهاش شجر

خالص. كاتب: ممكن تحبيني؟ ممكن نحب بعض؟ ممثل: سيبها في حالها.

فردوس: (للممثل) خليك أنت في شغلك يا خويا! كاتب: ممكن ننزل الستارة شوية لو سمحتم؟ لمجرد . خمس دقائق بس..

(للجمهور) أرجوكم ما تمشوش خليكو زى ما أنتوا، خمس دقايق حب، مش حناخد وقت طويل. ممثل: ده شيء مهول، ده عبث (لفردوس) معاك

صحيف. فردوس: أيوه (تتجه للجمهور وتنادى) سنية، تحبى تيجى هنا، أنا على المرسح بامثل مع اتنين من الغردقة.

كاتب: الأغريق!

فردوس: الإبريق. كاتب: الإغريق، الإغريق.

فردوس: اللّي هو بيقولها دى (لا تتلقى إجابة) مكسوفة، أصلها أول مرة تيجى المرسح وكانت فاكرة حتشوف ممثلين من اللَّي بنشوفهم في التليفزيون

والسينما. ممثل: إحنا هنا في وسط عمل مسرحي، وأنا مش حاسكت على ده، لازم أوصله للمؤلف. كاتب: أنا المؤلف.

ممثل: أقصد المؤلف الحقيقي.

كاتب: (بصوت خافت) لهوتاًيس، أنا بيتهيألى أنا ممكن أحب فيها زى ما أنا عاوز.

ممثل: يعنى إيه؟ تقصد ت... والناس كلها بتتفرج؟ كاتب: حننزل الستارة شوية، ما هم أحيانا بيعملوا ده في الضلمة، مش كلهم، بعضهم.

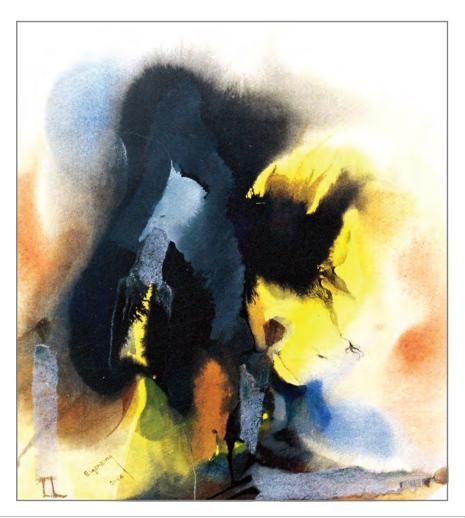
ممثل: أنت مجنون أنت موهوم؟ أنت عارف لو عملت ده إيه اللّي حيحصلك؟

كاتب: خليك كويس، يمكن نقدر نجيب صاحبتها هنا كمان (يتجه الممثل إلى شمال المسرح ليس التليفون) سنية، دى فرصة حتتقابلي فيها مع نجوم مشهورة في لقاء حب، ده ممثل كبير. عاطل، لكن عندناً مُمثلين مشهورين بيعملوا أفلام ومسلسلات تليفزيون كتيرة.

ممثل: (على التليفون) ألو. ألو. ألو.. إديني لو سمحت خط خارج

فردوس: أرجوك أنا ما أحبش أسبب مشاكل. كاتب: ولا مشاكل ولا حاجة، هو بس يبدو أننا فقدنا الإحساس بالواقع هنا.

فردوس: مين يعرف الواقع في الواقع إيه؟ كاتب: يا سلام، عندك حق مية في المية يا آنسة





المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أون لين كان يا ما كان ۲ دقات الدنيا وما فيها نصوص مسر دیت 🎙



فردوس: (فلسفيًا) الناس أحيانا بيتصوروا أنهم ماسكين الواقع، وهم في الواقع متعلقين بخيال. كاتب:أنا عندي حاجة ملحة بتدفعني لك، وده بقه واقع.

فردوس: هو الجنس واقع؟ كاتب: حتى لو ماكانش واقع، مازال أعظم خيال الإنسان بيعيش فيه (يشدها وتدفعه بعيداً) فردوس: لا بلاش كده. كاتب: ليه لا؟

فردوس: مش عارفة، دي جملتي. كاتب: عمرك حبيتى شخصية خيالية قبل كده؟ فردوس: أقرب شيء في خيالي كان مع إيطالي.

ممثّل: (على التليفون، ونسمع الجانب الآخر الذي يتحدث معه من خُلال فلتر) ألو؟

الشغالة: (صوت الشغالة) ألو، أيوه يا أفندم؟ ممثل: ألو، ممكن أتكلم مع سُعادة الأستاذ؟ الشغالة: مين اللي بيتكلم لو سمحت؟

ممثل: أنا شخصية من الشخصيات في مسرحيته. الشغالة: لحظة لوسمحت، فيه شخصية من شخصياتك على التليفون يا أستاذ.

ممثل: (للآخرين) حنشوف دلوقتي أيه اللي حيحصل يا طائر الحب.

صوت الأستاذ: ألو. ممثل: أيوه يا أستاذ.

الأستاذ: أيوه. ممثل: أنا لهوتايتس.

الأستاذ: مين؟

ممثل: لهوتايتس، أنا شخصية أنت خلقتها. الأستاذ: أم، أيوم، أنا فاكر.. أنت شخصية اتعملت

غلط، لها بعد واحد مالوش غيره. ممثل: شكرا.

الأستاذ: إيه.. هي المسرحية مش شغالة دلوقتي؟ ممثل: وده السبب اللي أنا طالبك عشانه، فيه بنت غريبة طلعتع المسرح ومش عايزة تنزل وجهلاتايتس نازل حب فيها ومش عايز يسيبها ومعطلين العرض والجمهور بدأ يقلق.

الأستاذ: شكلها إيه؟ ممثل: هيه. مش بطالة، حلوة، بس مالهاش مكان

الأستاذ: شعرها أصفر؟

ممثل: أسود فاحم.. وطويل. الأستاذ: رجليها حلوة؟ ممثل: أيوه. كاتب: حقيقى؟ الأستاذ: صدرها حلو؟ تريكونيسس: مين دى؟ ممثل: جدًا. **كاتب:** فردوس.

الأستاذ: خليها موجودة، أنا جاى حالاً.

ممثل: دى تلميذة بتدرس فلسفة، وماعندهاش إجابات منطقية.. حاجة كده زي طالبات جامعة القاهرة اللي قاعدين دايمًا في الكافيتيريا وييجوا آخر السنة يحفظوا كلمتين عشان يمتحنوا فيها. الأستاذ: غريبة، أنا سمعت الجملة دى في إحدى

مسرحیاتی.

ممثل: أرجوك يا أستاذ، تحب أطردها؟ الأستاذ: خليها تكلمني.

ممثل: على التليفون؟ الأستاذ: طبعًا يا غبى، مش بقولك أنت شخصية مخلوقة غلط؟ ممثل: ببعد واحد ما فيش غيره يا فندم (لفردوس)

تليفون عشانك. فردوس: لا تليفون لا، أحنا ما اتفقناش على كده.

ممثل: ده الأستاد المؤلف اللي كاتب المسرحية. فردوس: وهو فيه مسرحية، أنتوا بتضحكوا علينا، أية النفخة الكدآبة دى؟

ممثل: (على التليفون) مش عايزة تتكلم معاك بتقول إن مسرحيتك نفخة كذابة.

الأستاذ: أعوذ بالله، ماشي، اطلبني تاني وقول المسرحية انتهت إزاى. ممثل: ماشى، وهو كذلك! (يضع السماعة، يتوقف

ويمعن النظر لمحاولة إدراك ما قاله المؤلف). فردوس: ممكن ألعب دور في مسرحيتكم دي؟ ممثل: أنا مش فاهم، أنت ممثلة، ولا واحدة بتلعب دور ممثلة؟

فردوس: أنا طول عمرى وأنا عايزة أكون ممثلة، أمى كانت عايزاني أكون ممرضة، وأبويا مقتنع أن المفروض اندمج في الدراسات الاجتماعية، يعني... ممثل: يعنى أنت شغلتك أيه بالضبط..؟

فردوس: أنا باشتغل في شركة بتعمل صيني مغشوش (يدخل إغريقي من الأَجنحَة) تريكونيسس: جهلاتايتس (يتعانقان).

جهلاتايتس: أنا لسه جاى حالاً من نقاش مع سقراط وأثبت لى فلسفيًا إن أنا غير موجود، فأنا

زعلان جدًا (يتعانقان) وسمعت أنك محتاج نهاية للمسرحية بتأعتك، وأنا عندى لك النهاية. صب عرب السميع. فردوس: عبد السميع. تريكونيسس: استقروا على حل، فردوس ولا عبد السميع. ي **فردوس**: فردوس عبد السميع. تريكونيسس: من باب الشعرية؟

فردوس: أيوه.

تريكونيسس: تعرفى الأستاذ أيمن. فردوس: طبعًا ده.

تريكونيسس: (يومئ) إحنا الاثنين بنشتغل في الحزب. فردوس: إيه المفاجأة دي!

تريكونيسس: كنت ماشية معاه قبل كده. س: ده قبل الانتخابات، وبعدين خلى بى. ترىكونىس كاتب: إيه النهاية؟

تريكونيسس: دا أنت أحلى ما كنت متصور. فردوس: حقيقى؟

تريكونيسس، دا أنا مستعد أقع في حبك فوراً ودلوقتي.

فردوس: إيه الحظ اللي نازل على الليلة دي. (تريكونيسس يأخذها من رسغها بعاطفة جياشة) لاً. أنا عمري ما كان لي علاقات عاطفية حقيقية. دى الجملة بتاعتى؟

(يخرج الملقن من الجناح المسرحي ويرتدى بلوفر) الله في: أرجوك أنا عمري ما كان لي علاقات عاطفية حقيقية .. أيوه هي دي جملتك. (يخرج)

كاتب: أيه هي النيلة النهاية؟ تريكونيسس: آه.. آه.. (ينادي) أدخلوا يا جماعة. (بعض الإغريق يأتون بماكينة إغريقية على عجل)

> تريكونيسس: نهاية المسرحية بتاعتك. كاتب: مش فاهم.

کاتب: أیه دی یا أستاذ؟

تريكونيسس: الماكينة دى، أنا قضيت ست شهور أعمل الدزاين بتاعها وأصنعها في ورشة جوز أختى، وهي اللي فيها الإجابة. كاتب: إزاى؟

تريكونيسس: زيوس، رب الأرباب، ينزل بطريقة درامية من فوق وهو بيطلق إشعاعات ورعد وبرق، يقدم الحل والإنقاذ للعاجزين على الأرض.

**فردوس**: زيوسكو. تريكونيسس: ده اسم هايل للماكينة دى. أنا حاسميها زيوسكو.

كاتب: لغاية دلوقتى مش فاهم حاجة.

تريكونيسس: استنى لما تشوفها وهي بتشتغل في أكشن، بتخلى زيوس يطير جواها، أنا حاعمل ثروة من الاختراع ده، سوفوكليس دفع مقدم على واحدة، ويوروبيديس عايز اتنين.

كاتب: لكن ده بيغير المعنى في المسرحية. تريكونيسس: ما تتكلمش لغاية ما تشوفها بتشتغل قداًمكُ (ينادى) برستوس أركب فوق الماكينة.

برستوس: أنا؟ تريكونيسس: أعمل اللي بقولك عليه (لجهلاتايتس)

مش حتصدق *ده*. برستوس: باخاف من الحاجات العالية.

تريكونيسس: استعد للعرض اطلع بسرعة ياللا، والبس بدلة زيوس، كلنا نستعد، ياللا!

(يخرج بينما برستوس يقوم بالعرض) برستوس: أنا عايز أطلب النقابة تحميني.

كاتب: أية رأيك يا لهوتايتس، تفتكر دى حتخلينا نكسب الجايزة في المهرجان؟

ممثل: شيء هايل، تخلى الجمهور يحس أن فلوسه اللى دفعها تستحق العرض فعلاً.

فردوس: ده صحيح، دى عاملة زى أفلام الإنجيل اللي بيعملوها في هوليوود.

كاتب: (يتجه نحو منتصف المسرح بطريقة درامية) شوفواً يا سادة، على عينكم أهو، أنا صارف على الماكينة دى خمسين جنيه في الساعة، يعنى لو ما كسبتش الجايزة الأولى، أنا حاشتكيكم لأعلى سلطة في البلد، حاشتكيكم للملك.

ممثل: دلوقتى عرفنا ليه بطلوا يعزموك في الحفلات.

فردوس: أنا عندى إحساس مفاجئ بيقولى أنى أقع

كاتب: وأنا دلوقتي مش في المود.

فردوس: حقيقى؟ أى واحد في الجمهور عنده استعداده يقع في حبى؟

ممثل: بطلى الكلام الفارغ ده (للجمهور) أرجوك م تاخدوهاش جد يا حضرات.

كاتب: أنا بتنتابني انقباضة. ممثل: إيه اللي مضايقك؟

كاتب: مش عارف إذا كنت حكسب الجايزة ولا لأ. فردوس: (للجمهور) أنا جادة.

ممثل: قبل ما تفكر في الجايزة، فيه مسرحية والا لأ، الجمهور قرب يقلق وحيسيبك ويمشى.

كاتب: أنا لسة مش متأكد.

ممثل: لسه مش متأكد، وأمتى حتعرف وتتأكد؟ (يخرج) رُدِي فَي اللهِ اللهِ اللهِ عايز يقع في حبى؟ فردوس: أي واحد فيكم يا ناس عايز يقع في حبى؟

رجل: (ينهض من الجمهور) أنا مستعد أقع في حبك لو ماكانش فيه حد تاني عنده استعداد.

ورادس: حقيقى يا أستاذ؟ رجل: إيه المشكلة مع الناس دى كلها؟ واحدة جميلة

بالشكل ده، مافيش واحد عنده حرارة من الجمهور ده؟ كِلكم مجموعة ناس فقدوا الإحساس والتذوق تمامًا؟

(يظهر أفلاطون من الجناح، ويرتدى ملابس

أفلاطون: أقعد يا أخينا لو سمحت، أتفضل أقعد. رجل: حاضر، حاضر.

كاتب: مين أنت؟

أفلاطون: أفلاطون، كاتب ومهندس (وأحيانا بشتغل سباك) أنا اللي حانظف البلد دي، حجليها زي ما كانت، "يوتوبيا"، أنا حخليهم يبطلو التزمير والهوسة والزحمة اللي عاملينها في الشوارع دي، أنا اللي خلقت الجمهور ده. أنا اللي كتبتهم.

كاتب: تقصد إيه؟ أفلاطون: أنا كتبت مجموعة من الجمهور من مختلف الأحياء، عشان ييجوا المسرح ويتفرجوا، وهم كلهم قاعدين قدامك أهو.

فردوس: (تشير إلى الجمهور) يعنى الجهور ده كله مش حقيقى، خيال هو كمان (يومئ أفلاطون) يعنى ما يقدروش يتصرفوا بحرية زى ما هم عايزين؟

المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أون لين كان يا ما كان



۳ دقات الدنيا وما فيها

المرابة

أفلاطون: هم فاكرين أنهم يقدروا، لكن فى الواقع هم بيتصرفوا زى ما رسمتهم على الورق زى ما كتيتهم بالضيط.

امرأة: (تنهض فجأة بين الجمهور وبغضب شديد) أنا مش شُخصية خيالية؟ أية التخريف بتاعكم ده. أفلاطون: أنا مَـــَـأسفُ يـا مــدام، لـكن أنت فـعلاً شخصية خيالية.

امرأة: لكن أنا عارفة أنا مين، وعندى ابن في كلية التحارة.

أفلاطون: وأنا كتبت ابنك زى ما كتبتك، وهو مش شخصية خيالية وبس، لأده هو كأن خايب ومش نافع في الكلية وما عندوش شغلة إلا الجرى في الشوارع ورا البنات.

رجل: إيه ده، إيه اللي أنتوا بتعملوه ده، بقه ده ه يا ناس، طب أنا خارج م المسرح ده وحاطالب بثمن التذكرة اللي دفعتها، دي مسرحية خايبة وغبية، وفي الحقيقة دى مش مسرحية، أنا بروح المسرح عشان اتفرج على حاجة لها بداية ووسط ونهاية، مش العك اللى أنتو بتعملوه ده، ده كلام فارغ.

(ويسرع بالخروج من بين صفوف الجماهير) أ**فلاطون: (للجمهور)** إيه رأيكم مش دى شخ هايلة؟ أنا كتبته زى ما هو كده بالضبط، وبالغضب اللي فيه ده، أحمق، بعد شوية حيحس بالذنب وينتحر.

(یسمع صوت طلقة رصاص) بعدین، یا غبی! رجل: (يعود ومعه مسدس يخرج منه دخان) أنا أسف أنا ضربت المسدس قبل ميعاده.

أفلاطون: أتفضل أخرج. رجل: رايح أسهر في مكان كله هلس. أفلاطون: (يتجول بين الجمهور، يتبادل الحديث مع

مختلف أنواع الجمهور الحقيقى) أهلاً يا أستاذ حضرتك أسمك إيه؟ آه.

(يعتمد على ما يقوله الجمهور) ومنين حضرتك؟ ظريف خالص. إيه الطعامة دى؟ شخصية ممتازة، حفكرهم يلبسوك بطريقة مختلفة تمامًا، بعدين الست دى حتسيب جوزها عشان الأخ ده، صعب يصدق، معلهش أنا عارف، آه شوف الأفندى الهايل ده، بعدين حيعمل زى الجدع اللي خرج ويروح يسهر فى مكان هلس.

كاتب: شيء مقرف أن الواحد يكون شخصية خيالية محدودة لدرجة فظيعة.

أفلاطون: فقط في حدود كاتب المسرحية، للأسف الشديد أنت اتكتبت بواحد اسمه عبد الرحمن دويب، فكر لو كنت اتكتبت بشكسبير.

كاتب: أنَّا لا أوافق على ده، أنَّا راجل حر ومش محتاج الماكينة تطير عشان تنقذ المسرحية بتاعتى، أنا كاتّب جيد.

أفلاطون: عايز تكسب جايزة مهرجان أثينا الدرامي مش کده؟

كاتب: (فجأة وبأسلوب درامي) أيوه، أنا أحب أخلد، أنا ما أُحبش أموت واتنسى، أحب أعمالى تعيش أكثر بعد ما أنتهى وأموت واسمى يندفن في التراب، أنا أحب الأجيال القادمة تعرف أنى عايش مامتش، أرجوك ما تخلينيش نقطة ملهاش معنى وتجرف مع الزمن. أنا أشكركم سيداتي وسادتي وأحب أقبل هذه الجائزة المسرحية المميزة، وأشكر السيد ..

فردوسٌ: أنا شُخْصيًا ما يهمنيش اللي يقوله أي واحد فيكم، أنا شخصية واقعية وحقيقية وأُعيشُ بالفعل.

أفلاطون: حقيقى. فردوس: أنا في اعتقادي دم، وعشان كده أنا موجودة، وفي أحسن وجود لي، أنا أشعر، وعندى قلب بينبض

أفلاطون؛ عندك ده فعلاً.

**فردوس**: دايمًا وباستمرار. أفلاطون: حقيقى؟

فردوس: باستمرار ودايمًا.

أفلاطون: أيوه؟ فردوس: معظم الوقت فعلاً، أيوه.

أفلاطون: أيوه<sup>أ</sup>؟

-- ... فردوس: على الأقل معظم الوقت. أفلاطون: لأ؟ فردوس: فعلا، مع رجالة معينين...

أفلاطون: معقول؟ فردوس: مش بالضرورة لازم تكون دقات قلبى، أحيانا بتكون للمجاملة و ..

أفلاطون: هيه..

فردوسٌ: أحيانا أنا بكذب عشان ما أحبش أحرج

أفلاطون: عمرك حسيت بنبضات حب في قلبك؟

ويخرجنا م اللى أحنا فيه.

ما أكررهاش تاني.

عن نفسكم.

تحترم وتقدر.

وإمتى حتسمعوه.

قومى للأخلاق والقيم.

إيه اللي أحنا بنعمله دلوقتي: م

للشهرة.

اسمعونی کویس، أرجوکم، مین عالم حعیش بینکم لحد إمتی، عشان کده أحب تسمعونی کویس، یمکن

یا ریت تبصوا حوالیکم وتقولو لی أن کنتم راضین

عمر المسرح ما كان حصالة لجمع الفلوس ولا منصة

المسرح يا ناس رسالة مقدسة، رسالة يجب أن

المسرح مؤسسة علمية وأخلاقية قبل ما تكون دار

للهو وتضييع الوقت، لُحد إمتى حنفضل نقول الكلام

زمان لما حبينا المسرح اشتغلنا فيه وعمرنا ما فكرنا

في شهرة ولا في ثروة سلامة حجازي، على الكسار،

نجيب الريحاني، ويوسف وهبي كان بيه وابن ناس

أكابر باع كل اللي وراه واللي قدامه عشان يعمل

والأخلاق، كان الراجل من دول ياخد مراته وولاده

مسرحية، في الستينيات عبد الرحمن الشرقاوي،

نعمان عاشور، وسعد وهبة، شجعوا أولادنا يخرجوا

يتعلموا عشان يرجعوا يساعدونا لبناء أكبر صرح

وأغنية وشوية يستخفوا دمهم عشان المهم نقضى

وقت كويس ويتبسطوا، طيب وبعدين، والأجيال اللي

بيتفرجوا علينا حيقولو عنا إيه؟ كنا بنبسط على

حسابهم وما سبنالهمش حاجة يتعلموها. والناس

اللي خرجوا يتعلموا جم، ورجعوا بحسرتهم لأنهم

مالقيوش مسرح، أنّا نفسى أشوّف مسرّح قبل ماً أمشى من بينكم، مسرح زى ما بنيناه وجبيناه وخلينا

الناس تحبه وتحترمه ويبقى جزء من ديننا مش من

ضياع وقتنا ولهوناً. كلكم حبايبي ومصر وأنتوا جزء

مناً ويِا ريت تحبوا المسرح زى ما حبيناه وتحترموه

زى الأجيال اللي قبلكم عشقوا وضحوا بحياتهم

عشانه. حنحب المسرح اللي فيه ذوق وفن رفيع

وكلمة طيبة تعيش بيننا ونقولها مع ولادنا وبين

والمستنطقة المستقل ال

تريكونيسس: (يدخل) جاهزين لعرض الماكينة.

ونحاول نداريها .. و .. لا إله إلا الله.

كاتب: رحت دورة الميه؟

ـرح من رقــ

ويروحوا المسرح عشان يتعلموا أخلاق وقيم.

وَفَي الستينيات عمرنا ما حننسي اللي بنوا نه

عرج في مصر، مسرح له رسالة يعلم الناس القيم

فردوس: مش بالضبط زى ما أنت متصور، مش بحق

نصوص

مسر دیت 🕫

كاتب: لكن لما ماكناش شخصيات حقيقية، يبقى ما

(تدخل أمينة رزق)

بالضبط أنا باتكلم عن الكتاب الحقيقيين، وأنت عارف ده معناه إيه. (للجمهور) خليكوا قاعدين من

فردوس: بتعملى إيه هنا؟

أمينة: بأبحث عن اللجوء، أيوه، في المسرح القديم، ماقدرتش استحمل المهاترات الفلسفية اللي أنتوا عاملينها هنا، ممكن أشرب قزازة حاجة ساقعة لو

ممثل: (يظهر وقد اختفى دون أن ندرك اختفاءه) سفن أب جايز؟

كاتب: أنت رحت فين يا أستاذ؟

كاتب: في وسط العرض تسيب المسرح وتخرج؟

أُمينة: للأسف ده فعلاً حقيقي، حقيقي جدًا وقاتم جدًّا، وده السبب اللي خلاني أهرب من مسرحيتي

أفلاطون: لأن ما فيش حد فينا يعيش في الواقع

أفلاطون: لا طبعًا، إلا إذا قرر الكاتب أنه يقتلنا.

كاتب: وليه هو يعمل حاجة زى كده؟ أمينة: عشان السكر بيعطيهم رضاء نفسى يطلق

عليه حساسية التذوق الجمالي أو التقدير النفسي

(الكل يتحول وينظر لها) كاتب: مين أنت؟

أمينة: أمينة، أمينة رزق، وده مش اسمى الحقيقي ده اسمى اللي باستعمله في شخصياتي الخيالية اللي بيخلقوهالي الناس اللي زيك، مش اللي زيك

فضلكم ما تقفوش، أنا مجرد عابرة.

ممثل: كنت مزنوق رحت دورة الميه.

ممثل: فين المسرحية دى؟ (الأمينة) أرجوك فهميه إننا شخصيات محدودةٍ.

هربت، لأ، لأ ده مش لأن الأستاذ اللي كتب المسرحية اللَّى كنت بتشتغل فيها فنان محدود، لأ، لأنه غرَّفني في بحر من الكوابيس، آخر حاجة أنا فاكراها اتنين غرب بيشدوني لبره، واحد منهم ماسك قميص المجانين، وبره خدوني وعرفت أهرب منهم وأجرى، كان لازم أروح أدور على مسرحية تانية فيها إلاه ص درم روم .دور عنى مسترحيه تيها إما موجود.. فى مكان على الأقل استريح فيه أخيرًا، وعشان كده لازم تحطنى فى مسـرحيتك وتخلى زيوس الإله العظيم الوسيم ينتصر بالرعد والبرق

تریکونیسس: (ینادی لخارج المسرح) جاهزین بره هناك، ماشی، دی نهایة المسرحیة، العبد یظهر وکأن مافیش أمل قدامه، كل الشهد ... .. .. .. .. الكلُّ تخلوا عنه، وبعدين يبدأ يطلب العون من الإله، أتفضل.

أمينة: عرض الماكينة، هايل.

ممثل: يا زيوس العظيم يا رب الأرباب، إحنا في حيص وبيص وكرب مالوش مثيل وحالتنا زي الطين، أرجوك أبعت لنا الرحمة وغير عيشتنا دى (لا يحدث شيء) و . . يا زيوس العظيم . .

تريكونيسس: ياللا يا أخوانا، أرجوكم.

ممثل: يا أيها الإله العظيم. (فجأة تَظهّر الصواعق والرعد والبرق، هذه المؤثرات لأبد أن تكون جيدة للغاية ويظهر زيوس برفقة رعد

نوس: (في زي زيوس) أنا زيوس رب الأرباب صانع المعجزات، منقذ المسرح من الهلاك اللي فيه،

أنا اللَّى بامنح الجوايز للى يدفّع أكتر. **فردوس**: آه لو شركة وستنجهاوس شافت ده.

تريكونيسس: جهلاتايتس ا إيه رأيك في ده كله؟ كاتب: شيء مذهل، رهيب، هايل، أحسن مما كنت متوقعه، شيء درامي بالدرجة الأولى، أنا لازم أكسب جايزة المهرجان، أنا الفائز، شيء ديني من الدرجة الأولى، فردوس أنا جسمى كله بيهتز، وعواطفى جياشة وجاهز (يحاول جرها).

فردوس: مش دلوقتي.

(مخرج عمومي الإضاءة تتغير) كاتب: لازم أعيد بعض الكتابات السرحية فورًا. تريكونيسس: أنا هأجرلك الماكينة دى بخم

جنيه في الساعة. كاتب: مش مهم هو أحنا حندفع من جيبنا، الحكومة هى اللى بتدفع (يتجه نحو أفلاطون) ممكن تقدم

المسرحية بتاعتى؟ أفلاطون: بالتأكيد، أتفضل (يخرج الجميع ويبقى أفلاطون ويواجه الجمهور، وفَى أثنَّاء حديثُه يدخل مجموعة من الكورس الإغريقي ويجلسوا في خلفية المسرح، يرتدون سراويل بيضاء).

أسعد الله مساءكم سيداتي سادتي ومرحبًا بكم في مهرجان أثينا الدرامي (تصفيق وترحيب) سنقدم لكم عرضًا رائعًا هذه الليلة، مسرحية جديدة من تأليف جهلاتايتس بعنوان "العبد" (أصوات ترحيب وتصفيق) والعرض مقدم لكم بالتعاون مع الشركة الاستشمارية للوازم الإنسانية "زيوسكو" التي يقع مكتبها في أبهى الميادين التجارية وأفخم العمارات الاستثمارية، لا تنسوا زيارتنا في مكتبنا الجديد ولك هدية فاخرة، حصان من الخشب مطعم بالصدف، بلا مقابل، فقط لمجرد تشريفنا بزيارتكم لنا، وتذكروا هومر الشاعر العظيم كأن يحبه وكان

(يخرج ويلعب لهوتايتس دور العبد "فيديبس" وبرافقة عبد آخر بينما يأخذ الكورس أهبة ر. الاستعداد).

الكورس: التفتوا أيها الإغريق لتسمعوا قصة فيديبس الحكيم العاطفي، الغبي في عصر اليونان. لهوتايتس: القضية دلوقتي، أحنا حنعمل إيه في الحصان الكبير.

**الصديق:** لكن دول عايزين يديهولنا ببلاش.

لهوتايتس: وإيه يعنى؟ مافيش حد محتاجه، حصان خشب كبير.. نعمل إيه بالمصيبة دى؟ ده حتى شكله قبيح ومقرف، سجل الملحوظة دى، أنا لا يمكن أثق في أهل طروادة، دول حتى ما أخدوش يوم إجازة في حياتهم.

الصديق: سمعت عن سيكلوبس؟ جاله التهاب في عينه الوسطى.

صوت من الخارج: فيديبس! فين العبد ده؟ لهوتايتس: جاى حالاً يا سيدى.

السيد: (يدخل فيديبس) أنت هنا، فيه شغل لازم يخلص، العنب محتاج قطف، والعربة النارية عايزة تصليح، ومحتاجين ميه من البير، وأنت حضرتك قاعد تهزر وتضيع وقتك.

لهوتايتس: أنا ما بهذرش وأضيع وقتى يا سيد، أنا

بتناقش في السياسة. السيد: مأشاء الله، ما شاء الله، إيه الهنا ده؟ عبد بيتناقش في السياسة ها. ها. ها.

كورس: ها. ها. ها. ده شيء مثمر. لهوتايتس: أنا متأسف يا سيد.

السيد: أنت والعبد ده، نضفوا البيت فيه ضيوف

-جاية، وبعدين خلصوا شغلكم الباقى. لهوتايتس: بتاعة باب الشعرية دى؟



لهوتايتس: أخد البطاطس المشوية.

لهوتايتس: ما تنساش الملك.

الحارس: حاضر (وهو يخرج) لهوتايتس: ولو سمحت..

لهوتايتس: مافيش مانع، وسلطانية شوربة لو عندك

الحارس: قهوة؟

و . . لو سمحت . .

الحارس: نعم!

الحارس: نعم!

مراسيل مشاوير المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحيا أون لين كان يا ما كان المعدية نصوص ۳ دقات المرابة الدنيا وما فيها مسردية 📆

> السيد: فردوس عبد السميع. فردوس: أنت بتنده؟

السيد: نضفوا باللا بسرعة.

كورس: فيديبس المسكين، عبد، زى كل العبيد، يرغب في شيء إلى أقصى درجة.

لهوتايتس: يكون أطول.

**كورس:** يكون حر.

لهوتايتس: أنا مش عايز أكون حر. كورس: لا.

لهوتايتس: أنا مرتاح كده، أنا عارف اللي مفروض أعمله وواخد بالى منه، مش محتاج أعمل اختيارات، أنا أتولدت عبد وحاموت عبد، وما عنديش مشاكل فى دماغى.

كورس: سقوط.. سقوط..

لهوتايتس: وأنتوا إيه اللي تعرفوه يا شوية كورس (يقبل فردوس وتحاول التخلص منه).

فردوس: أرجوك. لهوتايتس: ليه لأ، فردوس، عارفة، قلبي مليان

بالحب، أو زى ما أنتوا يا ولهانين بتقولوا، أنا واقع في غرامك.

**فردوس**: مش حتنف الهوتايتس: ليه لأ؟

فردوس: لأنك تحب تعيش عبد، وأنا أكره ده، أنا عايزة حريتي، أحب السفر وكتابة الكتب، وأعيش فى باريس أو روما أو حتى أمريكا، يمكن أعمل مجلة للمرأة.

لهوتايتس: إيه قيمة الحرية دى؟ دى كلها خطر. موريس بير مي مكان أمين يستخبى فيه، مش كده يا فردوس؟ الحكومات بتتغير كل أسبوع، الزعماء السياسيين بيقتلوا بعض، المدن بتتخرب، والناس بتتعذب، ولو فيه حرب مين تفتكري اللي يُموتوا فيها؟ طبعًا الناس الأحرار، لكن إحنا في أمان مهما كانت الحكومات، وطبعًا أيًا كان، هم

بيحتاجوا اللى ينضف لهم (يجرها). فردوس: أرجوك، طول ما أنا عايشة مع عبد عمرى ما حستمتع بالحب.

لهوتايتس: تحبى تزيينه. فردوس: أنسى.

كورس: ومبن يعلم ريما الأقدار تساعدكما.

(تتدخل الأقدار، اثنان يرتديان ملابس السياح الأمريكان وقمصان من هاواي، سام يحمل كاميراً حول عنقه).

سام: أهلاً، أحنا عائلة الأقدار، سام، نانسي فيتس، أحناً بندور على واحد يوصل رسالة عاجلة للَّملك. لهوتايتس: الملك؟

سام: لو عملتها تبقى قدمت للإنسانية خدمة جليلة. لهوتايتس: صحيح؟

نانسى: بس لازم تعرف أنها مهمة خطرة، ولك الحق أنك ترفض بإلرغم من أنك عبد. لهوتايتس: لأ. ۖ

سام: لكن ما تنساش أن المهمة دى حاتتيح لك فرصة تشوف القصر كله وعظمته.

نانسى: والجايزة حتكون حريتك.

لهوتايتس: حريتي؟ أيوه، أنا مستعد أساعدك، لكن أنا حاطط ديك رومي في البوتاجاز.

فردوس: أنا مستعدة أعملها.

سام: دى مهمة خطرة جدًّا على النساء.

لهوتايتس: دى سريعة جدًا في الجرى.

فردوس: فيديبس! إزاى ترفض حاجة زى دى؟ لهوتايتس: عارفة الممثل اللي بيقول "الجبن سيد

الأُخْلاقَ"؟ نانسى: أحنا نرجوك، لو سمحت.

سام: قدر الإنسان معلق على هذا الجهد.

نانسى: حنرفع قيمة الجايزة، أعطاءك الحرية وكذلك أعطاؤها لشخص آخر تختاره أنت.

سام: بالإضافة إلى ستاشر قطعة من الفضة.

فردوس: فيديبس، دى فرصة عمرك. كورس: أقبلها، أيها الأبله.

لهوتايتس: مهمة خطرة ميقابل منح الحرية الشخصية؟ أنا حاسس أنى حَرَجّع.

نانسى: (تسلمه مظروف) سلم هذه الرسالة للملك. لهوتايتس: وليه أنتوا ما تعملوهاش.

سام: أحنا لازم نسافر نيويورك في خلال ساعات

فردوس: فيديبس، قول أنك بتحبني. لهوتايتس: أنا باحبك.

كورس: إذهب يا فيديبس، هيا، المسرحية على وشك لهوتايتس: قرار، قرار (يدق جرس التليفون

ويجاوب) ألو؟ صوت الأستاذ: ممكن توصل النيلة الرسالة دى للملك خلينا نخلص ونروح بيوتنا. لهوتايتس: (يضع سماعة التليفون) خلاص، حا أوصلها، بس عشان حضرتك يا أستاذ طلبت منى. كورس: (يغنى) بروفسور هجنز المسكين.

لهوتايتس: اللي بتقولوه ده مش في العرض ده يا

فردوس: أتمنى لك التوفيق يا فيديبس.. فردوس: الملى لك التوفيق يا فيدييا نانسى: فعلاً أنت محتاج لده قوى. لهوتايتس: تقصدي إيه؟

نانسى: سام هنا يحب الهزار بحق وحقيقى. فردوس: لما ننال حريتنا، ممكن نحب بعض، ومين عالم يمكن استمتع بها ولو مرة.

جهلاتايتس: (يظهر على المسرح) شيء ينعشك قبل

**لهوتايتس**: أنت الكاتب.

جهلاتايتس: ما قدرتش أقاوم (يخرج).

. فردوس: روح. لهوتايتس: أنا ماشى. كورس: وتأهب فيديبس للرحلة، يحمل رسالة هامة

للملك أوديب. لهوتايتس: الملك أوديب؟

كورس: نعم! لهوتايتس: أنا سمعت أنه عايش مع أمه.

(مؤثرات الرعد والبرق تظهر أثناء تأهب العبد) كورس: وفوق الجبال العميقة، وخلال الوديان. لهوتايتس: فوق الجبال العميقة، وخلال الوديان؟

أنتوا جبتوا الكورس ده منين؟ **كورس**: وطوال الوقت وهو في رحمة ربات الانتقام. لهُوتايتس، ربات الانتقام بيعيشوا مع ربات الأقدار، راحوا يسهروا وينسوا.

جهلاتايتس: (يدخلٍ) عادل إمام أحسن. لهُوتايتس: فيهُ دايمًا طوابير عند عادل إمام.

كُورِس: مش حيحصل لو سألوا عن الكومندان، يقعدهم بس لازم يدفعوا بقشيش (يخرج . جهلاتايتس)

لهوتايتس: (بفخر) إمبارح أنا كنت مجرد عبد حقير، ما أقدرش أبعد عن مكان سيدى، النهارده حامل رسالة للملك، للملك نفسه، يا ترى لسه مفتح والا عينيه..، أنا باشوف العالم، وقريبٌ قوى حانال حريتي، فجأة الفرص الإنسانية تفتحت لي، وعشان

كده عندى رغبة جامحة للاستفراغ. (رياح)

رك كريس: وتدور الأيام والأسابيع، والأسابيع، والشهور، ومازال فيديبس سائرًا في رحلته. لهوتايتس: ممكن تقفلوا ماكينة الريح المنيلة دى، أنا

بردان قوى. كورس: مسكين فيدييس، رجل مميت. لهوتايتس: أنا تعبان، أنا منهك، أنا مريض، مش قادر، أواصل، إيدى بتترعش.

(يبدأ الكورس في الهم همة) كل اللي حوالية ناس ميتين، حروب وبؤس، أشقاء ضد أشقاء، الجنوب بيعاني، والشمال فقرا بيعانوا، الرئيس باعت جيش الاتحاد ليقضى على الفقرا الغلابة، إن لجهنم سبعة أبواب، لها باب يدخله من استل سيفًا على أمتى، (يدخل جهلاتايتس ويحملق فيه) أنا . أنا أخدتني العزة والكرامة.

جهلاتاًيتس: تعالى هنا، إيه اللي أنت بتهببه ده؟ لهوتايتس: فين القصر؟ أنا ماشي بقالي زمن! إيه المسرحية دى؟ فين النيلة الهباب القصر ده؟ جهلاتايتس: لو تقف وتهدا وتبطل تضييع وقت المسرحية، حتلاقى نفسك في القصر، يا حارس أتفضل أدخل، اظهر.

(يدخل حارس ويبدو عليه القوة) الحارس: مين أنت؟ لهوتايتس: فيديبس.

الحارس: وإيه اللي جابك القصر هنا؟ لهوتايتس: القصر؟ أنا هنا؟

الحارس: نعم، هذا هو القصر الملكي، أعظم وأجمل بناء معماري في اليونان، رخام مهيب، والإيجار فيه قانون جديد .

لهوتايتس: معايا رسالة للملك. الحارس: آه. أيوه. هو في أنتظارك، ومتوقعك. لهوتايتس: أنا ريقى ناشف، ومكلتش بقالى أيام. الحارس: سأبلغ الملك.

لهوتايتس: إيه رأيك في ساندوتش روزبيف. الحارس: حاجيب لك الملك والساندوتش روزبيف، تحبه إيه؟

. لهوتايتس: بالمايونيز.

الحارس: (يخرج نوتة ويكتب) واحد روزبيف بالمايونيز، عايز خضار معاه. بهوتايتس: إيه الأنواع اللي عندكم؟

الحارس: شوف يا سيدى، النهاردة.. جزر وبطاطس

لهوتايتس : ممكن أخد تيك أواى كوكا كولا مع القهوة. الحارس: لا بأس. (عائلة فيتس تمر يلتقطون صوراً) سام: إيه رأيك في القصر؟ لهوتايتس: رائع. سام: (يعطى الكاميرا لزوجته) خدى لنا صورة مع بعض (تأخذ لهما صورة) لهوتايتس: أنتوا مش كنتوا رايحين نيويورك مع ىعض؟ . نانسى: الرحلة اتلغت أقدار. سام: شيء لا يعتمد عليه، ربنا معاك. لهوتايتس: (ينحنى ويشم رائحة الورد المعلق في جاكيت سام) ورد جميل. (يقذف بالماء بينما عائلة فيتس تضحك) سُام: أنا أسف، ما قدرتش أقاوم. (يقدم له يده، لهوتايتس يصافحه فتنتابه هزة كهربائية) لهوتاً يتس: أى. أى. أى (يخرج فيتس وهو يضحك) نانسى: يحب الهزار قوى مع الناس. لهوتايتس: (للكورس) كنتوا عارفين أنه بيحاول ىخدعنى. <u>ــــــ</u> كورس: هو لاذع. لهوتايتس: وليه ما حذرتونيش منه؟ كورس: ما نحبش ندخل نفسنا بينكم. لهوتايتس: ما تحبوش تدخلوا نفسكم؟ عارفين أن فيه واحدة اطمنت بالخنجر وستاشر واحد واقفين يتفرجوا عليها وما حدش جرؤ يتدخل؟ كورس: قرينا الخبر في الجرنال. لهوتايتس: لو كان فيه واحد عنده ذرة من الشجاعة وتدخل يمكن كانت الست دي عايشة دلوقتي. امرأة: (تدخل وبها خنجر في صدرها) أنا هنا. لهوتايتس: يعنى كان لازم أفتح بقى؟ امرأة: باشتغل طول عمرى في المكان نفسه، وعارفة الصيّع الخطرين اللي حواليه ومع ذلك دخل عليّ ستة مدمنين مخدرات وسحبوني ورموني في الأرض. كورس: ما كانوش سنة، كانوا تلاتة. المراقة: تلاتة، ستة، ماتفرقش، المهم كانوا عايزين ياخدوا فلوسى. لهوتايتس: كان المفروض تديهم اللي عايزينه. امرأة: حصل، لكن برضه طعنوني. كورس: بلد، تديهم فلوس، وبرضه يطعنوك. لهوتايتس: بلد ؟ ده كل حتة في العالم، أنا كنت

ماشى مع سقراط فى وسط البلد فى أثينًا، وشابين

من إسبرطة نطوا علينا من الأكروبوليس وعايزين

لهوتايتس: سقراط أقنعهم بمنطق بسيط أن الشر

امرأة: أرجو أن الرسالة اللي معاك يكون فيها خبر

لهوتايتس: الضوء بيتغير.. إيه ده؟ وإيه اللي يحصل

ر الراسل وصل رسالة المراسل وصل رسالة للملك وفيها أخبار سعيدة المراسل بيحصل على

امرأة: مش قادر تفهم من الملابس اللي عليك؟

لهوتايتس: فهمت قصدك. يؤمر بقطع رقبته

لهوتايتس: وأنا أرجو ده كمان، عشان..

لهوتايتس: صح! لكن تقصدي أيه عشاني؟

ياخدوا فلوسنا.

امرأة: ويعدين؟

كويس.

حايزة.

امرأة: وحصل إيه؟

مجرد حقيقة جاهلة.

امرأة: عشانك أنت.

لو كانت أخبار سيئة؟

. كورس: تذاكر ببلاش.

لهوتايتس: ما تقوليش!

امرأة: ولو كانت الأخبار سيئة..

لهوتايتس: كسروا مناخيره.

كورس: (بسخريّة) هاً. ها. هاً.

(تتغير الإضاءة وتبدو أكثر شؤماً)

● شارك نجاح الموجى في مجموعة كبيرة من العروض المسرحية التي أنتجها مركز ثقافة الطفل بهيئة قصور الثقافة ومنها: الجندى السهران، خلى بالك، الولد الكسلان، الكند.

المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أون لين

۳ دقات المرابة الدنيا وما فيها

(ينادى) جهلاتايتس.

امرأة: أحيانًا الملك بيؤمر بقطع رقبته.. لو هو في حالة نفسية سمحة. لهوتايتس: لو هو في حالة نفسية سمحة، يقطع

كورس: لكن لو كانت الأخبار سيئة للغاية..

امرأة: يشوى المراسل لغاية ما يموت.

كورس: على نار هادية جدا.

لهوتايتس: بقالى زمان ما اتشويتش على نار هادية، مش عارف حا أحبها ولا لأ. كورس: خد نصيحتنا، مش حاتحبها.

لهوتايتس: فين فردوس عبد السميع؟ لو حطيت يدى عليك يا بنت باب الشعرية.

امرأة: ما تقدرش تساعدك، دى على بعد أميال كثيرة منك.

تورند فردوس في أنهى مصيبة أنت دلوقتى؟ فردوس: (بين الجمهور) عايز إيه؟

لهوتايتس: أنت بتعملي إيه هناك؟ فردوس: المسرحية بتاعتكم دى ما عجبتنيش.

لهُوتَايتس: تعالى هنا، أنا في مشاكل للركب بسببك. فردوس: (تصعد) أنا متأسفة يا فيديبس، كنت أعرف منين اللي بيحصل في التاريخ القديم؟ أنا دراستى فلسفة.

لهُوتايتس؛ لو الأخبار سيئة حاموت. فردوس: سمعت.

لهوتايتس: هي دي فكرتك عن الحرية؟

فردوس: تكسب اتنين، تخسر اتنين. لهوتايتس: يا سلام! تكسب اتنين، تخسر اتنين، هو

ده اللي علمهولك في الجامعة. فردوس: إيه يا أخ ما تحل عني.

لهوتايتس: لو الأخبار سيئة حيخلصوا عليّ، استنى الأخبار، الرسالة كانت موجودة هنا (يخرج ظرف من جيبه ويأخَّذ الرسالة مَّنهَا ويقرأ) جانَّزة أحسن ممثل مساعد الحائز عليها (يذكراسم الممثل الحقيقى الذي يلعب دور جهلاتايتُس).

(يظهر فجأة) وأنا قبلت الجائزة وأشكر السادة .. لُهوتايتس: إيه؟ مالك كده ملهوف، أنا قريت رسالة

> (يخرج الرسالة الحقيقية) امرأة: بسرعة الملك جاي.

لهوتايتس: شوف لو معاه الساندوتش بتاعي. **فردوس:** بسرعة يا فيديبس

لهوتايتس: (يقرأ) الرسالة كلمة واحدة.

فردوس: أيوه؟ لهوتايتس: وعرفتي منين؟

فردوس: عرفت إيه؟ لهوتايتس: اللي في الرسالة! كله "أيوه".

**كورس**: دى كوسة والا سيئة؟

لهوتايتس: أيوه؟ أيوه دا إيجابي؟ لأ مش إيجابي (يختبرها) أبوه!

فردوس: إيه اللي يحصل لو كان السؤال هو: هل مرر ت ، اللك عنده مرض جنسى؟ لهوتايتس: وجهة نظر سليمة.

كورس: جلالة الملك المعظم (تعلن ضجة لدخول

لهوتايتس: يا باشا، هي الملكة عندها مرض جنا

الملك: مين اللي طلب سأندوتش الروزبيف ده؟ لهوتايتس: أنا يا باشا، إيه ده، جزر؟ دا أنا طلبت بطاطس مشوية.

الملك: البطاطس المشوية خلصت.

لهوتايتس: يبقى ترجعها، حشوف مطعم تانى. كورس: الرسالة (لهوتايتس منهمك في الساندوتش يفحص) الرسالة، معاه الرسالة.

الملك: أيها العبد المتواضع، هل معك رسالة لي؟ لهوتايتس: أيها اللك المتواضع، في الحقيقة..

الملك: عظيم.

لهوتايتس: ممكن تقول السؤال؟ الملك: الرسالة الأولى.

لهوتايتس: لأ، أنت الأول. اللك: لأ، أنت

الهوتايتس: لأ، أنت. اللك: لأ، أنت.

كورس: خلّى فيديبس يبدأ الأول. الملك: هو؟

**كورس**: أيوه.

الملك: إزاى أعمل ده.

. كورس: أرزعه في وشه، مش أنت الملك. الملك: آه طبعًا، أنا الملك، إيه الرسالة؟ (يس

لمعديه

لهوتايتس: الرسالة هي.. أيوه.. لأ (يحاول مسك العصا من النصف لمعرفة المغزى من الكلمة) لا ..

نصوص

مسر ديق 🖥

أي... يمكن ... يمكن. كورس: يبكذب! الملك: السالة يا عبد

(يضع الحارس السيف على عنق لهوتايتس) ري لهوتايتس: دى كلمة واحدة يا باشا.

الملك: كلمة واحدة؟ لهوتايتس: شيء مذهل! مش كده، هي نفس السعر

لو كانت حتى أربعتاشر كلمة. الْمُلك: كلمة واحدة، بتجيب على سؤال والسؤال هو:

هل هناك وعي صاحي؟ لهوتايتس: هو ده السؤال؟

الملك: ده هو السؤال الوحيد. لهوتايتس: (ينظر إلى فردوس وهو يشعر بالراحة) الملك: أيوه؟

لهوتايتس: أيوه! **كو**رس: أيوه.

**فردوس**: أيوه.

لهوتايتس: (للمرأة) دورك.

امرأة: (لكنه) أيوه، طبعًا (ينظر إليها لهوتايتس بضيق)

فردوس: ده رائع، هایل. لهوتايتس: (للملك) أنا عارف أنت بتفكر في إيه؟

في نوع الجايزة اللي حتمنحها للمراسل، لكن ما تقلقش حريتنا أكثر من اللازم، ولو كنت عايز تظهر كرمك الزائد، يبقى الألماظ دايمًا له انطباع جيد ومؤثر.

الملك: (بوقار) لو فيه وعى صاحى يبقى أنا بالتأكيد حروح في داهية. لهوتايتس: أفندم؟

الملك : ح تحاسب لذنوبي، للجرائم اللي عملتها، جرائم بشعة، أنا طرحت سؤالي على الشعب وعملت استفتاء والسؤال كان "هل الملك والحكومة بيسرقوا الشعب؟" أنا مقفهر، الرسالة اللي جبتها دى هي رد الشعب على سؤالى ودى حتنكد على للأبد.

لهوتايتس: أنا قلت أيوه؟ أنا أقصد لأ.

الحارس: (يحصل على الظرف ويقرأ الرسالة) الرسالة بتقول أيوه يا باشا. الملك: ده ألعن خبر سمعته.

لهوتايتس: (يركع على ركبتيه) يا باشا، دى مش غُلطتي، أنا مُجرد حامل رسالة، أنا مش اللي كاتب الرسالة دى، أنا مجرد موصل لها، ده بالضبط زى مرض صاحبة الجلالة الجنسي.

الملك: حنخلع ضلوعك من مفاصلك بالخيول الشاردة.

فردوس: ده ضد القانون يا باشا، ما تقدرش تخلع ضُلُوعه من مفاصله بالخيول الشاردة، أنت المفروض تشویه علی نار هادیة، (للکورس) مش القانون بیقول ده يا هيئة المحكمة؟

كورس: الملك هو الملك، ورأيه اللي يمشي الملك: الشوى على نار هادية شئ ساهل للبعوضة دی.

لهوتايتس: يا باشا، لما موظف الطقس يتوقع مطر بتقتقله؟

ألملك: أيوه. لهوتايتس: مفهوم أنا باتعامل مع مين. الملك: أقبض عليه (يفعل الحارس)

لهوتايتس: أستنى يا باشا كلمة للدفاع عنى. ا**لملك:** أيوه.

لهوتايتس: دى مجرد مسرحية. الملك: هو ده اللي دايمًا يقولوه، (للحارس) إديني سيفك، أنا عايز استمتع وأنا بشوفه بيقتل نفسه.

فردوس: لأ، لأ، إيه اللي زنقني في ده؟ كورس: ما تقلقيش، أنت لسه صغيرة وحتلاقي غيره. **فردوس:** ده صحيح.

الملك: (يرفع السيف) موت! لهوتايتس يا زيوس يا رب الأرباب، انزل رعدك

وبرقك وانقذني. (الكل ينظر لأعلى، لا شيء يحدث، لحظة تيقظ) أو أ. زيوس.. آه يا زيوس!! يا زيوس!! الملك: والآن.. موت!

لهوتايتس: يا زيوس، أنت فين، رحت فين؟ جهلاتايتس: (يدخل وينظر إلى أعلى) أرجوكم انزلوا بالماكينة نزلوها.

تريكونيسس: (يدخل من الجانب الآخر) الماكينة محشورة مش عايزة تنزل.

لهوتايتس: (ينادى مرة أخرى) يا زيوس العظيم! كورس: كل الرجالة بينتهوا نفس النهاية. امرأة: أنا مش حاقف بأيدى مكتفة وأسيبه يطعن زى

ما حصل في . الملك: جرها بعيد (الحارس يجرها ويطعنها) امرأة: اطعن مرتين في أسبوع واحد، يا ولاد الكلب. الهوتايتس: يا زيوس العظيم، أرجوك ساعدني. (مؤثرات، أضواء، ينزل زيوس، ويتأرجح، وينزل سلك

يخنقه، الكل ينظر في ذهول) تريكونيسس: حاجة غلط في الماكينة، المفاصل مفكوكة من بعضها.

كورس: أخيرًا، دخول الإله، شيء يحزن.

دكتور: (من بين الجمهور) أنا دكتور. تريكونيسس: الماكينة اتشنكلت في بعضها.

جهلاتايتس: إيه القرف ده، أخرج بره، أنت بوظت

لهوتايتس: زيوس؟ زيوس؟ زيوس؟ أنت جرالك إيه؟

تريكونيسس: هو كان فيه مسرحية عشان أقضى عليها . لهوتايتس: يعنى خلاص، مافيش زيوس؟

الدكتور: ما نقدرش نعمل حاجة. جهلاتايتس: عليه العوض. الهوتايتس: إيه؟

کان یا ما کان

ما فیش دکتور هنا، دکتور.

جهلاتايتس:....

تريكونيسس: واحد سحب غلط.

فردوس: رقبته مكسورة. الملك: (يحاول استمرار المسرحية) شفت.. يا مراسل اللي أنت عملته (يسحب لهوتايتس السيف).

لهوتايتس: أنا حا خدره.

الملك: إيه اللي أنت بتهببه ده؟ لهوتايتس: حتقتلني هه؟ فردوس تعالى هنا. الملك: فيديبس، إيه اللي أنت بتعمله ده؟

الحارس: جهلاتايتس هو المسئول عن النهاية. كورس: إيه اللي أنت بتعمله ده يا فيديبس؟ الملك هو المفروض يقتلك.

له وتايتس: مين قال الكلام ده؟ مكتوب فين؟ جهلاتايتس ما كتبش النهاية، وأنا حأختار أقتل

> (يطعن الملك ولكن السيف مزيفٍ) الملك: أبعد عنى .. ده مجنون، بطّل .. أنا بغير.

الدكتور: ما عدش لى لازمة. كورس: ما نحبش نتدخل.

لهوتايتس: العبد قرر يكون بطل (يطعن الحارس ولكن السيف مزيف)

الحارس: إيه اللي أنت بتهببه ده. فردوس: أنا بحبك يا فيديبس (يقبلها)

لهوتايتس: أرجوك أنا مش في المود. جهلاتايتس: مسرحيتي.. مسرحيتي. (للكورس)

أنتوا رايحين فين؟ الملك: أنا لازم أطلب النقيب، ده كلام فارغ.

جهلاتايتس: دى مسرحية جادة جدًا وفيها رسالة! لو سقطت عمرهم ما يعرفوا الرسالة، أطلب هيئة الاتصالات اللاسلكية.

(يدخل صبى يحمل رسالة من هيئة الاتصالات اللاسلكية)

الصبى: عيد ميلاد سعيد، عيد ميلاد سعيد. جهلاتايتس: الرسالة اللي بتقراها غلط. الصبى: متأسف، آه، الملك مات.

الملك: أنا ما متش، أنا لسة عايش. جهلاتايتس: لأ بقه، حتموت.

لهوتايتس: كل شيء جايز، أنا البطل دِلوقتي. فردوس: وأنا قلبي بدأ ينبض، أنا حاسَّه بيه.

لهوتايتس: (لجهلاتايتس) مبروك، المسرحية ممتازة، كل الإشكال إنها عايزة نهاية. **جهلاتايتس**: أيوه، لكن فين الهدف، ما فيش هدف

فى المسرحية. لهوتايتس: مش مهم، ما عدش حد بيهتم بالهدف في المسرح.

جهلاتايتس: إيه؟

لهوتايتس: مسرحية فارغة، مافيهاش معنى وده مش مهم.

جهلاتايتس: طب والنهاية، إحنا دايما بنناقش النهاية.

لهوتايتس:ولأن المسرحية مافيهاش هدف، وفارغة، ومالهاش معنى، يبقى مش مهم النهاية، المفروض اللى يكتب مسرحية يعرف النهاية قبل ما يبدأ في كتابتها، يعمل نهاية جيدة، وبعدين يكتب المسرحية من البداية.

جهلاتايتس: أنا عملت ده جبت مسرحية بدون ىداية. لهوتايتس: ولا نهاية، ده عبث.

النهاية

جهلاتايتس: عليه العوض في الجايزة.



المراية الدنيا وما فيها ٣ دقات نصوص مسرحية

المصطبة المسرحيجة سور الكتب مسرحنا أون لين كان يا ما كان <u>ُ چۃ حصاا</u>

# مسرح «الجرانجنيول»

### مفهوم الرعب والفزع في المسرح

تتعدد المصطلحات الدرامية التي يندرج تحتها تعريف الفزع والرعب والترهيب في المسرح، وقد يعتقد البعض أن المفهوم يقتصر على التعريف المشهور باسم «الجرانجنيول» the thea tre du grand guigol، الذي عرف بأنه يدل على تلك العروض التي قدمت وازدهرت في «مونمارتر بباريس» على يد الممثل والمخرج المسرح «أوسكار مينيه»، الذي أسس مسرحا عام 1898 يحمل اسم المصطلح - «مسرح الجرانجنيول» وتخصص فی تقدیم مسرحیات تحتوی علی مشاهد التّعذيبُ والقتلُ والاغتصاب، وما إلى ذلك من مشاهد تثير الفزع والرعب والرهبة والتقزز في نفوس المشاهدين، وتلك العروض المسرحية التي كان يقدمها مسرح «الجرانجنيول» غالباً ما كانت عروضاً لمسرحيات قصيرة ذات فصل واحد أو فصلين، ويتم تقديمها قبل الليل وفي غير الموعد الذي تقدم فيه المسارح عروضها في هرة، وعرفت باسم عروض حفلات ماتينيه "نسبة إلى «أوسكار ماتينيه » مؤسس مسرح «الجرانجنيول» وللتفرقة بينها وبين عروض «السوارية»، واستمرت تلك المسميات حتَّى الْآن.

ولم يكن من المصادفة أن تكون بداية تأسيس مسرح «الجرانجنيول» أو الرعب بعد شهور قليلة من بداية السينما 1896 بأول فيلم يعرض في العالم على يد «جورج ميليس» في «باريس» أيضا، وهو الفيلم الصامت «بنت الشَّيطُانِّ الذي هو مجموعة من المشاهد المرعبة الصامتة التي استغرق عرضها دقيقتين فقط، وقد تم ذلك في أول دار عرض سينمائي تم تجهيزه على شكل المسرح الأيطالي المعروف «بالعلبة الإيطالية» حيث يتجمع المشاهدون - أو النظارة - في صفوف وأمامهم شاشة للعرض بدلا من رح، ويتم إظلام المكان ة المس

وقد تلا هذا العرض في نفس عام 1896 عرض أول فيلم رعب في العالم عن إعدام «ماری ستیوارتش ملکة «اسکتلندا»، وبعده قام «جورج ميليس» بإخراج وتصوير فيلمى الرعب «كهف الشيطان» 1898، و«كنز ساتيان» 1902، وتوالت بيعيد ذلك أفلام الرعب، فظهرت النسخة الأولى من فيلم «فرانكنشتين» عام 1910، وفي نفس العام ظهرت لأول مرة شنخصية «دراكيولا» علم شاشُّة السُّينما الصامتة، وفي عام 1921 وفى ألمانيا ظهر الفيلم الألماني التعبيري «غوليمش وهو أيضا من أفلام الرعب، ثم فيلم الرعب «الشبح» 1922 في «انجلترا» التى كان مسرح الرعب قد بدأ فيها حاملًا نفس الاسم «الجرانجنيول» الذي أطلقه أوسكار ماتينيه على مسرحه وكان ذلك عام 1920.

وبعد نطق السينما في 6 سبتمبر 1927 وعرض أول فيلم ناطق وهو فيلم «مغنى الجاز» من إنتاج شُركة «وارنر» الأمريكية، تم إنتاج أفلام الرَّعب الناطقة، ومنها النسيخةُ الناطقة لفيلم «فرانكنشتين» عام 1931، والنسخة الناطقة لفيلم «دراكيولا» عام 1931 أيضًا ٰ..

ويتبين من تلك النظرة التاريخية مواكبة ظهور مسرح «الجرانجنيول» بما يقدمه من عروض للرعب والفزع، لظهور السينما، ويتكشف أيضا أن بداية السينما كانت بعرض مشأهد الرعب والفزع، ويقفز إلى . الذهن تساؤل، هل كانت السينما أسبق من المسرح في الاهتمام بعرض مشاهد الرعب



والفزع؟، قد تكون إجابة هذا الس بالإيجاب إذا ما حصرنا تلك البداية بالمقارنة . بين تاريخ السينما 1896، وتاريخ مسرح «الجرانجنيول» 1897، إلا أننا إذا بحثنا في سرح تاريخ تقديم مشاهد الرعب والفزع والرهبة فى السرح فإننا نرجع إلى بداية المس نفسه عند الإغريق، ونجد أيضا أن المسرح بدأ كما بدأت السينما بعرض تلك المشاهد المفزعة التي تثير الرهبة، ففي تراجيديات «إسخيليوس» (525 - 452 ق.م) عرضت "استعيديو" م مشاهد القتل والأشباح وكل مثيرات الذعر "" "" فى نفوس المشاهدين، وبالرجوع إلى السبع (7) مسرحيات التي تبقت من تراث

إسخليوس المسرحي الذي يقدر بتسعين (90) مسرحية، نجد في مسرحية «الفرس» 472 ق.م على سبيل المثال، ظهوراً للشبح، ولمشاهد القٰتل والانتقام، وكذلكُ في الأوريستيه، ومسرحية «أجاممنون» وقتله على يد

«ايجستوس» عشيق زوجته.. وقد قدم أيضا سُوفُوكليس (496 - 409 قّ.م) في مسرحية «أوديبوس» مشهد فقأ أوديب لعينيه أمام المشاهدين، الذي من المؤكد أنه بث في نفوسهم الرهبة والتقزز، كذلك مشهد انتحار أم أوديب الملكة «جوكاستيه»، وفى أوريستية «سوفوكليس» أيضا جاءت مشاهد قتل «أوريست» له ايجستوس» قاتل أبيه «أجا ممنون» وعشيق أمه «كلونيمنسترا»، ... التى ظهرت أيضا في مشهد «فتح باب القصر» قتيلة تحت قدمى ابنها بعد أن أجهز عليها في مسرحية «اليكترا»... كذلك في

مرحية «أنتيجونا» التي تدور حول جثة «إيثيوكليس» التي أمر «كريون» بتكريمها ودفنها، بينما أمر بترك جثة أخيه «بولينيس» نهبا للسباع والطيور الجارحة، وفي المسرحية أيضا وفي المشهد الأخير يسمع المشاهدون رواية الرسول للملكة «أوريديس زوجة «كريون» ما جرى داخل قبر «أنتيجونا» الذى دفنت فيه «حية» وشنقت نفسها، وتحت قدميها طعن «هيمون» ابنها من «كريون» نفسه حزنا على «أنتيجونا» أمام أبيه الذي هرب فزعاً، وكذلك نرى الفزع في رواية الرسول «لكريون» عن كيفية قتل زوجته الملكة «أوريديس» لنفسها، حين قال: «لقد ضربت الملكة رأسها «بحديدج» قاطعة عن المذبح»، ولما سأله «كريفن» وكيف قتلت نفسها؟ أجاب: «لقد طعنت نفسها بيدها دون الكبد حين تلقت نبأ الموت المنكر الذي ألم بابنها «ميمون»...

وقد قدم يوربيدس (480 - 406 ق.م) أيضا مشاهد الانتقام والذُعر أمام المشاهدين، في مسرحيته «ميديا»، التي بلغت في مشاهدها قمة الرعب وإثارة الفزع، كمشهد ظهور «هيكاتى» ربة السحر في شَكل متوهج كالنار، والمشهد الذي تصف فيه «ميديا» الشعائر التي تقدمها على مذبح «هيكاتي» ربة السحر، بما في ذلك ضرب «ميديا» لنفسها وجرح يداها لتسييل الدماء، والمخلوقات الأسطورية . المرعبة التي تظهرها «ميديا» وتستحضرها المرتب المالي المرتب المرتب المراكب وفي المراكب وفي المراكب وفي المراكب المرا

زوجها «ياسونش وهجر «ميديا» من أجلها، ويصل الفزع مداه في هذه المسرحية حين تقتل ميديا ولديها من ياسون، لتحرق قلبه عليهما كما حرق قلبها بنيران الغيرة، وقد تكون مسرحية «ميديا» هي الأكثر رعباً ورهبة رح الإغريقي، وقد حذا المسرح الروماني نفس الحذو عندما تناول «لوكيوس أَنايُوس سينكاً» 3 ق.م - 65 ق.م أَشهر كتاب وشعراء الرومان نفس الأساطير التي تناولها الأدب الإغـريـقى ومـسـرحه، إذ نجـد نـ الاهتمام عند «سينكا» بتقديم مشاهد الدماء والقتل والفزع في مسرحياته الثلاث (أجاممنون - فيدرا - ميديا)..

وبعد المسرح الروماني وظهوْر المسيحية، ظه مـا يـعـرِفَ بمـسـرحـيـات الآلام passion) (play، وهي المسرحيات التي تعرض

محاكمة السيد المسيح وتعذيبه وصلبه، وأطلق نفس المصطلح على تلك المسرحيات التى تعرض قتل الأنبياء والقديسين، وعلى الجانب الإسلامي عرفت مسرحيات الآلام بأنها تلك التي تعرض مشاهد قتل . الصديقين والأولياء وخاصة المسرحيات التي تعرض لواقعة مقتل «الحسين».

وقد عرف أيضا في سياق استخ المطلحات الدرامية مسرحيات الأشباح "Ghosts play"، وهي تلك المسرحيات

التي تظهر فيها الأشباح أمام الجمهور، أو هر الأشباح لشخصيات المسرحية ولا يراها الجمهور بل يستشعر وجودها استخدام المخرجين العديد من الحيل

"Horror play" سرحيات الافزاع فهى المسرحيات التى تجاهد بكل الحيل - الدرامية إثارة الخوف والفزع في نفوس المشاهدين، وذلك عن طريق عرض واستخدام شتى وسائل التخويف كالتعذيب والخنق وإراقة الدماء، وكذلك مشاهد الذبح أو هتك العرض، تماماً كما في مسرح «الجرانجنيول».

وفى المسرح الإنجليزى وفى تراجيديات «وليم شكسبير» 1564-1616 تجسدت كل مشاهد الرعب والفزع والقتل والدماء، وأيضا الأشباخ، وفي «هاملتش كان شبح الملك أبا «هاملت»، وكانت المشاهد التي تتس فيها المبارزة وتنتهى بالقتل، وأخيرا قتلُ «هاملت» لنفسه، وفي «عطيل» أيضا كان مشهد قتل «دیدمونة»، وفی «ماکبث» نجد مشهد الليدى ماكبث وهي تلطخ حراس الملك بدمائه، ومن قبله مشهد قتل الملك والغدر به، وفي «يوليوس قيصر» التي ازدحمت بمشاهد ر ت القتل والدماء.

وبالرجوع لمسرح «الجرانجنيول» ومـ «أوسكار ماتينيه» مؤسسه الفرنسي، فإننا نجد أن هذا السرح لم يكن يهتم بتقديم مضمون ما، بقدر ما يصب اهتمامه على تقديم المشاهد المفزعة والمرعبة، فهو ليس كرعب وفزع المسرح اليوناني أو الروماني القديم، الذي كان يقدم تلك المشاهد لبث المواعظ والاعتبارات واستنباط واستنتاج الحكم، وإطهار معبة الشر وعاقبته، وتلقين ذلك للجمهور، وليس أيضاً مسرح «م ماتينيه» هو المسرح الذي يبعث الرهبة والخوف لتعاطف الجمهور وإثارة شجونه يستخدم الأشباح والسحر لتقديم التفسيرات





أحمد الشافعي في

حلم فايت من هنا"

ووائل أبو السعود.

بطولة العرض المسرحي

بالفرقة القومية للعروض التراثية من استخدام الأشباح والسحر الدينية كما في مسرحيات الآلام، أو الذي تأليف بكري عبدالحميد وإخراج للظواهر الميتافيزيقية.. لتفسيرالظواهرالميتافيزيقية سامح مجاهد ويشاركه البطولة وفاء الحكيم

المحديت

المصطبة المسرحيجة سور الكتب مسرحنا أفن لين كان يا ما كان

# مسرح الكمبيوتر

مثلما تعتمد المتاحف ومعارض الفنون على الحضور المادي للأشياء، يحتاج العرض المسرحي إلى مكان مادى مشترك، وإلا لن تحدث العلاقة الأساسية، وفي هذا المقال سوف أعتبر أن مسرح الكمبيوتر هو المواقف التي تتعلق بالمؤدين والمتلقين الموجودين في نفس المكأن المادي، وبذلك استبعد فكرة «المسرح الموزع» الذي يقترحه «كروجر»، ولن أصادر على أهمية أشكال الفن المسرحي والتسلية التي لا تحتاج إلى مساحة خالية تركة، إن هدفى هو تحديد غاية مسرح الكمبيوتر لتبسيط التحليل حتى يمكنني الوصول إلى نتائج عامة، وسوف أقصر أيضاً استخدام مصطلح «مسرح الكمبيوتر» على مواقف الأداء (من أجل الحكم على تصفح الكمبيوتر وسرد القصة)، فمسرح الكمبيوتر في رأيي يدور حول تقديم وسيلة لتعزيز الإمكانيات الفنية والخبرات لدى المثلين المحترفين والهواة، أو المشاهدين المنغمسين

في أدوار تمثيلية في العرض المسرحي. ولعل تصنيف الكمبيوتر التفاعلي لأنساق الموسيقي الذي اقترحه «رو Rowe» هو نقطة انطلاق رائعة لفهم إمكانيات مسرح الكمبيوتر، إذ يصنف «روي» أنساق الموسيقي إلى ثلاثة أبعاد، يمتد اثنان منها إلى الأنساق المسرحية، والشيء المهم في تحليلي هو تمييز «رو» بين نموذجى اللاعب والآلة الموسيقية فى الموسيقى التفاعلية، وبناء على هذا التصنيف اقترح تقسيم أنساق مسرح الكمبيوتر إلى ثلاثة أقسام هي «المثل فوق العادى، وممثل الكمبيوتر، وخشبات مسرح

الممثلون الافتراضيون: hyper actors يقسم «رو» النسق الموسيقى التفاعلى إلى ين: نموذج الآلة، إذا كان الاهتمام الأساسى هو بناء آلة موسيقية ممتدة، فمثلا قام «تود ماكوفر» ببناء آلات لها نفس إحساس إيماءات عازف الكمان، تمكنه من السيطرة على نظيرها الحاسوبي وتعديلها إلى الصوت المسموع الصادر من الآلة

وأداة الممثل هي الجسم، بما في ذلك الصوت والتعبيرات والإيماءات، والممثلون البارعون قادرون على السيطرة على أجسامهم بشكل مذهل وبطرق مختلفة، إذ اعتمد الممثلون عبر القرون على الأقنعة والمكياج والملابس لتغيير أجسامهم، واعتمدوا على العرائس أيضا في أشد الحالات تطرفاً.

وقد اقترحنا مصطلح «الممثل الافتراضي hyper actor» للإشارة إلى أنساق مسرح الكمبيوتر الذي يهدف إلى تعزيز جسم الممثل وإمكانياته التعبيرية، وهو مصطلح يجعل مفهوم جسم الممثل ممتدا، ليكون قادرا على إطلاق الأضواء والأصوات والتصور على شاشة خشبة المسرح، حتى يسيطر على مظهره النهائي أمام المشاهدين إذا تم يط صورته أو صوته من خلال الكمبيوتر، ويوسع طاقاته الحسية عن طريق تلقى المعلومات من خلال سماعات الأذن أو شاشات الفيديو، أو لكي يسيطر على الأشياء المادية مثل الكاميرات وقطع الديكور،

وأدوات المسرح. وقد تم اكتشاف هذه الفكرة في الرقص والموسيقي من قبل أن تعرف في المسرح، فالبدل ذات الأسلاك والمجسات قد ظهرت حديثا في أعمال «فرقة ترويكارونش» المسرحية، كما تضمنت عروض «لورى أندرسون » بعض النماذج الأخرى التي تتعلق باستخدام الصوت والغناء من خلال مفاتيح . ثنائية، كما في تجربة «جورج كوتيس» مع ممثلين يتلقون النص من خلال مستخدمي

الإنترنت أثناء أداء عرض «أفضل أخبار

سيئة»، وفي عرض «كريستوفر جاني» حيث عزف أحد الموسيقيين مع أحد الراقصين صوت دقات قلبيهما.

وهناك احتمال آخر هو تقديم الممثل بعيدا عن خشبة المسرح، وتزويده بوسيلة للسيطرة على مظهره الخارجي أمام المشاهد، ويعد مرح «مارك رينيه» الافتراضي هو التجسيد الملائم لهذا المفهوم، حيث يؤدى ممثل فوق خشبة المسرح مشهدا مع ممثل من خارج خشبة المسرح أمام المشاهدين من خلال شاشتی فیدیو مجسمتین (حیث یرتدی المشاهد نظارة تلاثية الأبعاد)، وتظهر صورة المثل من خارج خشبة المسرح مكبرة أو مصغرة وفقاً لأحداث المسرحية.

ممثلو الكمبيوتر computer actors يتطابق نموذج اللاعب في أنسأق الموسيقر التفاعلية مع المواقف التي يكون القصد منها هو بناء «عازف مصطنع»، وحضور موسيقى مع شخصية وسلوك. وفي مجال مس الكمبيوتر يتطابق نموذج «العازف» مع «ممثل الكمبيوتر»، وهو برنامج يقوم بدور إحدى الشخصيات في المسرحية، إذ يعرض الكمبيوتر أفعال الشخصية في صيغة مخرجات مثل شاشة الفيديو والسماعات والميكروفون، أو الوسائل المادية الأُخرى.

والتمييزبين الممثل الافتراضى وممثل الكمبيوتر مهم لأن ممثلى الكمبيوتر يحتاجون إلى نظام تحكم يقرر ما يفعلونه تجاه رغبات زملائهم من الممثلين البشر، فيجب أن يكون ممثل الكمبيوتر قادرا على متابعة النص - إن

كان هناك نص - وينفعل وفقا لدوره فيه، وهنا يبدوأن إصدار القرار والسيطرة التعبيرية تكون هي الأكثر ملاءمة من حالة «الممثل الافتراضي»، وبالمقارنة، فإن التمثيل الافتراضي (بعيدا عن الإيحاءات الس للمصطلح) يحتاج إحساساً وفهماً أكبر لحركات المؤدى العادى، ويمكن أن يكون الأداء المباشر لممثلى الكمبيوتر أشبه بأداء الممثلين البشر، أو الشخصيات الكرتونية المعروضة على خشبة مسرح الشاشة، وتأتى أغلب الأمثلة من البحوث الموجهة إلى التفاعل المباشر لمستخدم الكمبيوتر مع الشخصيات المتولدة منه، وجدير بالذكر أنّ

أعمال «بروس بلومبرج» في بناء رسوم الكمبيوتر التي أظهرت الإيماءات البسيطة (اجلس - امسك الكرة)، بينما يؤدى احتياجاته الأساسية (اشرب- تناول الطعام)، فالتفاعل يتم من خلال شاشة فيديو كبيرة، تشبه المرآة حيث يقف فيها المستخدم والكلب في نفس المكان.

وقد حدث تطوير بديل من خلال أعمال «فلافيا سباشينو» التى تدمج تفاعلا يرتكز على السلوك داخل النص والصور والفيديو، لكى تؤسس ما تسميه «مخلوقات وسائل الاتصال media creatwes»، ويتعلق المشروع أيضا باكتشاف مخلوقات وسائل الاتصال في الرقص وعروض المسرح -ممثلى الكمبيوتر، وكمتثال للفكرة، طور «سومرر» و«ميجنونو» «فن التركيب» حيث تنمو صور النباتات المتكسرة عندما يلمس المستخدم النبات الفعلى في الفراغ، ويمكن

أيضا استخدام ممثلين وراقصين آليين، ونحت متحرك.

ولأنى ممثل ومخرج أجد أن إمكانية الكتابة والإخراج والأداء مع أشياء غير موجودة ومع ممثلي وسائل الاتصال هي طريقة مبهرة لتوسيع المجال التعبيري في المسرح من خلال اتجاهات جديدة، مأدام المؤلفين قد وسعوا مفهوم الموسيقى والأحداث الموسيقية.

خشبات المسرح المزودة بالكمبيوتر

هناك نوع آخر من أنظمة مسرح الكمبيوتر يهتم بتوسيع إمكانيات خشبة المسرح والديكور والأدوات والملابس والإضاءة والصوت، والتميز الأساس بين الممثل الافتراضي وممثل الكمبيوتر هو أن عناصر خشبات المسرح المزودة بالكمبيوتر ليست شخصيات أو محاكاة لشخصيات المسرحية. ويمكن أن تتفاعل خشبة المسرح من خلال تغيير خطة الإضاءة وتوليد مؤثرات سمعية بصرية خاصة، وتغيير شكل خلفية خشبة المسرح والأدوات، والمشال على ذلك هو مشروع خشبة المسرح الذّكية في جامعة أريزونا التي تستطيع تحديد الأحجام في الفراغ ثلاثى الأبعاد، إذ يتم عرض حركة الراقصين بواسطة ثلاث كاميرات مع الموسيقي والإضاءة.

ومن المهم أيضا أن نميز بين مختلف الصور لكى يتم تأملها من خلال البحث والتجريب رح الكمبيوتر، لأن بعض الص والإمكانيات يتم توجيهها بواسطة الأنساق المسرحية السابقة وأنساق مسرح الكمبيوتر، لأن هذه هي حالة ممثلي الكمبيوتر القابلين

التدريب في مقابل الأداء

التدريب المتكامل هو الجزء الأساسي في العملية الفنية في المسرح، وبالمقارنة إلى الموسيقى، فإن عملية التدريب المتكامل في المسرح أطول وأكثر ثراء في التجريب، فالشخصيات يتم بناءها عادة من خلال التفاعل بين الممثلين على خشبة المسرح تحت إشراف وقيادة المخرج.

وأداء الممثل السيء أمر سيء، ولكن التدريب مع الممثل السيء هو أمر أسوأ، فالممثل محدود الموهبة أو غير المتحفز في التدريبات يمكن أن يعطل إبداع فريق التمثيل كله، والتدريب نقطة مهمة تتوجه إليها كل تجارب مسرح الكمبيوتر.

وطبقاً لهذه الرؤية فإن أكبر التحديات في مسرح الكمبيوتر هو بناء ممثلى الكمبيوتر أو الممثيلن الافتراضين الذين يستجبون بفعالية لتنوعات عرض النص، لأنه يتم اكتشافهم واقتراحهم أثناء فترة التدريبات بواسطة الممثلين العاديين والمخرج.

وممثل الكمبيوتر القابلين للتدريب هؤلاء يحتاجون إلى تمثيل وإدراك للحدث أكثر من ممثلى الكمبيوتر فقط.

النصوص والأرتجال:

يميز «رو» بين النوتة الموسيقية والأداء المويسقي باستخدام الكمبيوتر، وهو التميز الذي استخدمه في مبادئ النصوص المكتوبة والمرتجلة في مسرح الكمبيوتر، فمن المفترض أن أنساق النصوص المكتوبة لمسرح الكمبيوتر تخضع بشكل كلى أو جزّئي لتتابع أحداث النص، وفي أثناء العرض يتزامن النظام مع الحدث الحاري في النص، ويردد سطوره وكأنه قد تحدد أثناء التدريبات، أو من خُلال صيغة من خارج النص عن طريق المخرج.

تأليف: كلاوديو بنهاتر ترجمة: أحمد عبد الفتاح

### التدريب نقطة مهمة تتوجه إليها كل تجارب مسرح الكمبيوتر

• انضم الممثل الشاب

طارق صلاح لأسرة

العرض المسرحي "أم

الدنيا" الذي يقدم

حاليًا على مسرح

المدرسة السعيدية

تأليف محمد حسن

عامر، أشعار د. حسن

فتحی خطاب، دیکور

وعرائس مجدى ونس،

بطولة خالد نور الدين،

محمد طه، ياسر القزم،

ومجموعة الأطفال

أحمد مجدى، خلود

خالد، دیدی خالد،

خلود خلیل، شریف

عادل، ومن إخراج

يوسف أبو زيد.

مصطفى، ألحان وتوزيع



المراية الدنيا فما فيها ٣ دقات نصوص مسرحية

المصديت

المسرحيجة سور الكتب مسرحنا أون لين

والأحلام وديونوزيوس إله السكر والعربدة الأول يتجلى لنا في عالم الظواهر والآخر إذا جاز التعبير في صوت الأشياء بذاتها فالدور الذى تلعبه الجوفة ينشأ من التراتيل إلى دينيزيوس وهو ما يطلق عليه " البكاء الغنائي " أو كما يسميها نيتشة النّشوة الحيوية فالدراما هي تصور أو إسقاط في الرؤية أو في الصورة لأشكال العالم الخارجي ومظاهره العابرة يقول نيتشة " نحن نرى الآن المسرح كرؤيا والتي تعبر عن "واقعيتها" بدقة الجوقة التي تنتج بداتها الرؤيا وتعبر عنها بمساعدة الرمزية الكلية للرقص والصوت والكلمة " وفي تعبير رائع لتشيلر أن الجوقة هي الحصن الحي ضد الواقع "ضد الواقع الزائف للحياة اليومية المعاشة التي هي مجرد ستار كبير يحجب طبيعة الحياة البدائية فالدراما الواقعية بدأت مع إيريبيدس صديق سقراط " الذي يعتبره نيتشه الانحطاط بذاته ووصفه بأنه "أداة التحلل "قاتل الفن و أبو العلم الحديث " يذهب نيتشه بالمأساة

لنهايتها ويستعيض الشفقة بالحركة والتفكر بالبصيرة

والمشاعر العاطفية بالنشوة البدائية " التسلح بأسلحة

الأقيسة المنطقية والجدلية المتفائلة تقود إلى الموسيقي

المنبثقة من المأساة : ويجب أن نقول إن ذلك يحطم جوهر المأساة في ذاتها والجوهر الذي يمكن أن يوجد<sup>'</sup>

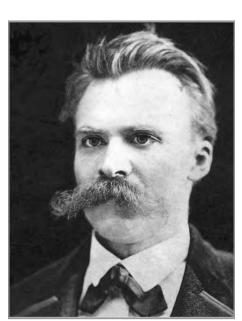
لا يترجمه سوى حالات ديونيزيوس الواضحة

والمتجسدة كرمز موسيقي محسوس وكحلم لعالم ديونيزيوسي متحلل " في صفحات كثيرة متفرقة من

كتاب نيتشة نجد الأب الذي يعالج بعض المشاكل

أحيانا يتناسى المبدع والناقد أن لكل شكل فني فلسفة قائمة عليه وأقصد هنا بفلسفة رؤية حياتية شاملة رؤية دينية أجتماعية فلسفية سياسية وأنه حتى المتلقى العادى يحمل في طيات مشاهدته أو قراءته لهذا النوع الفني نظرة ما فهو لديه أفق جمالي ضاق أو اتسع وداخل هذا النوع الفني فلسفات مختلفة تحمل في طياتها اختلافا بين فلسفة وأخرى تتسع أحيانا وتبلغ تلك السعة التي بين النوع والنوع وإذا نظرنا إلى المسرح وجدنا فيلسوفا كأرسطو يحمل رؤيا ما للحياة لها تجلياتها الفنية التي أثرت على الفن عامة والمسرح بشكل خاص ولأرسطو فلسفة تختلف اختلافا كبيراً عن نيتشة ..... ولفلسفة نيتشة تأثير كبير في كثير من مناحي الحياة يحدث عنها فرويد فى دراساته النفسية ولكولن ويلسون فى كتابه اللامنتمى " ليلقى الضوء على نفسية العباقرة ولأوشو في كتبه الصوفية حيث رأى فيه صدقاً ورؤيا ثاقبة لواقع الحياة المادى والظاهرى وفى السياسة نجد كتب فوكوياما وله أثر كبير على عقلية أوباما وتوجهه السياسي وفي اللغة العربية تحدث عنه أدونيس واسترشد به في صياغته لرؤيته للحداثة الشعرية ود عبد المجيد شيحة له اهتمام كبير في الجانب التربوي لفلسفة نيتشة لذلك ارتأينا أن نسلط الضوء على الجانب الذي يهمنا في فلسفته وهو الجانب المتعلق بالمسرح وكيف " نثور " أفكاره ونظرياته في خدمة المسرح وتطوره لذا نقدم بين يدى القارىء ترجمة لأحد الكتاب المهتم بتأثيرات فلسفة نيتشة المسرحية في القرن العشرين وهو الكاتب آرثر سيمونس وتاريخ ظهور هذا الكتاب في لندن 1909واسمه " المسرح والتمثيل والموسيقى " وهو مجموعة مقالات انتقيناً منها هذه المقالة التي تتحدث عن تأثيرات فلسفة نيتشة على المسرح نيتشة يتحدث عن التراجيديا اليونانية

لقد قرأت كتاب " في أصل التراجيديا " لنيتشه كثيرا وينتابني عندما أقرأه إحساس بالبهجة التي يشعر بها المرء عندما يكتشف عالما بكرا لم تطأه قدم فأنا لم أقرأ لنيتشه أبدا إلا ويجتاحنى شعور بالدهشة التى تنتاب الإنسان لاكتشاف شيء مألوف أحيانا يكون هذا الشيء إجابة لسؤال ألقيته على نفسى توا وأحيانا يبدو لي وكأنى قد حدست بالإجابة سلفا ونيتشة في طاقته الدؤوبة ومرضه العضال ورؤيته النافذة وفي رغبته العقلية الملحة لأن يتسلق الجبال والمرتفعات في كل ذلك أجد الجدة التي لا تتسنى إلا ل" الفيلسوف التراجيدي " أو كما قال لنفسه " قطعة من الروح الخفية " ونلمح في ثنايا كلماته روح الإنسان المرتبك والغريزي والذي يقف في المنتصف الايدري له طريقا فنجده يردد بعض التعبيرات بلسان أعجمى غير مبين . هذا الكتاب هو دراسة في أصل التراجيديا كما عرفها اليونانيون وكما انبثقت من الموسيقى بوساطة الجوقة أعتقد أننا الآن بعد التغيرات التي نالت المسرح جعلتنا ننظر في أمر الجوقة في المسرحيات اليونانية بنظرة تكاد تقترب من الازدراء والتسفيه كلبنة مكملة للبناء المسرحي وإذا ابتغينا الدقة فمثل هذه الآراء والتعليقات تصدر



من "المشاهد المثالي" الذي بعثه مرة أخرى من أعماق الوعى اليوناني شيلجيل .

وعلى أية حال نحن نعرف أن الجوقة هي النواة الأصيلة في المسرح اليوناني وكأن أية حركة في المسرح تبدو وكأنها مجرد تعليق لا أكثر يسهم في تطور الجوقة هنا نصل إلى المشكلة التي غامر نيتشة ليسبر غورها ويحلها فلقد اكتشف ذلك على خلاف كثير من الدارسين للنصوص اليونانية وصل نيتشة إلى جذور الأشياء إلى خلق الكون في ذاته فالفن عنده يظهر كما يقول من الصراع بين روحين مبدعين يرمز لها اليونانيون بالإلاهين أبواللو وديونيزيوس وأطلق على الأولى مسمى الروح الأبولونية التى نراها فى الفن التشكيلي وعلى الأخرى الروح الدينوزوسية التي نحسها في الموسيقي فأبواللو إله الرؤى



نيتشه، كل ما تصورت أنى أسمعه في موسيقي فاجنراكتشفت أنه ليس له علاقة بفاجنر



تكرهنا على حضورها الذى نتحمله بالكاد. لم أمس في مقالي هذا غير بضع نقاط في كلام نيتشة التى تمتلك خاصية النشوة التى يتحدث عنها نيتشة فأكبر قضية يهتم بها الكتاب هي التطور الأخير للموسيقى وبشكل خاص مع فاجنر ولكن نيتشة غير رأيه فيما بعد وأخبرنا ألا نأخذ هذا الجزء الخاص بفاجنر من الكتاب مأخذ الجد يقول نيتشه " كل ما تصورت أنى أسمعه في موسيقي فاجنر اكتشفت أنه ليس له علاقة بفاجنر.

وتطرفها وقلقها للأشياء التي تقتحم فجأة الوهم

الإبداعي وترحل مرة أخرى بضحكة مجلجلة بدون أن

🥩 ترجمة احمد شهاب الدين



الخولى رئيس البيت الفنى للمسرح انتقال عرض مسرحية "الخرتيت" التي كان مقرر إنتاجها بمسرح الطليعة إلى خطة المسرح الحديث. المسرحية بطولة أيمن الشيوى، سامى عبد الحليم، إيمان إمام، أحمد إبراهيم، زياد يوسف.. تأليف يوجين يونسكو وإخراج حسين

المصديت

# ألفريد جارى

## الطفل الذي أقام دعائم المسرح المعاصر

على الرغم من مكان الصدارة الذي يشغله ألفريد جاري في موجة الحداثة والتجديد في مختلف فنون الأدب والمسرح بالذات ، ليس في فرنسا وحدها وإنما في العالم أجمع، أقول على الرغم من ذلك فإن هذا الكاتب الشاب يكاد أن يكون مجهولاً تماماً بالنسبة لنا على المستوى الأكاديمي التخصصي، وعلى المستوى الثقافي العام.

وإذا كانت هذه حقيقة تثير الأسف، فإن ما يزيد من حدة هذا الأسف هو مرور أكثر من قرن من الزمان على ظهور المسرحية التي كتبها " ألفريد جارى " وعرضها على أحد مسارح باريس ، ليقيم الدنيا ويقعدها في أكبر معركة أدبية تى. وفنية بعد معركة هرنانى وفيكتور هوجو .

وإحقاقاً للحق أقول إن القارئ العربى استطاع قبل سنوات قليلة الحصول على ترجمة الأعمال المسرحية لألفريد جارى بفضل سلسلة "من المسرح العالمي" التي تصدر في الكويت والتي نشرت هذه الأعمال في ثلاثة أعداد متتالية .

بعد نشر هذه الترجمة بأربع سنوات ، قامت فرقة مسرح الهناجر الناشئة في القاهرة بعرضها بعد تمصيرها، على مسرح المركز الثقافي الفرنسي بالمنيرة .

وبعد ذلك ، قامت الفرقة المسرحية المذكورة بتقديم هذا العرض ضمن عروض مهرجان المسرح العالمي في ديجون بفرنسا بوصفه العمل الذي يمثل مصر في هذا المهرجان

وأول ما يلفت النظر في ألفريد جارى ويجبرنا على الاهتمام به والاستفادة من دراسة أعماله ، هو أن مولد المسرح السريالي لم يبدأ ، كما يظن الكثيرون ، بصدور المنشور الذي أعلن عن مولد هذه الحركة في عام 1924. كُذلك فإنّ حركة الطليعة المشهورة لم تبدأ في الخمسينيات كما هو شائع ، وإنما كانت البداية الفعلية لهاتين الحركتين ( السريالية والطليعة) في عام 1896، وبالتحديد ليلة العاشر من ديسمبر، حينما قام "الفريد جارى" ، ابن السابعة عشرة بتفجير قنبلته المسرحية بعنوان أوبو ملكا في أهم مسرح في العاصمة الفرنسية ، حينما دوَّت أقذر كلمة يمكن أن يسمعها إنسان في قاعة "مسرح اللوفر"، أمام جمهور الطبقة الراقية في باريس ، الكلمة التي أطلقها في بداية العرض بطل المسرحية ، وكأنه يوجهها إلى الجمهور الذي فقد توازنه من

وقبل أن نستطرد في الظروف التي واكبت هذا العرض الغريب، ينبغى أن نعود إلى الوراء قليلاً ، إلى طفولة الكاتب نفسه، حينما كان طالباً في المدرسة الثانوية ، فهناك وحينذاك اكتشف الكاتب الناشئ بطله الأسطوري، الذي أصبح فيما بعد سمة مميزة ليس للأدب الحديث وحسب، وإنما للعصر الذي نعيش فيه بكل شمائله.

كان من حظ مدرسة "رين" الثانوية في أواخر القرن الماضي أن عمل بها مدرس للفيزياء اسمه "هيبير". كانت أجيال الطلاب التي تخرجت في هذه المدرسة تعرف هذا المدرس حق المعرفة . فقد كان هذا المدرس " مسخرة " المدرسة وأضحوكة الطلاب، بحيث أصبح على مر أجيال الطلاب أشبه بالأسطورة الحية بسبب حركاته المزرية ، وطريقته الغريبة في الكلام ، وتصرفاته مع الطلاب وإدارة المدرسة. بذلك أصبح هذا المدرس مادة خصبة استطاع نفر من الطلاب الموهوبين أن يصوغوا منها بعض المشاهد التمثيلية التي كانوا يؤدونها فيما بينهم في فناء المدرسة أو في منزل بعضهم. ولقد صنع الطالب الفريد جارى صنيع زملائه فسخر من مدرسه المسكين وأشبعه زراية وتحقيراً، وكان أن شارك في صياغة مسرحية من نوع الفارس بعنوان البولنديون " بطلها هذا المدرس المأفون. وكان ذلك هو المادة التى استثمرها الطالب ألفريد جارى فيما بعد ليصنع منها تحفته الشهيرة بعنوان "أوبو ملكاً".

نشر جارى أجزاء من هذه المسرحية في بعض المجلات الأدبية المعروفة في ذلك الوقت ، ولكنه كان يدرك تماماً أن هذا العمل لابد أن يعرض على منصة المسرح، بل والمسرح الطليعي في ذلك الوقت. فلم يتردد في العمل سكرتيراً لمدير مسرح الأوفر"، وهو المخرج المشهور بالحداثة وبالجرأة في تقديم الأعمال الغريبة "لونْيي بو". وقام جارى بتقديم نسخة



من المسرحية للمخرج المدير ، وتظاهر بقبول جميع الاعتراضات التي أبداها المخرج . وحاول تذليل كافة العقبات التى تحول دون تنفيذ العرض.

وتحقيقاً لهذا الهدف، عرض جارى على مدير المسرح مجموعة من الاقتراحات نوجزها في النقاط التالية. ومن الجدير بالذكر أن هذه الاقتراحات أصبحت فيما بعد من الأسس الرئيسة التي قام عليها المسرح المعاصر.

بدأ جارى اقتراحاته بالاقتصار على ثلاثة شخوص رئيسة . واقترح جاري عمل قناع " ماسك " للشخصية الأساسية . كما اقترح استخدام رأس حصان من الكرتون ، يعلقها الفارس في رقبته ، لتغنى عن استخدام الحصان الحي . كما رأى جارى توحيد الديكور ، على أن يظهر شخص عند

تغيير المنظر يحمل لافتة تشير إلى مكان الحدث. كذلك عرض جارى على المدير الاقتصار على جندى واحد ليرمز إلى جيش بأكمله .

ولم ينس جارى أن يوصى باستخدام نبرة صوت معينة يختص بها بطل المسرحية.

وأخيراً اقترح جارى استعمال الملابس العصرية حتى لا يحبس نفسه في دائرة المحلية المحدودة ، وحتى يتيح للمسرحية أن تعبّر عن "حقيقة خالدة " .

هذه الاقتراحات التي عرضها جاري على مدير المسرح ، إن دلت على شيء فإنما تدل على ذكاء الكاتب الناشئ ولباقته، فقد كان جارى على دراية كاملة بكافة الصعاب المادية والفنية التى كان يعانيها "مسرح الأوفر" . هذا بالإضافة ، كما سبقت الإشارة ، إلى أن هذه الأفكار المقترحة كانت سابقة لعصرها ،



انتصارالعبث واللا معقول وبداية عصر مسرحی جدید

وبخاصة فيما يتعلق بمبدأ أصبح معمولاً به وبصفة أساسية في المسرح المعاصر ، وهو مبدأ التقشف، سواء في عدد شخوص المسرحية أو في عناصر الديكور .

وبذلك نجح ألفريد جارى في أن يكسب مدير المسرح والمخرج إلى صفه ويجعله يفكر جدياً في تنفيذ المسرحية . ولم يكتف جارى بذلك ، بل ظل يوالى المخرج بالنصيحة والرأى للتغلب على أية عقبة أو مشكلة يمكن أن تؤثر بالسلب على عرض

ونستطيع الآن أن نعود إلى ليلة العرض الأولى للمسرحية ، إلى تلك السهرة الخالدة في تاريخ المسرح. وذلك لكي نلم بأحداثها وظروفها وملابساتها ، ليس من قبيل الفضول ، وإنما للآثار العميقة التي أفرزتها هذه الظروف وانعكست على الأدب والمسرح والفنون المختلفة منذ ذلك التاريخ وحتى

يقولُ أحد النقاد الذين شهدوا هذا الحدث : " كانت القاعة تموج بالحضور كأجمل أيام الرومانسية. كانت، مع الفارق، معركة أشبه بمعركة مسرحية "هرناني"، بين شبان المدرسة الرمزية وبين النقاد البرجوازيين التقليديين ، وكان هناك في مقدمة الحضور جميع أقطاب السياسة ورجال الأدب".

هذا الوصف الإجمالي نفصله فنقول: قبيل رفع الستار بعشر دقائق ، تقدم كاتب المسرحية ألفريد جارى بكل هدوء وكله حزم وعزم، ليواجه الجمهور الغفير ويلقى كلمة الافتتاح، يحاول فيها أن يخفف من غلواء المتحمسين له وللمسرحية ، ولكى يقول للمتربصين به من الأعداء ومن اللامبلالين بكل الفريقين، إنه أراد بهذه المسرحية أن يقدم لهم "كل ما في الفريقين، إنه أراد بهذه المسرحية أن يقدم لهم "كل ما في العالم من غرابة ونشاذ". ثم يستطرد قائلاً: "لذلك فأنتم أحرار في الحكم على شخصية "أوبو" بطل المسرحية ، لكم أن تفسروها على النحو الذي تحبون ، ولكم أن تروا فيها مجرد قره قوز، صورة مشوهة رسمها طالب شقى لأستاذه الذي يمثل في نظره كل ما في العالم من غرابة ونشاذ.

ومن الغريب أن العرض في حد ذاته لم يكن مفاجأة للجمهور ، فقبل ليلة العرض ، كانت الأوساط الأدبية تتحدث عن مسرحية يستعد المخرج "لونّيى بو "لعرضها على جمهور باريس ليحث بها رجة شديدة . كما أن بطل المسرحية وبطلتها وهما الأب أوبو والأم أوبو ، كانا معروفين عند بعض النقاد وبعض قراء الجريدة الأدبية الشهرية " كتاب الفن التى كانت قد نشرت أجزاء من المسرحية . هذا بالإضافة إلى أن المسرحية كانت قد نشرت في شهر يونيو من العام

ولكن ذلك كله لم يمنع الفضيحة التي وقعت ليلة العاشر من ديسمبر 1896. في تلك الليلة صدم جارى جمهور المسرح المحافظ ، ووجه لطمة شديدة إلى التقاليد الفنية والأعراف المسرحية ، وذلك عن طريق الوسائل المسرحية نفسها . لقد ترك العنان لخياله الخصب، وأطلق ملكاته الإبداعية من كل القيود ، ليفتح الباب على مصراعيه أمام الدهشة والغرابة ، وذلك بإلغاء كل عنصر مادى يربط المتفرج بالواقع .

كان اللفظ أو الكلمة merdre التي آستهل بها الممثل " جيمييه " الذي كان يؤدي دور " أوبو" هي الشرارة التي أشعلت

على مدى خمس عشرة دقيقة لم يتمكن أحد في المسرح من سماع كلمة واحدة ، فقد غطى الصراخ والضجيج والعويل والتصفيق على الممثلين . وقد وجد الطليعيون في العرض فرصتهم للحضور والتظاهر . أما المحافظون من الجمهور

-رد فقد غادروا المسرح. أما بالنسبة للكاتب الناشئ، فقد كان كل شيء مدروساً ومحسوباً. لقد سعى جارى لتقديم عرض مسرحي من شأنه وحده أن يستثير مشاعر الباريسيين ويستفزهم . وقد جاءت الكلمة الأولى في المسرحية لترمز لهذه العدوانية . فحقيقة الأمر أن الجمهور هاج وماج لأن المؤلف أراد أن يتعدى على أغلى شيء يعتز به هذا الجمهور، ألا وهو الأوهام التي تهدهده وتمنيه. فبينما كان الجمهور متهيئاً لسماع الأُلفاظ العذبة الرقيقة ، إذا بالألفاظ الغثُّه والعبارات النابية تؤِّذي أسماعه . لقد جاء الجمهور ليستمتع بالنكات اللطيفة والْمُلَح الراقية ، فلم يجد سوى البذاءات والسخافات السوقية

مكاوى.

• المسرح الكوميدي يبدأ

هذا الأسبوع تقديم

عرض "8 في زنزانيا"

إخراج أشرف فاروق،

الرشيد، بطولة ميمي

جمال، منة فضالى،

شمس، محمد عبد

مصيلحي، وليد حيدر،

محمد رمزی، هشام

عطوة، شريف عواد،

حمادة شوشة، عبير

الحافظ، أشرف

تأليف محمد عبد



المراية الدنيا فما فيها ٣ دقات نصوص مسرحية

همحية

المصطبة المسرحيجة سور الكتب مسرحنا أفن لين كان يا ما كان

مشاوير

الوضيعة . كان ذلك إعلانا بانتصار العبث واللا معقول على التقاليد والأعراف . لقد شملت المفاجأة الممثل الأول الذي كان يؤدى دور البطولة ، فقد جعل الجمهور يرفعه إلى قمة الإعجاب تارة ثم ينزله إلى حضيض التحقير والازدراء تارة أخرى ، وقد تملك الارتباك الممثل واستولى عليه الذهول فلم يجد مخرجاً مما هو فيه إلا أن يندمج في رقصة مجنونة فرض بها الصمت على الحاضرين . ولم يتوقف حتى سقط جالساً فوق كوشة الملقن وساقاه في الهواء في مواجهة

ومع كلُّ فقد حدث في تلك الليلة شيء لا سبيل إلى إنكاره، هذا الشيء هو ثبوت نهاية عصر مسرحي وبداية عصر مسرحي جديد . لقد ثبت بما لا يدع مجالاً للشك أن مسرحية "أبو ملكاً" حدث بارز ، وأن كاتبها الشاب هو رائد يع كتاب المسرح الجديد ، كما يؤكد ذلك الناقد الإنجليزي برونكو في كتابه " المسرح التجريبي في فرنسا ' حيث يقول:

كانت مسرحيات أوبو وراء مسرحيات الطليعة في فرنسا اليوم ، بفضل السرف والشطط الذي يميزها ، والغرابة والنشاذ والمبالغة ، وكذلك بساطة التشخيص ، والهجاء الاجتماعي اللاذع، وحرية التداعيات اللغوية ... إن الضحك الذكى الذي ولّده جارى هو الضحك نفسه الذي يتفجر في قاعات المسرح التي تُعرض فيها اليوم مسرحية في "انتظار جودو" لبيكيت، ومسرحية "الدرس" ليونسكو

وحقيقة الأمر أن المسرحية حافلة بالأفكار الثورية على مُختلف المستويات. فشخصية البطل " أوبو " غنية بالرموز المختلفة بحيث إنها ترقى إلى مصاف الأسطورة بكل ما تعنيه الكلمة . وهِذا هو الناقد الشهير "رولان بارت" يؤكد هذه الحقيقة قائلاً:

مع سوء الأدب الذي تتسم به هذه المسرحية، فإنها كانت وراء ميلاد عالم غريب من النماذج البشرية، إنها إحدى الأساطير النادرة في العصر الحاضر"

وهاهو الشاعر العظيم " مالاً رميه " الذي شهد العرض الأول للمسرحية وكان ما يزال شاباً في مقتبل العمر ، يقول موجهاً خطابه للكاتب الناشئ ؛ موجزاً في عبارات قليلة الإعجاز الذي حققه ألفريد جارى . يقول مالارميه :

' لقد استطعت بما يشبه المعجزة ، أن تصوغ بيديك من طينة نادرة . شخصية أسطورية هي وأهلها، وتجعلها تقف على قدميها على أرض راسخة ، وذلك كما يصنع النحات المسرحي الماهر الواثق. ولقد دخلت هذه الشخصية في عداد القائمة التي تضم منجزات الذوق الرفيع ، وهي لا تفتأ

أماً " جاك كوبو " المخرج الكبير وأحد رواد الطليعة والذي كان ما يزال شاباً في السابعة عشرة من عمره ، فقد سجل رأيه في المسرحية ، ولكن بعد أن أصبح واحداً من أكبر المخرجين في العالم. يقول "كوبو":

أيًّا كان تفسيرنا لهذه المسرحية ، فإنها عمل مسرحي مائة في المائة، إنها كما نقول اليوم ، من المسرح الخالص، المسرح الكلى الشامل ، تدفع بالمسخ والتحول إلى أبعد الحدود"

وهذا هو "أندريه جيد" الروائي الكبير وشيخ الكتاب الفرنسيين خلال الثلث الثاني من القرن العشرين، وكان ممن حرصوا على حضور العرض الأول، يقول في مذكراته: لا يمكن أن نذهب بالرفض إلى أبعد مما ذهب إليه الكاتب

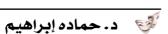
*فى هذه* المسرحية " أما " أندريه بروتون " . الأب الروحى للسريالية ، فقد بادر بالإعلان عن انتساب " ألفريد جارى " للسريالية ، بل جعله رائداً من روادها . ثم سجل رأيه في المسرحية في جملة صارت علماً عليها ولازمة لها :

"إنها أكبر مسرحية نبوئية وانتقامية في العصور الحديثة " أما الكاتب نفسه فلم يتردد عن إعلان هدفه من كتابة هذه المسرحية وعرضها ، وذلك ضمن الكلمة الافتتاحية التي ببقت العرض الأول ، يقول جارى :

" لقد أردت أن ترفع الستار فإذا المنصة أمام الجمهور كالمرآة ... يرى الذميمُ الرذيلُ خلالها صورته وهو بقرنيَ ثور ، وجسد أفعوان ، وذلك بقدر بشاعة ما به من رذائل

كذلك كان هدف جارى ، كما اعترف بنفسه بذلك : أن يصفع الجمهور على وجهه حتى يزمجر كالدب فنتعرف

مكانه ومكانته ومن الجدير بالذكر أن مسرحية " أوبو ملكاً " لا تشكل ثورة على المستوى الفنى وحسب . ولكن هذه المسرحية العجيبة تمثل صرخة حرب ضد مفاهيم البرجوازية وتقاليدها وأعرافها الجامدة وقواعدها العتيقة.





# دراكولا مثيرة

#### بموجات لا مثيل لها من الرعب والفزع

يبدو أن الخوف والرعب ضل طريقه إلى هذه الدار الآمنة .. ولكنها ليست المرة الأولى .. فقد أعتاد سكانها وزوارها على الهجمات المفاجئة والصاعقة والتي لا تستمر طويلا .. وكأنها غارات لطائرات معادية .. ولكن الأمر هذه المرة بدا مختلفا .. فلم تكن غارة ولكنها كانت هجوماً كاسحا تسبب في ضجيج شديد لم يعتده سكان بورت جيفرسون

لم يأت هذا الهجوم مصادفة .. ولكن الإعداد لها سبق إعلان إدارة مسرح "بورت جيـفـرسـون' بنيويورك عن قائمة عروضها الخاصة بالموسم القادم الممتد به بستمبر 2010إلى يوليو 2011 مالنه الثقر والذى اشتمل على باقة قيمة من رحيات تعليمية وأخرى للأطفال وثالثة كوميدية تتماشى مع كونه مسرحا من النوعية التي لا تهدف للربح .ولكن عرضا واحدا شـذ عن المألوف في هـذه القائمة...

فخلال عدة أشهر لم يتوقف التحاور والتشاور .. وإجراء التجارب العلمية والمعملية المختلفة على جميع العناصر من مؤثرات صوتية ومرئية إلى ديكورات وراكورات وماكياج لأجل زيادة واقعية الوحشية .. ونجاح هذه التجارب معمليا جعلهم يعلنون عن عرض دراكولا جديدا ومختلفا...

E32.

دراكولا رواية فيكتورية شهيرة كتبها " برام ستوكر" عام 1897 وتناولتها السينما كثيرا .. حتى حولها مسرح سان دياجو إلى عرض موسيقى كتب نصه الثنائي "دون بلاك " و"كــريــســـــوفــر هامبتون" ووضع موسيقاه المبدع

"فرانك ويلدهوم" وذلك في عام 2001ثم قدمها أحد مسارح برودواي عام 2003بعدها بات العرض ضيفاً سنويا على المسارح الأمريكية...

وقد التزم النص المسرحى بالقيمة التي قصدها ستوكر في روايته ومفادها أن الحب وحده يمكنه أن يتغلب على الوحشية والخوف .. ويمكن أن يجعل لمصاصى الدماء كنموذج لأكثر المخلوقات فظاظة ودموية ، إنسانا مرهف الحس ويقظ الضمير .. ولهذا كان التركيز على التحول أكثر من إبراز سمات مصاصى وأن كأن توضيح فظاعة هذه المخلوقات يعظم من قيمة الحب...

فى العرض الجديد خلط مخرجه ومعد النص اليهودى " إدوارد كوهين " مسرحية دراكولا بأجزاء من رواية أخرى بعنوان "الشفق" والتى حققت نجاحا كبيرا عند تقديمها في سلسلة أفلام سينمائية بداية من عام 2005 ومازال التخطيط لأجزاء أخرى منها وجسده اثنان من صغار الممثلين باتا النجمين المفضلين لشباب العالم وهما "كريستين ستيوارت و "روبرت باتينسون" ٠٠ وعاب النقاد على هذه السلسلة أنها تقدم صورة مغرية لعالم مصاصى ألدماء جعل الشباب يغرمون به .. وهو ما يختلف تماما مع ما كان يرمى له الرواد الذين تناولوا دراكولا ومصاصى الدماء

في أعمالهم... واكتملت الصورة المقلوبة بالتلاعب في نص دراكولا الأصلى وزيادة مساحة الدماء والوحشية وهو ما يتناقض مع ما أكده القائمون عليه بأنهم يبحثون عن جرعات من

الرومانسية .. ويضاف إلى ذلك المساحة الواضحة من الإثارة الجنسية الفجة التي أخلت بالبناء الخاص بالرواية أو حتى الن المسرحي الذي نفذ عام 2001 وما بعدها...

موجات من الرعب والخوف وراءها تقنيات عالية في تصميم الاكسسوارات المستخدمة لإبراز سمات مصاصى الدماء بأسوأ صوره طبيعيا .. والدماء ورائحتها النفاذة والتي كانت مثار دهشة وخوف أيضا فقد أحبها الجمهور وخاصة الشباب وبدو أنهم يستمتعون بهذه الرائحة وهو أمر خطير يحلله النقاد والعلماء معا حاليا ...

فطنت إدارة المسرح إلى أن التجارب المعملية نجحت بشكل مبالغ فيه ولم تعد لوحة للكبار فقط تكفى .. فلأول مرة يضع مسرح لوحة أخرى بها قائمة من المرضى أو أصحاب التاريخ المرضى من أهمها القلب والأمراض النفسية والعصبية وغيرها ؛ يحذرهم من حضور العرض وكأنه بعض وازع من ضمائرهم ...

ونتساءل إن لم يكن العرض المسرحى يحمل قيمة فنية أو فكرية أو وسيلة لإضحاك الجمهور وإراحته نفسيا وعصبيا .. فما الدافع الخفى والخبيث من وراء تـقـديمه .. ؟؟.. فـمـا بالكم إن كان العرض يمثل خطراً على صحة جماهيره دون أن يدركوا ذلك .. والأخطر أن تنتقل هذه الفكرة كغيرها من المسارح الإنجليزية لغيرها شرقا وغريا ...



هبئة قصور الثقافة أصدر قراراً بتولى الشاعر مسعود شومان الإشراف على الإدارة المركزية للتدريب، وتولى أحمد زحام الإشراف على الأدارة المركزية للبحوث، وصبري سعيد الإشراف على الإدارة المركزية لإقليم القاهرة الكبرى وشمال الصعيد.

ET!



المراية الدنيا فما فيها ٣ دقات نصوص مسرحية المعدية

المسرحيجة سور الكتب مسرحنا أون لين



#### هل يخرج المولود الى الحياة بعد 8 سنوات؟ ١٤

# المشاكل تحاصر الرجل العنكبوت وسلامة المثلين

ـؤال يفـرض نفسه بقوة على شـارع المسـرح الأمريكي هـذه الأيام ...هل يخرج المولود المنتظر الى الحياة بعد أن تأجل خروجه مرة أخرى لنحو الشهر في أعقاب مشاكل عديدة، أم أن هذا المولود لن يكتب له الخروج رغم تكلفته الباهظة التي يمكن أن تصل إلى 65مليون دولار ورغم فترة الحمل والمخاص التي استمرت حتى الآن ثماني سنوات .

اللولود هنا هو المعالجة المسرحية الموسيقية للقصة الشهيرة "الرجل العنكبوت "والتي كان من المقرر أن تخرج إلى الحياة فى الحادى عشر من يناير تحت اسم "الرجل العنكبوت ... الخروج من الظلام "على مسرح فوكسوودز العملاق في نيويورك والذي يسع 1925مقعدا وكانت هناك عوامل عديدة وراء هذه التكلفة القياسية في تاريخ المسرح الأمريكي وربما العالمي أيضا . ويكفى أن نعلم أنه المرتبة التالية لتكلفة عرض مسرحي موسيقي في برودواي يحتلها عرض" شرايك الموسيقى "وتبلغ تكلفته 25 مليون دولار فقط.

فهذا العرض يشارك فيه 41ممثلا و 18عازفا موسيقيا فضلا عن الأطقم الأخرى المساعدة التي يحتاج إليها أي عرض مسرحي والتي لابد أن تكون ضخمة مع عرض ضخم من هذا القبيل لكن العنصر الرئيسي وراء هذه الزيادة في التكلفة هو التقنيات الحديثة التي تم تطويرها من أجل استعراضات المسرحية وأحداثها والتي يتم تنفيذها عن طريق أجهزة معقدة ومتطورة. ومع ذلك فإنها لم تعمل على نحو

#### أساس المشكلة

وكانت هذه التقنيات هي أساس المشكلة حيث تسببت في مشاكل عديدة وقد حدثت هذه المشاكل خلال البروفات وخلال العروض التجريبية للمسرحية والتي خصصت للنقاد . وأدت إلى تأجيل جديد للافتتاح الرسمى للعرض إلى السابع من فبراير القادم أعلنه المنتج الرئيسي للمسرحية مايكل كول .

وكانت آخر هذه المشاكل أثناء آخر عرض تجريبي للمسرحية حيث سقط كبير لاعبى الاكروبات الهوائي في العرض "كريستوفر تيرنى " والذي كان يقوم بدور الدوبلير لبطلّ العرض - أثناء أحد المشاهد التي كانت تؤدي في الهواء وكان السقوط من ارتفاع تسعة أمتار في الجزء المخصص للأوركسترا ولحقت به بعض الإصابات وكان من المفروض حسب الأحداث أن يهبط الدوبلير وينقذ المثلة التي تقوم بدور مارى جين ثم يرتفع في الهواء مرة أخرى . لكن ما حدث بالفعل ان الحبل السلكي المربوط به الدوبلير انقطع فجأة ليهوى على فتحة الاوركسترا وكان ذلك قبل سبع دقائق بالضبط من نهاية العرض الذي مر بسلاسة غير عادية بعثت التفاؤل لدى المنتجين. واحتاج الأمر إلى جراحة عاجلة لدوبلير البطل وراحة لعدة أسابيع في منزله. ويقول شقيقه



باتريك إن من حسن الحظ أن كريستوفر وهو راقصر بلياقة وقوة بدنية عالية سقط من هذا الارتفاع واقفا على قدميه ولو أنه سقط على ظهره لكان الآن من سكان العالم الآخر . وأضاف إنه يشعر بالضيق بسبب إصرار شقيقه على العودة إلى العرض بعد شفائه ويرى أن انقطاع الحبل الذي كان يربطه حادث مفاجئ لا يدعو للخوف. وقد اثنى مخرج المسرحية جولى تايمور- وهو أحد المشاركين في كتابته وكان أصلاً صاحب فكرة تحويل العمل السنيمائي إلى مسرحي على هذا الموقف من دوبلير البطل وأكد أن منتجى المسرحية يبذلون كل ما في وسعهم للحفاظ على سلامة الجميع .

#### تحقيقات

لكن الأمر ليس بهذه السهولة . فقد أعلنت الإدارة الفيدرالية للسلامة والصحة المهنية أنها تجرى بالفعل منذ حوالى شهر



ونصف تحقيقات حول مدى توافر الأمان للعاملين في العرض بعد أن تلقت طلبا بهذا المعنى من إدارة العمل بالولاية عقب وقوع عدة حوادث للعاملين في العرض.

ويشرح مسئول بالإدارة الوضع قائلا إن هناك بعض الحوادث التي تشهدها المسارح في نيويورك ، لكن الغالبية العظمى منها يكون حوادث طارئة .ولم يجتمع في مسرحية واحدة هذا العدد من الحوادث التي لها صلة بالبروفات والإنتاج . فقد أصيبت إحدى الممثلات وهي ناتالي مندوزا بارتجاج في المخ في إحدى البروفات بعد اصطدام حبل على شكل مشنقة برأسها بقوة . وحصلت على إجازة أسبوعين . وأصيب آخر بكسر في الساعدين هذا بالإضافة إلى بعض المشاكل الفنية الأخرى مثل حبس" ريف كارنى" بطل العرض في الشبكة التي كان من المفروض أن يخرج منها بسبب تعطل الجهاز الذي يتحكم فيها ليحتاج الأمر إلى بعض الوقت لإخراجه من الشبكة . وقد توقف العرض خمس مرات في أحد العروض التجريبية بسبب مشاكل فنية . والخوف هنا أن تؤدى تلك المشاكل إلى إلحاق أضرار بالمشاركين في العمل.

ويقول المسئولون في الإدارة إن التحقيقات سوف تكون شاملة حيث سيتم فحص الأجهزة ومراجعة المشاهد التي تتم في الهواء والبالغ عددها 27مشهدا وإلغاء بعضها إذا تأكدت خطورتها والاطلاع على خطط منتجى المسرحية لتوفير الأمان للعاملين فيها . ولن يستبعد المحققون احتمالات الخطأ البشرى وأية احتمالات أخرى حتى لو كانت جنائية . وسوف تعقد اجتماعات يشارك فيها مسئولو الإدارة والمنتجون وممثلون عن نقابة المثلين . كما سيحضر المقابلة مسئولون من شركة فيشر تكنيكال التي قامت بتوريد أجهزة تقنيات العرض المستخدمة في تحليق المثلين أعلى المسرح

ويقول مايكل كول كبير منتجى المسرحية إنه واثق من أن المسرحية سوف تعرض قريبا . ذلك لأنه وزملاء المنتجين أقدموا على مخاطرة كبيرة بأموالهم ، وربما بسمعتهم أيضا لتقديم عمل فنى جيد تستخدم فيه أحدث التقنيات المسرحية ويقدم للمشاهد متعة لا يجدها إلا إذا شاهد العمل في المسرح ويضيف قائلا إنه إذا أراد المنتجون تحقيق ربح عن هذه الاستثمارات الضخمة التي وجهوها إلى عمل مس فلابد أن تباع تذاكر العرض كاملة (يتراوح ثمنها بين 70 إلى 170 دولارا للتذكرة) لعدة سنوات خاصة أن نفقات العرض سوف تصل إلى مليون دولار أسبوعيا . وكل هذه المخاطر يتحملها منتجو العرض من اجل عشقهم للمسرح . ويقول إنه واثق من أن الجمهور سيقدر هذا الجميل . والدليل أنه في أعقاب انتهاء العرض التجريبي الأول وما شهده من مشاكل فنية ، تم بيع مليون تذكرة خلال أيام قليلة ..

🧬 هشام عبد الرءوف

• يسرى حسان رئيس

تحرير مسرحنا سافر

سلطنة عمان للمشاركة

في ندوة الشعر الشعبي

والتطلعات» ومن المقرر

أن بحبي أمسية شعرية

ضمن فعاليات الندوة.

السبت الماضي إلى

العماني «الأفاق

المسرحيحة | سور الكتب | مسرحنا اون لين | المراية الدنيا فما فيها ٣ دفات تصوص مسرحية المعدية

# الوفاء في الفن

لستُ في حاجة إلى اجترار عبارات أو كلمات عن قيمة الأخلاق في الفنون، فالفنانون على اختلاف مهنهم وإبداعاتهم في فرع من فروع الفن العديدة موكول إليهم - بحكّم طبيعةً الإبداع الفني - أن ينشروا القيم، والجمال، والأريحية بين شعوبهم. وإذن فهم والحالة هذه يتقدمون عالم مجتمعاتهم إلى مزيد من الرُفي والترقى. هذا المسار الحياتي هو أمر طبيعى في مساحة الإنتاج الفنى في كل دول

دفعنٰى إلى كتابة هـذا المقـال، كُتاب جـديـد صدر منذ يومين اثنين فقط بعنوان (فنون المسرح والاتصال الإعلامي) يتناول في فصوله رؤية جديدة – كنص الغلاف الأول -المسرح النثرى + المسرح الشعرى + الإعلام صدر الكتاب عن دار الفكر العربي 2010 تأليف زميل عزيز درس النقد معى في المعهد العالى لفن التمثيل العربي في خمسينيات القرن العشرين، هو الباحث القديم الجديد عبد المجيد شكرى، وكما ورد على الغلاف (أستاذ محاضر في الاتصالات وعلوم الاتصال الجماهيري بالجامعات المصرية). وهذه حقيقة لا تقبل الجدل بعد أن درس الرجل عقودا في جامعات مصر بدءًا من جامعة القاهرة إلى الجامعات الإقليمية البعيدة عن القاهرة، حفظه الله، وشكرًا على إهداتك الكتاب الجميل.

أية رحلة تحمل في طياتها رحم التاريخ الفني

للمسرح المصرى، وللإعلام المصري مرة ثانية، ليُحلل الزميل فرعينُ مستقبليين في عالم الفكر المعاصر، للإعلان عن علاقة أكيدة ومؤكدة منذ قرون عديدة وبعيدة بين القرن الخامس قبل الميلاد والقرن الحادى والعشرين، علاقة بين القديم في الفن وجديده ومُخترعاته .. بين المسرح والإعلام. هذه العلاقة التى مزجت فنون المسرح بفنون الإعلام، فى مؤلفات منذ ثمانينيات القرن العشرين وحتى يومنا هذا، تحمل عناوين مثيرة (الإذاعات المحلية لغة العصر + تكنولوجيًا الاتصال والجديد في إنتاج الراديو والتليفزيون + الإذاعات المدرسية في ضوء تكنولوجيا التعليم + الدراما الإذَّاعية + فُن الترجمة الإعلامية في وسائل الاتصال الجماهيرى + الأصول التربوية والإعلامية للصحافة المدرسية + الإعلام المحلى في ضوء متغيرات العصر + الدراما التليفزيونية + التخطيط الإعلامي في المؤسسات الإعلامية والتربوية وإدارة الأزمات + فنون المسرح والاتصال الإعلامي + الإعلام التعاوني في ظل عالم مُتغير + مدخل إلي فنون الاتصال الجماهيرى + المسرح كوسيلة اتصال جماهيرى + وسائل الإعلام المحلية (رؤية مستقبلية) + الدراما المرئية للصغار. إلى غير ذلك من دراسات وأوراق بحثية جامعية. معذرة لتفصيلات عناوين مؤلفات محترمة وفائقة ذكرتُها ، لا لدعاية سخيفة، لكن لما هو أهم، لتوجيه الباحثين في فنون المسرح والإعلام ليتعاملوا مع مؤلفات لا يعرفون عنهاً شيئًا، وإن تكن عناوينها تصلح حقا لعناوين الرسائل الجامعية لدرجتي الماجستير

عمل النزميل القدير - إلى جانب هذه المؤلفات العلمية التي تحمل معاناة نصف قرن وتزيد - مع الهيئة المصرية العامة وسريد مع مهيد المالية المحاضرات المالية محاضرات فى القاهرة، المنصورة، شبين الكوم، دمنهور، طنطا، والمحلة الكبرى. أية طاقة فنية (مسرحية وإعلامية) هذه التي تكتب،

医型

رغم رحيل

د. إبراهيم حمادة

فإنه باق في كل يوم

فنی فی مدرجات

أقسام المسرح بكل

جامعات مصر

مؤلفاته تعلم

أجيال

الجامعات المصرية

وتعبر

عنقمة

العطاء

ولا أزال أتذكر الإسكندرية، وتحديدا في ندوة و2 ازال الدكر الإسكلترية، وتحديداً هي عدوه أقامها مركز الوطن العربي للنشر والإعلان لمدة أربعة أيام في الفترة ما بين 24 – 28 / 8 / 1989 تولي الإنفاق عليها مسرحي

الدراسية للمسرح دقيقة ومدروسة. والآن تتعثر المجلة نفسها (المسرح) كثيرا، رغم الجهود المضنية والرائعة التي يبدلها زميلاي العزيزِان د. محمد عناني، د. أحمد سخٍّ تعثر لعله مادى في الغالب، رغم أنه فُتات مادى على مائدة المهرجانات.

على السرير الأبيض (مريضا بالمصطلح السيار) ومع ذلك كتبتُ دراسة متواضعة للحلقة الدراسية ومكان انعقادها بالإسكندرية. جمعت هذه الحلقة باحثين من العراق والكويت وسوريا والأردن ودول عربية أخرى مع مصر. وحررتً في المقدمة "نجتمع جميعًا على مائدة الهمّ المسرحي، والحم الصادق، والمعرفة الفنية الصحيحة بعيدا عن ضوضاء الدعاية وصخب البروباجندا، محاولين اكتشاف موقف صادق يدفع بثقافتنا العربية إلى الأمام. هذه الثقافة التي تبدو إقليمية ضيقة هنا وهناك، مع أنها في الواقع ثقافة عربية واحدة.. أصيلة وثابتة!

بحثت الورقة البحثية (مجلة المسرح) بين ستينيات القرن الماضي، لا تهمنى اليوم المحاور قدر ما يهمنى أن أشير إلي تدهور السياسية + عدم الإبقاء على أبواب ثابتة في

وتسافر، وتُعلَّم أجيال الجامعات المصرية. إنها قوة الوفاء وقمة العطاء، ولا غير أكثر من ذلك.. العلم للوطن.

الفنان القدير والباحث ماهر لبيب، أحد مريديي من طلابي في المعهد العالى للفنون المسرحية، والحاصل على درجة الماجس في الفنون بدرجة الامتياز عام 1998 عن رسالة عنوانها "عناصر العرض المسرحي عند مخرجي المسرح السياسي في مصر 1962 -1972: 1972". ممثل قدير، وضابط مُجند شارك في الحرب المصرية، وعمل في إدارة الشئون المعنوية (التوجيه المعنوى بالقوات المسلحة).

نموذج للوفاء للمهنة المسرحية. كيف؟ عرفت بالصدفة وأنا أُشرف حاليا على الباحث الليبى الممثل والمخرج جمال أبو ميس في جامعة الإسكندرية، أن الأستاذ المصرى ماهر لبيب قد درسه في معهد جمال الدين الميلادي للموسيقي والتمثيل. كانت المعلومة جديدة على لكنني اكتشفت - وأنا سعيد بهذا الاكتشاف - وأحد من أصحاب العطاء . . في المسرح العاملين في صمت، في الجماهيرية الشقيقة ليبيا. يا لله! كم مز مُخلصين لمهنة المسرح عملوا على ترقية ليبيا فنيا ومسرحيا!

وحتى تشير هذه الجريدة "جريدة مسرحنا" الى تاريخ وهمة عدد غير قليل من المصريين (ماهر لبيب ً نبيل الشاذلي + محمد عبد الرحمن حبين ، د. ــــــ ــــــ الله الله) وغيرهم ممن لا تحضُرني أسماؤهم. ثلة من الشرفاء الذين تركوا مجدهم الفنى فى مصر، ليحققوا كثيرا من التعليم المسرحى للأشقاء في ليبيا، وعلى رأسهم الفنان الزميل عمر الحريري.

مصرى هو الدرامي ألسيد حافظ لإبداع جلقة دراسية عربية تحت عنوان (مجلة المسرح المصرية في أربع سنوات)، والفترة الزمنية للسنوات الأربع هي 1964 - 1967. يا لله، كيف كان اختيار موضوعات الحلقات

فى فترة انعقاد الحلقة الدراسية هذه، كنتُ

أعوام 1964، 1967 فترة ظهور المجلة في حال المجلة متأخرا، بسبب نكسة الأحداث

المجلة (المسرح العالمي في شهر + مذكرات الفنانين القُدامي + باب المصطلحات المسرحية + أعلام المسرحيين العرب + مكتبة الكتاب المسرحى + قبل رفّع الستار + ندوات الشهر + النشر للمسرحيات.. عربية وأجنبية. وكما ترى - وأنت قارئ مسرحى مثلى - قدمت المجلة شهريا الأعمال والتدريبات في إنتاج المسارح العالمية الأوربية والأمريكية + مذكرات فنانين رواد (فاطمة رشدى، يوسف وهبى) للعودة بالأجيال إلى من راحتى و المسابع على خبراتهم كنوع من تاريخ التقافات المسرحية التقافات المسرحية المسابع التقافات المسرحية التقلقات المسرحية التوثيق المصطلحات وعدم اختراقها بتعريفات مجهولة أو غير علمية + التعريف بأعلام المسرح.. مصريين وأجانب لتوسعة إدراك المسرحيين بها يدور حولهم في عالم المسرح + إنتاج الكتاب المسرحي (كتاب د. ثروت عكاشة "المسرح المصرى ألقديم"، درينى خشبة "تاريخ المسرح في ثلاثة آلاف سنة" من . أوائل الكتب التي ظهرت تعريفا في مجلة المسرح + تجهيزات المسارح المصرية والأجنبية للعروض المسرحية الجديدة + الندوات النقدية الشهرية التي ناقشت المشكلات الحيوية في الحياة المسرحية الآنية وقتذاك + النشر في المجلة للمسرحيات (وهو ما تأخذ به حاليا جريدة "مسرحنا")، تشجيعا للقراءة المسرحية، وتعريفًا بالدرأميين في التأليف المسرحي، وعلى سبيل المثال لا الحص (ألفريد فرج، نجيب سرور، ميخائيل رومان، بكر الشرقاوي، جان أنوى، جارسيا لوركا، فريدريك دورينمات، لويجى بيرانديللو، بيير ماريڤو، چان جيرودود).

کان یا ما کان

وتشير الدراسة في أمانة العلم وشفافيته إلى رة المتأخرة من القرن المأضى (1981 -الفت

1984) إلى اختفاء كثير من الأبواب الهامة الأولى، وإلي نقص شديد، وإلي تقلّص العروض المسرحية، وإلى ضعف تخطيط المجلة. كانت دراسة أمينة، تفضل تلميذي وزميلي الفنان ماهر لبيب متحملا شقة السفر إلى الإسكندرية، والبقاء بعيدا عن عائلته خمسة أيام، لينوب عنى أثناء المرض، بما يستحق شكرى العلنى اليوم بعد مرور عقود على ذلك، ووفاء لمن تعامل معه تعليما مسرحياً. فنان اختار الوفاء حتى ولو ترك تعليمه لطلاب المسرح في جامعة حلوان. له الله.

سنُكُ الخِتام. تعمدت أن أجعله خاتمة المقال المتواضع هذا.. حتى أكون على قدر توضعه الحياتي، وتواضع إنتاجه في العلوم المسرحية .. تأليفا ونقدا. هو الأستاذ الدكتور إبراهيم حمادة -رحمه الله - أعرفه كما يعرفه كل رجال المسرح المصرى الأوائل، وكما يعرفه الباحثون الجادون الشباب من المعاصرين. هو صديق عمرى وتوأمه، أستاذ كل أساتذة النقد من خريجي معهد التمثيل. رحل عام 1999 لكنه باق فى كل يوم فنى فى مدرجات أقسام المسرح بكل جامعات مصر كاملة. وهو نفسه المؤلف البارع للكتب (خيال الظل وتمثيليات ابن دانيال، طبيعة الدراما، هل الدراما فن جميل؟، آفاق في المسرح الغربي، مقالات في النقد الأدبى، من حصاد الدراما والنقد، أقنعة الملائكة، رطل اللحم). ويظل مؤلَّفه (معجم المصطلحات الدرامية والمسرحية) يُحمل علامات التفوق والإنجاز العلم الرصين، إلى جانب ترجمته وتحقيقه لكتاب أرسطو (فن الشعر).





العام على الأنشطة

والرياضة بالجيزة

بالتجهيز لمهرجان

الطلائع والشباب

الفنية بمديرية الشباب

# تيار الوعى السياسي في المسرح الألماني

حية مستوحاة من الانتفاضة العمالية في إنجلترا سنة المصانع ، وحطموا الأنوال الميكانيكية . واعتماد " توللر " على مادة تاريخية يعطى - في حقيقة الأمر - مؤشرًا للروح الثورية التي يريد أن تعرضها موضوعاته . ولم يعط " توللر " النموذج المثالي للممارسة الثورية ؛ وإنما جاء اختياره للجانب الآخر فعرض نموذجًا للممارسة التورية الخاطئة ، وحاول من خلاله أن يُقدّم لنا مفهومًا أعمق لفكرة الثورة . ويصور "توللر" البؤس الاجتماعي الذي أدى إلى هذه التصرفات المتهورة ، حيث قد صور الخوف للعمال الاعتداء على الآلات وتحطيمها ؛ ظنًا منهم أن التكنولوجيا الحدِيثة هي مكمن الخطر بالنسبة إليهم ، لأنها تتسبب في توفير الأيدي العاملة ، وبهذا يفقدون أعمالهم ، ويجدون أنفسهم مشردين في الشوارع . ولكن العداء الذي وجه إلى الآلة كان - في حقيقة الأمر - عبارة عن تنفيس يعبر عن كراهيتهم لـ " أورى" Ureصاحب العمل الذي كان يريد تشغيل الآلات ، وتوفير ثلاثة أرباع العمال .

وتظهر شخصية متحضرة هي شخصية " جيمي كوبيت " Cobbot ........ Jimmy Cobbet وهو عامل مثلهم عائد من جولة طويلة في إنجلتراً . وهو الذي يعنفهم على تصرفهم الأحمق تجاه الآلة وليس العكس ، ويوضح لهم أن العوز والبؤس لا يأتيان من التقدم التقنى . ويظل ينبههم على أن المسألة يعيون من المسلم صاحب العمل.

والفرق هنا بين معالجتى "توللر" و"هاوبتمان" ، أن معالجة 'هاوبتمان" انتهت بصورة تخلو من الوعى ، ذلك بسبب التمرد العفوى الذي اتسم بالعنف والتدمير ، لأنه كان ينقصه التنظيم و الوعى السياسى ، ولذلك فشلت انتفاضة

أما "توللر" فقد ترك مساحة لوجود صوت العقل ، وإن كانت مسرحيته انتهت بقتل جيمي الذي يمثل صوت العقل، بعد أن سارت الناس خلف الخائن المضلل لهم ، وانتهى الأمر باعتقال

وكما فعل "توللر" في مسرحية " محطمو الآلات " ، أخذ " فريدريش فولف ( 1953 – 1888 ) " Wolf Friedrich حادثة تاريخية أيضًا ، والفارق هنا هذه المرة أن الانتفاضة لم تكن من قبل عمال نسيج ؛ وإنما كانت من قبل بحارة . فالآنتفاضَة وقعت فوق عدد من السفن الحربيّة في خلّيج كاتارو Cattaro)في سنة 1918 وبالمسرحية ملاحظة مرفقة بها أربعة أسماء من زعماء الانتفاضة الذين أعدموا بموجب محكمة ميدانية .

يعرض "فولف" في ست لوحات مسار الأحداث فوق الطراد ( سان جورج ) حتى انهيار الانتفاضة . أيضًا يقوم نوعٌ من التمرد العفوى غير المسلح بالوعى وعدم القدرة على الانضباط العام في تصرفات أولئك العمال ، وإنما يغلب عليهم الانفلات والعشوائية . وينتصر النظام ، لأنه منظم ومدرب ، ومن ثم سَهُلَ عليه قمع هذه الانتفاضات الجاهلة

وبرغم إحباط انتفاضة البروليتاريا ونهايتها التعيسة ، إلا أن المؤلف يحاول أن يجعل هذه النهاية الحزينة المتشائمة تدعو إِلَى التَّفَاوُلُ ، عندما يذكر أنها ليست النَّهَاية ... وإنما البداية

ومع أن هذه الأعمال قد صورت أن الوعى العام لم يصل إلى مستوى المهمة الثورية ، ومع أنّها عرضت أنواع التمرد العمالي على الغبن والظلم الواقع عليهم من دون أيديولوجية واضحة، إلا أنها وضعت بوادر مبادئ الصياغة الفنية للمسرح

إرفين بسكاتور ( 1966 - 1893) مدرسة المسرح السياسي" يمثل "بسكاتور" المدرسة الحقيقية التي تربت فيها الأجيال الفنية الألمانية الثورية، سواء أكانوا من كتاب المسرح، أم من مخرجيه الذين تبنوا فكرة المسرح السياسى بالمفهوم الحديث له. وقد قام "بسكاتور" بأعمال رائدة، وكان يبتكر أساليب إخراجية جديدة تناسب كل عرض، حتى تبلور أسلوبه الإخراجي بدءًا من إخراجه لمسرحية "رايات" ، التي



مدث عنها كنموذج لهذا الأسلوب . كما أنه صاحب مصطلح "المسرح السياسي" الذي جعله عنوانًا لكتابه الذي تضمن تجاربه المسرحية ، وجانبًا من سيرته الذاتية التي دونها في هذا الكتاب سنة 1929 والكتاب يعد وثيقة تاريخية مهمة لتطور مفهوم المسرح السياسي في العشرينيات من القرن العشرين . وتأثير "بسكاتور" لم يقف عند حد الأسلوب الإخراجي كما يعتقد بعضهم ؛ وإنما امتد إلى عالم الدراما ، سواء بتوجيهاته إلى الدراماتورجية الذين كانوا يشكلون معه فريق عمل ، أو بمعالجاته هو شخصيًا ، وكان من بين تلامذته من الدراماتورجية "برتولت بريشت " . كما يعزى إلى بسكاتور " إنهاء مرحلة المسرح الطبيعي في ألمانيا الذي كان يقوم على محاكاة الواقع . كما أنه تنازل عن القيم الفنية مقابل التأثيرات السياسية ، فأضحى مسرحه مسرحًا سياسيًا واضحًا، سواء من ناحية الوسائل المسرحية أو من حيث الأهداف ، حتى وصل به الأمر إلى أن قال :" لقد أخرجنا كلمة فن بشكل جذري من برنامجنا، مسرحياتنا كانت نداءات ، من خلالها نتعامل مع الأحداث الجارية . أردنا ممارسة السياسة ونؤكد على الصراع الطبقى ، وبالتحديد لطبقة العمال . ولا نُريّد لمسرّحنا أن يجذب فقط الثوريين ، ولكن يجب أن يجذب كل الجماهير

وهكذا اتجه "بسكاتور" بكل قواه ومواهبه وإمكاناته إلى خلق المسرح السياسي " . وتُعد نقلة "بسكاتور" هذه نقلة للمسرح الألماني برمته من قبضة المسرح البرجوازي إلى المسرح الذي يهتم بقضايا العمال ، أي نقلة من المسرح الفني إلى المسرح المعاصر الذى فرضته التفاعلات العالمية في تلك الفترة ، كما أنها هي التي فرضت أيضًا هذا النوع من التقنية ، لأنها أنسب

بسكاتور استطاع أن يطور المسرح التقليدي التعبيري ويخضعه لأهداف المسرح السياسي

تقنية كانت تعبر عن طبيعة العلاقات الدولية الجديدة . أسس "بسكاتور" مسرحه الذي عرف بمسرح البروليتاريا في ميدان حي نولين دورف سنة 1920 / 1919 وقد حدد غاية مسرحه البروليتارى منذ البداية ، حيث اقتصر على الجوانب السياسية ، حتى إذا أدى ذلك إلى التضحية بالقيم الجمالية ، لأنه أراد أن يحل التأثير السياسي - بشكل كامل -محل التأثير الفني ، لذلك فإن الطبقة العاملة هي الجمهور المقصود بالدّرجة الأولى . وكان يطمح أن يقوم مسرّحه بتربية الجماهير الثورية فقط ، بالإضافة إلى أن يتولى تربية الجماهير التي لم تزل مترددة أو غير مكترثة.

وواجه " المسرح البروليتارى " منذ تر1921 مشكلات اقتصادية حتمت عليه أن يغلق أبوابه ، بعد أن سُحبَ الترخيص منه . لكن " المسرح البروليتارى " لم يكن بالنسبة الى "بسكاتور" أكثر من مقدمة " لمسرحه السياسي " الذي سعى إلى تحقيقه للمرة الأولى على مسرح برلين الشعبي عام 1924 وفي مسرحه الخاص الواقع في ميدان نولندروف مرة أخرى سنة . 1927 ومما يضاف إلى إنجازات " بسكاتور " أنه استطاع أيضًا أن يطور المسرح التعبيرى ، ويخضعه لأهداف" المسرح السياسى"، عن طريق تصميم خطة لمسرح يمكن استخدامه للنقاش العام في القضايا الأجتماعية والسياسية . وقد توصل في نهاية الأمر هو و بريشت إلى صيغتهما المسرحية الجديدة التي عرفت فيما بعد بالمسرح الملحمي .

fons Paquetsالتي أشرنا إليها ، و التي تعالج قضايا اجتماعية وصراعات حضارية زمنية ، وأسس بهذا الأسلوب الإخراجي مناقشات حول عروضه . وهو العرض الذي احتوى بِشَكل جنيني على كل العناصر الرئيسة في طريقة " بسكاتور . وقد كانت المعالجة شكلاً من الدعاية الصريحة قدمت على شكل سلسلة متعاقبة من الأحداث السردية ، يكملها مذيع أخبار ، ومقاطع موسيقية . وقد تجلت الخصائص الملحمية فى مسرحية "رايات" فى وجود شاشتين ، واحدة على كل جانب من جانبي الخشبة ، كانت تعرض عليهما صور الشخصيات الرئيسة ، مع ملخصات مكتوبة عن الحدث في كل مشهد. استأنف "بسكاتور" عمله بتجريب كل تنويعات هذه الصيغة . كانت الآلة عند "بسكاتور" تستخدم عن وعي كى تعكس مجتمعًا علميًا حديثًا . فمنذ البداية ، استخدم السينما كأداة سردية مستقلة مكنته من الاستغناء عن المناظر الجامدة للخشبة الواقعية، وكان أحيانًا يعرض أكثر من صورة في آن واحد كخلفية للمسرحية التي يجرى تمثيلها. وبهذه الطريقة ، يصبح شريط الأخبار السينمائى والصور الفوتوغرافية الصامتة تعليقًا بصريًا ، مما يساعد المثل على طرح الموضوعية المطلوبة .

تعالج هذه المسرحية كفاح العمال الأمريكيين من أجل تحديد ساعات العمل اليومى بثماني ساعات ، وما أعقب ذلك من محاكمات فوضوية في شيكاغو عام 1886 انتهت بصدور أحكام عشوائية بإعدام قادة العمال . ويقوم "بسكاتور" بتوثيق هذه الحادثة ، وعرضها على شاشات على جوانب المسرح بواسطة ماكينة السينما ، التي استخدمت أيضًا كتعليقً وثائقي على ما يدور على خشبة المسرح .

ولم يستند "بسكاتور" في إخراجه إلى النص الدرامي التقليدي ؛ وإنما اعتمد في مادته على الوثائق ، والمستندات ، وقصاصات الصحف والمجلات لعرضها على خشبة المسرح، مستعينًا بالرسوم البيانية والتوضيحية ، والإحصاءات ، والشعارات ، والتعليقات ، والشروح المكتوبة على الفتات، والأفلام السينمائية ، وعروض الفانوس السحرى ، وبهذا وضع " بسكاتور " أولى بذور المسرح الوثائقي الذي سينطلق

من قاعدته " بيّتر فايس " فيّما بعد . و في سبتمبر 1927 افتتح "بسكاتور" مسرحه في ميدان نولندورف بمسرحية توللر " هوبلا نحن نعيش ! " وفيها تعانق الثوريان في عمل جمع بين الكاتب " توللر " والمخرج

راسر بصور . أما أشهر عروض "بسكاتور" في هذه السنوات فقد كانت مسرحية " الجندي الطيب شفيك " . وفي إخراجه لهذه

• يبدأ المخرج محما

عبد الحميد بروفات

العرض المسرحي

الجديد "الفرافير"

تأليف يوسف إدريس،

وذلك لجمعية أصدقاء

المحبة للتقدم به ضمن

مشاهدات مهرجان

الجمعيات الثقافية

المقرر عقده منتصف

فبراير القادم.



المسرحيحة المراية الدنيا فما فيها ٣ دفات انصوص مسرحية المعدية المصطلت

> المسرحية ، وهي صيغة معدة للمسرح من رواية " ياروسلاف هاتشيك " ، يقوم باستبدال دمى أو أشكال تشبه الدمى بجزء من الممثلين . كما استخدم سيرًا متحركًا ليوضح فكرة مسيرات شفيك في مقدمة خشبة المسرح ، كما وضحها أيضًا بواسطة تحريك الديكورات في الاتجام المعاكس .

> الواقعية عند بسكاتور يوضح لنا " بسكاتور " مفهومه للواقعية في رسالة إلى مجلة مسرح العالم " ، قَائلاً : " نحن لا نريد مسرحًا ؛ بل نريد واقعًا ". وهو لا يفهم كلمة " واقع " كعالم مضاد لعالم المظهر الجمالي . فالواقع يعني في " المسرح السياسي " ، أو في تصوره ، " راهنية المادة "، و " عملاً مباشرًا " سياسيًا تسقط فيه الحواجز القائمة بين العالم المعروض وعالم الجمهور، ويهدم " الجدار القائم بين خشبة المسرح وقاعة المشاهدين بمطارق حديدية " .

> إن المسرح الذي يعتبر واقعًا ويحول إلى حلبة ، يولد انفعالات سياسية من أجل أن يستنفدها من جديد . فوظيفتا التعليم والتنفيس متلاصقتان جدًا ، والمسرح معرض لخطر التحول إلى مكان بديل للممارسة السياسية . ليس المسرح هو الواقع ، وإنما الواقع هو الذي يصبح مسرحًا . إن الوجه الآخر الخطير " للمسرح السياسي " هو مسرحة السياسة " .

> تصور بسكاتور لوظيفة المسرح لا يرى "بسكاتور" الأحداث التي تقع في مجال المسرح تخضع للمصادفة ، لا بظهورها ، ولا بالشَّكل الذي اتخذته ، و إنما يرى أنها نتيجة طبيعية منطقية لصراع نشأ أصلاً في أسفل الأبنية الاجتماعية والثقافية لعصرنا هذا . ويتصور من واقع ممارسته الإخراجية أن السرح لا يمكن أن يكتفى بالتأثير في المشاهد تأثيراً فنيًا بحتًا ، أي تأثيرًا جماليًا مصبوغًا - إلى حد كبير - بالنزوع إلى العاطفة . رسالة المسرح هي التدخل بطريقة إيجابية في مجرى الأحداث، وإظهار التطور التاريخي . ويرى أن المسرح لا يمكن أن يقبل أية حدود في هذا الصدد ، و لا بد من أن يطالب بحقه في إظهار جميع الشخصيات التي يعتبر دورها حاسمًا في فترة معينة ، بوصفها ممثلة لبعض القوى السياسية والاجتماعية . الحد الوحيد الذي يعترف به مسرح اليوم ، فيما يختص بتصوير مثل هذه الشخصيات ، لا يمكن أن يكون إلا الحقيقة التاريخية ، إلا أن رسالة المسرح اليوم لا يمكن أن تتلخص في سرد الأحداث التاريخية كما هي فقط لا غير . كما يرى أن على مسرح اليوم أن يستخلص من هذه الأحداث دروسًا قيمة بالنسبة إلى الحاضر ، وأن يتخذ قيمِة التنبيه ببيانه علاقات سياسية واجتماعية حقيقية أساسًا ، ومن ثم يحاول الفنان أن يتدخل

> فى مجرى التاريخ فى حدود قواه . و أخيرا يلخص مفهومه

في قلب الإسكندرية الحلم هناك

مبنى عظيم يحتل موقعا استراتيجيا

في قلب المدينة الجميلة .. لهذا المبنى

تاريخ خالد مرتبط أساسا وبشكل عام

بالثقافة وبشكل خاص جدا بالمسرح

وفنونه ، أتحدث عن مركز الإسكندرية

للإبداع - اسمه التاريخي قصر ثقافة

الحرية .. لا يوجد مسرحي سكندري

أو ممثل كبير بدأ من الإسكندرية إلا

ولعب هذا المكان العظيم دورا رئيسيا

في تكوينه وكان خطوة أساسية في

مشواره ، لن أذكر الأسماء فهي تحتاج

أكثر من هذه الصفحة كاملة، ولنفس

السبب يصعب ذكر أسماء قياداته مثل

وسام مرزوق أو الكاتب العظيم

المبنى رائع ونظيف تشعر بالفخر

بمجرد المرور بالقرب منه ، أهم ما

فيه قاعة مسرحه الدائرية التاريخية

لمكيفة الآن والمزودة بكل الإمكانيات

الحديثة التي لم تبخل بها وزارة

الثقافة ، على قمة إدارته عالم محترم

طبيب أستاذ في الأسنان والمسئول

الأول في جامعة الإسكندرية عن

نشاطها الفنى من مسرح وموسيقى

وخلافه - ولابد أن ذلك أحد أهم

محمود دياب وغيرهم .

فرق التحريض كانت تبحث عن جمهورها في الشارع



سور الكتب مسرحنا اون لين

#### بريشت تتلمذ على يد بسكاتور وعمل معه



أسباب اختياره لإدارة هذا القلب

بعد تقاعدي من المسرح القومي

اخترت الإسكندرية مكانا للعيش،

وكان من الطبيعي أن أنجذب فورا إلى

مركز الإسكندرية للإبداع لأبدأ حالة

سعدت بلقاء الأستاذ الدكتور كبير

المركز وشربت القهوة (المتميزة)

في مكتبه ، سعدت أكثر بفرقة

مسرحية رائعة من الجامعيين ومن

طلبة قسم المسرح بجامعة الثغر،

والفرحة الأكبر أنهم كانوا يقدمون

واحدة من مسرحياتي - واصلت

الاقتراب من الفرقة ومحركها الشاب

محمد مرسى المسرحي النقابي وعلى

مدى عامين تابعت نجاحاتهم وتابعت

قاعة عرض لا مكان فيها لقدم -

عام ألفين وثمانية حصلوا لى على

الدورة الثالثة للمهرجان القومى

للمسرح المصرى - وبعدها مباشرة

نالوا جائزة أفضل عمل جماعي في

مهرجان القاهرة الدولى للمسرح

التجريبي -ثم فجأة .. (كرسي في

الكلوب) وتوقفت الفرقة !!!! وكان

سل بص مسسرحی فی

الفنى الهام كي ينبض بالحياة.

من التنفس الصحي .

قائلاً: "نحن لا نفهم المسرح فقط على أنه مرآة العصر؛ بل نفهمه على أنه وسيلةً لتحويله " .

وهكذا نستخلص من عرض هذه الأفكار أن المسرح السياسي تبنى أولاً رسالة سياسية ، قبل أن يتبنى أساليب فنية أو أنه ، بعبارة أخرى ، استنبط من الرسالة التي حددها لنفسه الأساليب الفنية التي تخدم هدفه لتوصيل رسالته . كانت هذه الرسالة مباشرة ، واضحة ، ترمى إلى التأثير في الجماهير من أجل توعيتها ، واجتذابها إلى جانب المعركة ضد المجتمع الرأسمالي الطبقي ، للوصول إلى مجتمع العدالة الاجتماعية والسلام . ولم يكن الأمر مجرد طرح أفكار ، بقدر ما كان استفزاز الجماهير ، وتحريضها على

ومعنى هذا أن السياسة كانت تحتل المقام الأول ، وتأتى القصة والشخصية في المقام الثاني، بهدف توضيح التناقضات الاجتماعية ، و إدانتها ، والدعوة إلى الثورة عليها

وبالنسبة إلى "بسكاتور" ، كان المسرح برلمانًا ، والجمهور هيئة تشريعية . وقد عرضت أمام هذا البرلمان - بوضوح - المسائل

السؤال .. لماذا ؟

حتى الآن لم أحصل على إجابة

السبوَّال - أعضاء الضرفة وهم

عشرات تاهوا في المدينة الجميلة -

وبدأت المقارنة بين مركز إبداع

الإسكندرية ومركز إبداع القاهرة

بقيادة الرائع خالد جلال خالد ( على

وزن عثمان أحمد عثمان البناء

العظيم ) خالد يبنى ثمانية وأربعين

ساعة في الأربعة و العشرين ساعة

والبناء يعلو ويزداد شموخا واسألوا

المهرجانات والدفعات التي تتخرج منه

رئيس مجلس إدارة مركز الإسكندرية

للإبداع : هل تم طرد الفرقة ؟ هل

هاجرت هجرة غير مشروعة ؟ كيف

اختفى إبداع المسرح من مكان أهم

مافيه هو قاعة المسرح وأهم مافي

تاريخه إبداع المسرح ؟ لن أستمع إلى

ما يملأ الوسط المسرحي السكندري

من شائعات عجيبة ، وسوف اسألك

🦪 محمود الطوخي

وحدك : إسكندرية لأ !! ليه ؟

والإبداعات التي تتواصل. سؤال هام للأستاذ الدكتور الطبيب

العامة الكبيرة التي هي في حاجة إلى قرار . وبدلاً من خطبة النائب حول ظروف اجتماعية لا يمكن تفاديها ، ظهرت نسخة فنية لهذه الظروف. وطمع المسرح بدفع البرلمان -الجمهور- استنادًا إلى الصور المسرحية ، والإحصاءات ،

التحريض والدعاية الاشتراكية التي تبحث عن جمهورها في الندوات الجماهيرية والاجتماعات أو في الشارع ، أصبحت تنهل أيضًا من مخزون أشكال التحريض الكثيرة التي جربها بسكاتور " على مسرحه ، لكن المستقبل لن يكون لمشروع

إذا كان "بسكاتور" يعد مدرسة المسرح السياسي ، فإن أعمال بريشت " تعد تتويجًا لهذا التيار الثورى في المسرح الألماني ، الذي أنبت بعد ذلك "بيتر فايس"، وغيره من الكتّاب الألمان الذين أخذوا يواصلون المسيرة بوعى سياسى متميز.

وظهور "بريشت " يعد مرحلة فاصلة في تاريخ المسرح الألماني السياسي والمسرح العالمي على حد سواء ، وإليه يعود الفضل أيضًا في نشوء مسرح ما بعد التعبيرية في ألمانيًا ، حيث استطاع أن ينقل المسرح الألماني من التمرد الجمالي الفني إلى التوجيه والتنوير الأجتماعي ، وذلك عندما تخلي عن أشكال المعاناة الشخصية ، و بدأت انطلاقاته من معالجة الظروف الاجتماعية المزرية

ولكن مما لاشك فيه أيضًا أن أعمال " بسكاتور " هي التي مهدت الطريق له ، وكانت الأساس الذي انطلقت منه نظريته الشهيرة عن المسرح الملحمى . ولا غرابة في ذلك ، فقد تتلمذ ' بریشت " علی ید " بسکاتور " ، وعمل معه منذ سنة 1919 حتى 1930

ولم يكن "بريشت " ثوريًا منذ نشأته ، بل كان على العكس في سلبى لكفاح الحركة الثورية العمالية ، ولم يكتف بالتعاطف وهكذاً أخذ تيار الوعى يتصاعد عنده إلى حد الثورية .

وعلى المستوى الفني استطاع " بريشت " أن يستثمر المخزون التراثى ، مستغلاً الترفيهات الشعبية للطبقات الدنيا وثقافتها وتعبيراتها: الأمثال، الشعر العامى، المصطلحات اللفظية، مسرح المنوعات ، السيرك ، الكباريه ، أغانى الشارع ، بالإضافة إلى تأثره بلينسج وجوته وشيللر من الكلاسيكيين، كما أفاد أيضًا من الواقعيين النقديين ، من أمثال بشنر وهاوبتمان ، عندما شرع في تأسيس مسرحه الملحمي في العشرينيات ، و أضاف كذلك الديالكتيك في مسرحه الذي ظل مميزًا عن بقية أسلوب المسرحيين الآخرين الذين لم يقدموا أى تجديد في عالم المسرح ، إذ أحدث أسلوب بريشت " دويًا في أوروبا ، و أضحى مدرسة للرياضة العقلية ، والنقد الاجتماعي والسياسي ، والنقاش الفكري . ونقل بريشت " قضايا المجتمع وتناقضاته ، ومصير الإنسان من الشارع إلى خشبة المسرح . وبعد أن كانت الدراما عبارة عن صراع بين الإنسان وقوى غير منظورة ، أضحت في مسرح ُبريشَت " صراعًا بين الإنسان وقوانين المجتمع ، وضد قوانينَ التاريخ الحتمية . وقد سارت في طريق أدى إلى انفكاك الشكل عن المضمون ، فأدى ذلك إلى تعرية الدراما الأرسطية وضعفها إزاء مشكلات العالم وصراعاته، وقوانين التطور الاجتماعي وإفرازاته السلبية .

ولم تكن محاولة "بريشت" تطوير الشكل المسرحي من المسرحيات الواقعية الجديدة ، مرورًا بالمسرحيات التعليمية التى تبرز الجوانب السياسية من خلال مناقشة جدلية، إلى المسرحيات الملحمية التي كتبها أو أعدها عن مسرحيات أخرى ، لم تكن سوى محاولة للوصول إلى أكثر الأشكال دقة فى توصيل رسالة مسرحه السياسية .

و أستمر في أداء رسالته هذه حتى خلال فترة النفى ، حينما ضطر إلى مخاطبة جمهور ليس من بني جلدته ولا يتكا لغته ، لكنه كان يلتقى معه فقط في معاداة الفاشية. ولم يكن سبيله إلى هذا الجمهور طريق العاطفة واستجداء المشاعر، لكنه أراد من خلال أعماله أن يعطى حججًا مقنعة إلى ساحة هذا الجمهور البرجوازى ، خاصة أن أعماله تتناول قضايا

والشعارات ، إلى اتخاذ قرارات سياسية . وفي أوائل الثلاثينيات من القرن الماضي أصبحت فرق

المسرح البسكاتورى ؛ وإنما لمشروع المسرح البريشتى . برتونت بريشت ( 1889 - 1956)

صدر شبابه ؛ يميل إلى الفوضوية والنزعة الفردية ، حتى رأى أهوال الحرب العالمية الأولى ، عندما شارك فيها كمساعد طبيب . وكانت معايشته لهذه الحرب هي المفجر الحقيقى لوعيه السياسي ، وإن ظل مراقبًا متشائمًا ، منتقدًا ما يدور في بعض الأحيان . غير أن " بريشت " لم يكن مجرد مراقب معها ككاتب ؛ إنما أراد كذلك أن يشارك بطريقته الخاصة في هذه الحركة . وقد حاول خلال السنوات الأخيرة لجمهورية فايمر استخدام مسرحياته التعليمية لدعم نمو الوعى الطبقى والكفاح المؤسس على التفكير العقلاني.

د. عطية العقاد



الحسيني وألحان

الدين قدم المخرج

بحمد عبد القادر

مشروعه الإخراجي

الغرباء" كنوادي مسرح

الجديد "حديقة

وموسيقي محمد جمال

بقصر ثقافة الجيزة على أن يبدأ البروفات الأسبوع القادم بقاعات قصر ثقافة الجيزة.



المراية الدنيا وما فيها

مؤلف» لنوادى المسرح..

٣ دقات نصوص مسرحية المعدية المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أون لين كان يا ما كان

يرى محمد عبد البواد أنه الابن الشرعى في

الإخراج للمخرج أحمد عبد الجليل الذي يدين له

بالفضل فيما وصل إليه من خبرات في مجال

الإخراج المسرحى حيث ساعده في كافة الأعمال

وأمده بخبرات كبيرة ودراسات مهمة ساعدت

على اكتمال أدواته الفنية ويتمنى محمد أن يصل

إلى مكانة المخرج أحمد عبد الجليل الكبيرة في

مجال الإخراج كما يتمنى تقديم أعمال تحمل

اشرف سالم..

مشاوير

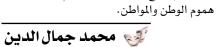
### ة عبد الجواد..

#### مخرج بالفطرة

محمد عبد الجواد حاصل على بكالوريوس المعهد العالى للخدمة الاجتماعية بالمنصورة يعشق المسرح ودائماً ما يسعى إلى صقل موهبته بالقراءة والمشاركة في الورش المسرحية ومشاهدة عروض الفرق الأخرى وفرق جامعات المنصورة والزفازيق وطنطا.. قدم محمد العديد من الأدوار المهمة يذكر منها «أوبريت شهرزاد ورحلة حنظلة وحلم ليلة صيف» مع المخرج أحمد عبد الجليل الذي قدم معه أيضا عروض «ياروح ما بعدك روح وزمن العيال وزنقة الرجالة وأوبريت مصر التي في خاطري وألف كدبة وكدبة» كما قدم مع المخرج سمير العدل عروض «اللص والكلاب وأبو عجور" ومع المخرج رضا مغربي قدم «أخبار أهرام

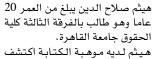
جمهورية» ومع المخرج سمير الدميرى قدم عرض «مولد سيدى المرعب» أحس محمد بخبرته الكبيرة التي اكتسبها أنه أصبح مؤهلاً للإخراج فأقدم على المساعدة والتنفيذ في الإخراج مع المخرج أحمد عبد الجليل الذي حرص على تعليمه الكثير من أسرار المهنة في عدة عروض وأشركه معه في عدة عروض منها «البؤساء والملك هو الملك وطنش ماتتجننش ونازلين المحطة الجاية والجنيه المصرى وضل الحمار» ثم ساعد المخرج على سعد في عرض «على الزيبق» كما ساعد شیماء عزت فی عرض «دون کیشوت» ثم قدم أعمالا مسرحية من إخراجه وهي مسرحية «الحمار يغنى» لجمعية الرسالة و«عفوا إنى





### هيثم صلاح الدين..

#### يحمل هموم المجتمع



موهبته من خلال موضوعات التعبير التي كانت تطلب منه في حصة اللغة العربية في المرحلة الإعدادية فكان أسلوبه دقيقا ولديه قدرة عالية على التعبير، هذا ما قاله أستاذه سيد منصور أستاذ اللغة العربية والذى شجعه على تنمية موهبته.

حصل هيثم على عدة جوائز وشهادات تقدير في مسابقات كتابة الشعر، كما كتب عددا من القصص القصيرة منها «حكاية تفاحة، دولاب المفاجآت» وغيرها.. إضافة إلى عدد من المسرحيات شارك ببعضها في مهرجانات الهواة منها «شنطة المدام، عصفور في اليد، لن أرى أحدا، يوم

في الماضي، شارع الأحلام». هيثم يقرأ كثيرا لأنه يدرك تماماً أن القراءة ستنمى أسلوبه، يهوى قراءة تشيكوف، شكسبير، من الكتب التي أعجبته في المسرح «المسرح في الوطن العربي، علم العلامات».

كذلك فهو يتمنى الالتحاق بالمعهد العالى للفنون المسرحية قسم الدراما والنقد كى يصبح متخصصاً فى مجال الكتاب، كما يتمنى أن تعرض مسرحياته على مسرح الدولة وأن ينتقل من مرحلة الهواة إلى الاحتراف.

ما يشغل بال هيثم دائماً هو أن يكتب موضوعات أو مسرحيات هادفة تحمل الكثير من هموم المجتمع المصري.

دعاء حسين



أشرف سالم يبلغ من العمر 19 عاما.. وهو طالب بالفرقة الثانية بكلية التجارة جآمعة القاهرة.. بدأ مشواره مع التمثيل في المرحلة الابتدائية من خلال مشاركته في بعض الأعمال المسرحية منها «أنت حر» إخراج محمد أشرف، «مغامرات بهلول وإلكترا» إخراج يوسف حسين، كَذلك «بونو بونو» إخراج نادر سليمان، «البخيل وبكره أحسنّ» لنفس المخرج، «الخوف» إخراج ندى بيومى. وعند التحاق أشرف الطنطاوي بالكلية سارع بالانضمام لفريق

التمثيل بها ليشارك في مسرحية «الفتى مهران» إعداد وإخراج يحيى محمود في مهرجان الجامعة للعروض الطويلة، ويشارك أيضا فى عرض «إبليس» في مهرجان العروض القصيرة تأليف محمود

جمال، ومن إخراج مصطفى حسنى. أشرف لديه موهبة أخرى غير التمثيل وهى كتابة الشعر وتأليف الأغَّاني.. فقد كتبه أغنيةً بعنوان «بابه مفتوح» ألحان هيثم عصام، توزيع محمود أبو زيد، غناء بلسم، وقدمت في حفل ختام مهرجان تجارة الحر في دورته الثانية.

يتمنى أشرفِ أن يصقل موهبته وأن تكون له تجارب في الإخراج يسمى ...كما أنه يحب الفنان محمد صبحى ويتمنى أن يسير على دربه ويصل إلى ما وصل إليه من حب جماهيرى ونجومية.





### حسن مازن..



#### المايسترو

53

مسن مازن.. انضم في أواخر السبعينيات إلى فريق التمثيل بقصر ثقافة المنيا وعمل مع المخرج حامد الداقوفي وجيل الرواد حسن دومه، حمدي أبو زيد، جمال الخطيب، عبد الجابر حسن وكانت أدواره لا تتعدى جملة أو منولوج قصير.. ثم مارس الغناء والعزف على آلة الكمان في فريق الموسيقي وقدم عروضا على مسرح الشبان المسيحية وكورنيش النيل

في مديرية الشباب تكونت شعبة الموهوبين فشارك معهم حتى نهاية عام 1995، ترأس قيادة فرقة

الموسيق العربية وحقق معها عدة جوائز (مركز أول) في مهرجانات المحافظة وخارجها كما نال شهادة تقدير من لجان التحكيم في الحفل الختامي عام .2009

في المسرح وضع ألحان عدة مسرحيات منها (حبظلم 1990، عليه العوض 1996، الملك جلجل 1998) إخراج الراحل بهاء الميرغنى وقام بتنفيذ الألحان المسرحية لعدد من العروض منها (رأس المملوك، حلقة نار) ألحان أحمد خلف، ياسر سمير إخراج صالح سعد

حصل المايسترو حسن مازن على المركز الأول عن

وطه عبد الجابر (1997-2004).

ألحان مسرحية (لُعبة الحياة) إخراج بهاء الميرغنى مما شجعه على التأليف الموسيقى لشباب النوادى في أعوام 2006، 2007، 2008 في عروض تم تصعيدها للمهرجانات الختامية للمخرجين عماد التونى، راند أبو الشيخ، أحمد صلاح، تم تكليفه مؤخراً من مدير القصر سلوى حسين بتدعيم الفرقة بعناصر جديدة تم تدريبهم للمشاركة في الهرجانات الموسيقية التي تقيمها الهيئة كل عام في عروض الصعيد بحضور د. رتيبة الحفني، عبد الحميد عبد الغفار ومحمد قابيل و... والفنان أحمد إبراهيم.

عینه علی صب







نصوص مسرحية المعدية المصطبة مسرحجية مسرحنا أون لين المراية الدنيا وما فيها ٣ دقات

# سلماوي مواجهاً

هذه الدراسة تتكون من مقدمة وخاتمة وبينهما ستة فصول، في الفصل الأول توقف المؤلف عند الملامح الأولية للكاتب مبيناً الخلفيات الثقافية والأصول الفكرية التي يستند عليها سواء في موروثه الثقافي العربي أو روافده الثقافية حتى دراسته وثقافته الغربية والتي كانت لها عميق الأثر في رؤيته الإبداعية، وفي الفصل الثاني تتبع المؤلف نشأة المسرح السياسى الحديث، فأورد عدة تعريفات للمسرح السياسي، هذا المصطلح العسير، الذي أثار الكثير من الجدل والخلاف، وفي الفصل الثالث توقف المؤلف عند الروافد المتعددة التى شكلت مسرح المواجهة عند محمد سلماوي، وفى الفصل الرابع كانت مرحلة قراءة الإبداع المسرحي للكاتب قراءة تحليلية تطبيقية للمنجز المسرحي من خلال مسرحيات (فوت علينا بكرة، اللي بعده، القاتل خارج السجن، سالومي، اثنين تحت الأرض، الجنزير، ورقصة سالومي الأخيرة)، مستخلصاً الدلالات الكبرى لهموم الكاتب ومسرحه السياسي من خلال متابعة البناء الدرامي لهذه المسرحيات، مبيناً امتلاك الكاتب لأدواته بحرفية ومهارة عاليتين، وفي الفصل الخامس، تتبع مؤلف الكتاب الحدث في مسرحيات الكاتب ومدى توظيف الأحداث درامياً لينمو الصراع وتكون المواجهة، وفي الفصل السادس توقف عند التشكيل اللغوى وكيف تنقل الكاتب بين حقول اللغة الثلاثة (العامية -عامية المثقفين/ لغة القاهرة،

الفصحى) راصداً مشكلة اللغة المسرحية التي أثارت جدلاً كبيراً منذ بداية الفن المسرحي العربي في القرن التاسع عشر وحتى الآن. أما الذي يميز مسرح محمد سلماوي (في رأي الكاتب) فهو تلك الجرأة في التناول واقتحام أشد الطرق وعورة حيث يلتقط الكاتب بدكاء أكثر مايؤرق مجتمعنا المصرى، يتناوله بالتحليل والتوضيح والكشف ليعريه أمامنا في محاولة جادة منه لمواجهة هذه الأفكار ومناقشتها

ووضعها على مائدة الحوار. هُكذا فعل الكاتب في الكثير من مسرحياته الهامة بدءاً من مسرحية "فُوت علينا بكرة" و "القاتل خارج السجن" منتهياً بمسرحيتيه الرائعتين "الجنزير" و "ورقصة سالومى الأخيرة"، حيث يضعنا الكاتب في مواجهة واشتباك مع المشاكل المستعصية لنتحاور ونساهم في وضع حلول جادة لها، ويصل الكاتب في نهاية دراسته إلى أن مسرح محمد سلماوي بصير بمشاكل المجتمع، عميق بأفكاره الكلية التي يتبناها، ويدافع عَنها، حيث نجح فى تعرية مجتمعنا وطرح مشاكله بكتابة مغايرة جريئة تجعلنا -من خلال مسرحياته -في مواجهة حقيقية مع الأحداث الأكثر تعقيدا وأن أ موربه سيات مسرح محمد سلماوی فی تصدیه لمشکلاتنا الساخنة والملحة، أنه مسرح المواجهة.



الكتاب :مسرح المواجهة (قراءة في مسرح محمد سلماوی) المؤلف: خليل الجيزاوي الناشر: الهيئة المصرية العامة للكتاب

الأشكال الشعبية في المسرح المصرى في الفصل

أما الباب الثاني فقد خصصه الباحث للتطبيق

على نصوص استلهم أصحابها الأشكال الشعبية

المسرحية ومن هذه النصوص: الفرافير ليوسف

إدريس، صاحب أقدم الدعوات لاسلتهام الشكل

الشعبى حيث استلهم في مسرحيته الفرافير

ليالى الحصاد لمحمود دياب، حيث استلهم

لعبة السلطان لفوزى فهمى حيث استخدم الكاتب عنصرا شعبيا ألا وهو صندوق الدنيا.

اتفرج یا سلام لرشاد رشدی وتوظیفه لخیال

الظاهر بيبرس لعبد العزيز حمودة الذي استخدم عدة أشكال شعبية كخيال الظل

كماً قسم الباحث «الباب الثاني» إلى ثلاثة

الدنيا» من خلال لعبة السلطان عند فوزى

فهمى، أما الثالث فتناول فيه خيال الظُّل

المسرحية إلى أشكال التمثيل المباشر كالمحبظين

والسامر، والأشكال الشعبية الأخرى التي تعتمد

على الممثل البشرى كأساس والنوع الثاني في

المباشر كالأراجوز وخيال الظل والأشكال التي

تعتمد على وسيلة وسطى بين المثل والمتفرج

كالدمية أو الصورة في صندوق الدنيا. ويختتم الباحث كتابه «المسرح الشعبي» بختامة

شرح فيها النتائج التي توصل إليها في بحثه للأشكال الشعبية المسرحية واستلهامها في

يماته هي أشكال التمثيل الشعبي غير

كُماً رأى البّاحث تقسيم الأشكال الشع

والأراجوز في المسرح المصرى.

سرح المصرى وفي الثاني تناول «صندوق

تعرض في الأول شكل «السامر» في

الكاتب شكل السامر في إطار غربي.

. شكل السامر.

والأراجوز.

خليل الجيزاوى

### أعدادنا القادمة

الكتب

المسرح ما بعد الحداثي مقال لوليم هانى ترجمة أحمد عبدالفتاح



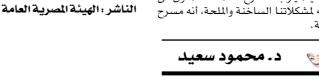
أيام المماليك .. نص مسرحي للدكتور هشام السلاموني

ET.

ماذا تعنى الإثنوسينولوجيا في حقل المسرح؟ د. جميل حمداوي يكتب من المغرب



تدعو مسرحنا الكتاب والنقاد في مصر والدول العربية إلى المشاركة بالكتابة في مُلفاتها على ألا تزيد الدراسة أو المقال على ألف كلمة. كما تُدعو النقاد في الدول العربية إلى موافاتها بدراسات مزودة بالصور عن عروض المسرح في بلادهم.



# استلهام الأشكال الشعبية في المسرح المصرى

يميل الإنسان دائما إلى معرفة ذاته فمنذ أن نَّقَشُ الْإِنسِانَ الأول عَلَى معبِّد «دفلي» المقولة الشهيرة التى حيرت جمهور الباحثين والدارسين وراح يرددها سقراط (اعرف نفسك) والمحاولات تبذل للإجابة عن هذا اللغز المثير، وقد اكتشف الإنسان في طريق بحثه أن من أهم الطرق التي بُجِب أن يسلكها هو البحث عن الأصول والارتداد إلى التراث كي تكون البداية لمعرفة السر، لذا فقد شغلت قضية تأصيل المس العربى عدداً كبيراً من النقاد والباحثين انقسموا إلى تيارين رئيسين هما:

بي عيرين رئيسين المسلم العربي قد نقل فريق راح يثبت أن هذا المسرح العربي قد نقل عن الغرب واتجه فريق إلى أن العرب قد عرفوا المسرح متمثلًا في الأشكال الشعبية القريبة من المفهوم الغربى للمسرح. وتأتى دراسة الباحث أيمن سلامة في كتابه

رح الشعبى) لتجمع بين الفريقين السابق الإشارة إليهما كما أنها توضع أن تلك القضية قد حسمت لصالح الفريقين معا فالعرب لم يعرفوا المسرح بمفهومه الأوربى إلا في أواخر القرن التاس عشر إلا أن هناك تقاليد شعبية عرفها العرب قبل ذلك تقترب في شكلها من مفهوم المسرح الغربي. ويشير الباحث في دراسته إلى أن تلك التقاليد الشعبية ارتبطت بوجدان الإنسان العربي بل وشكلته أحيانا وقامت بدور المسرح السائد في ذلك الوقت في أوربا، فلقد منحت تلك التقاليد

الشعبية للإنسان العربي التسلية والتعلم والمتعة. ولا ينكر الباحث أن تلك الأشكال والتفاليد قد عرفتها أوربا أيضا لكنه قال إن الموضوع يختلف بحكم خصوصية الفِرد وأنه لا يمكن المقارنة بين المسرح الأوربى والأشكال والتقاليد المسرحية التى عرفها العرب حيث إن لكل منهما قوأنينه المنبثقة من تاريخ كل أمة وظروفها، وقد أدرك الباحث من خلال قراءاته في النصوص المسرحية العربية أن الكاتب العربى استلهم الموضوعات الشعبية في كتاباته حيث اتجه بعض الكّتابُ إلى ألف ليلة وليلة وغيرها من الحكايات الشعبية وصبها في قالب مسرحي غربي كما اتجه البعض الآخر إلى استلهام الأشكال



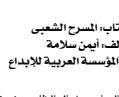
اسم الكتاب: المسرح الشعبي اسم المؤلف: أيمن سلامة الناشر: المؤسسة العربية للإبداع

الشعبية كالسامر وخيال الظل وصندوق الدنيا وصبها أيضا في نفس القالب الغربي كشكل خاص بنا، وقد رأى الباحث أن الإشكالية تأتى في مرحلة ما بعد البعث، أي بعث تلك الأشكال الشعبية المسرحية واستلهامها في المسرح المصرى، فراح يبحث في تلك الأشكال المسرحية الشعبية وماهيتها وسماتها ثم يستع الدعوات النظرية لاستلهام تلك الأشكال الشعبية ومناقشتها، ومن هنا قسم دراسته التى حملت عنوان (استلهام الأشكال الشعبية المسرحية في المسرح المصرى) إلى بابين يتكون كل واحد منهما من ثلاثة فصول. اختص الباب الأول بمداخلة نظرية حول

«الأشكال الشعبية المسرحية وخصائصها» وهذا ما خصص له الباحث الفصلين الأول والثانى ثم



رصد وناقش الدعوات النظرية لأسلتهام



المسرح العربي.



🤯 محمد جمال الدين

RA

# قصور الفقافة رأس حرية تغشر العبارى وتواجه الإرماب دون الاستعائة بصدين



يسرى حسان

ysry\_hassan@yahoo.com

فاروق حسنى وزير الثقافة قرر تأجيل معرضه السنوى حفاظاً على مشاعر المصريين بعد حادث الإسكندرية الإجرامي الدنيء.. سلوك حضارى

هيئة قصور الثقافة انتفضت بعد الحادث وقرر رئيسها د. أحمد مجاهد أن يكون ملف الوحدة الوطنية هو القضية الحورية التي تدور في فلكها جميع أنشطة الهيئة للصغار والكبار خلال 2011.. سلوك مسئول ليته

انتفاضة الهيئة - حتى يكون معلوما للجميع - لم تكن رد فعل للحادث الدنيء.. الهيئة لديها مشروع للوحدة الوطنية تعمل عليه منذ عدة أشهر-انظر الموضوع إللي تحت -.

والهيئة هي رأس حربة الثقافة

المصرية.. لديها مواقع في كل أنحاء مصر.. وأنشطتها لا تتوقف.. ومسرحها منتشربطول البلاد وعرضها.. إمكانياتها المادية ليست كبيرة لكنها تتجاوزها بما تملكه من مبدعين ومثقفين وراغبين في عمل شيء لصالح هذا البلد وإن كنا نطالبها بالمزيد والمزيد .. فبدونها يعم الظلام وينتشر الإرهاب ويتم مسخ الكائنات البريئة إلى أخرى تعمل كآلة تدمير لكل ما هو جميل في هذا الوطن.

ولأن «إيد» وحدها لا تصفق فإنه لا قصور الثقافة ولا أجهزة وزارة الثقافة كلها قادرة على التأثير الإيجابي بدون تعاون المؤسسات الأخرى من رسمية وشعبية.. وعلى رأسها التربية والتعليم، والتعليم العالى، والأزهر الشريف والكنيسة.. لابد من

انتفاضات مماثلة .. لابد من الاستعانة بخبرات وزارة الثقافة ومؤسساتها لوضع استراتيجية لنشر ثقافة التسامح في هذا البلد الذي يـراد به سـوء.. لــيـست شـعـارات نطلقها.. مصر مستهدفة فعلاً.. من الداخل والخارج.. وهناك حالة من الانفصال بين أجهزة الدولة نفسها.. كل يعمل في واد.

هناك رؤساء جامعات يحاربون المسرح.. ويحاربون الثقافة عموماً.. وهناك مدرسون يثيرون الفتنة الطائفية.. وهناك مناهج تحتاج إلى النسف.. ودعاة مسيحيون ومسلمون يحتاجون إلى الشنق - معنوياً يعنى فأنا لست دراكولا - لابد من تعاون.. ولابد من استراتيجية واضحة الأهداف حتى تنجح جهود وزارة

الثقافة ومؤسساتها.

ومادمنا نتحدث عن مؤسسات الوزارة فمطلوب من البيت الفنى انتفاضة مماثلة.. ليس مهما أن تكون هناك عروض عن الوحدة الوطنية.. المهم أن يسعى المسرح إلى المناس ويستقطبهم.. هناك صحوة لا شك في مسرح الدولة.. لكن الحركة باتجاه الجمهور مطلوبة الآن وبشدة. تحدث أحدهم عن إعادة عرض «خالتي صفية والدير».. أرجوكم لا تأملوا خيراً في هذا العرض.. الرواية رائعة طبعاً.. لكن العرض ليس على

قدرها.. وليس على قدر هذه اللحظة

الحاسمة التي نعيشها.. وإذا لم يكن

لديكم غيرهذا العرض فشكرالله

سعيكم.. أنا عن نفسى أفضل الفتنة

عن مشاهدة خالتي صفية.

444

العدد 183 | 10 من يناير 2011



#### د. أحمد مجاهد:

# الوحدة الوطنية الملف الرئيسي لقصور الثقافة هذا العام

#### أفلام عن ماري جرجس والقديسة دميانية وكتب عن الفولكلور القبطي



## فاروق حسنى يؤجل معرضه حفاظاً على مشاعر المصريين

كان من المقرر أن يفتتح الفنان فاروق حسنى وزير الثقافة معرضه السنوى كان من المصرر أن يمتتج الفنان فاروق حسنى وزير التماقة معرضة السنوى أمس، إلا أن الوزير قرر تأجيل المعرض إلى موعد آخر يحدده فيما بعد. أسباب التأجيل أعلن عنها فاروق حسنى بقوله: إن التأجيل تم بسبب ظروف الحادث الإرهابى الغاشم الذى وقع أمام كنيسة القديسين بالإسكندرية وراح ضحيته العديد من الشهداء المصريين الأبرياء. الوزير أضاف أنه قرر تأجيل المعرض رغم قيامه بإرسال الدعوات إلى العديد من كبار الشخصيات الفنية والسياسية وذلك نزولاً على روح الوحدة الوطنية وحفاظاً على مشاعر جميع المصريين وخاصة الأخوة المسيحيين الذين أضيروا من جراء هذا الحادث الإرهابي الدنيء.

أعلن د. أحمد مجاهد رئيس هيئة قصور الثقافة أن ملف الوحدة الوطنية سيكون الملف الرئيسي لأنشطة الهيئة هذا العام وذلكُ بعد موافقة مجلس إدارة الهيئة على الاقتراح الذي تقدم به في هذا الشأن.

قال د. مجاهد إنه في ظل الأحداث الأخيرة الطارئة التي أصابت المصريين جميعاً، لم تعد الجهودِ الثقافية الرامية إلى تأكيد معانى الوحدة الوطنية، ترفأ أو اختياراً بقدر ما أصبحت واجبأ يحتمه الانتماء الوطنى ومقتضيات الولاء

أشار مجاهد إلى أن الهيئة قدمت ضمن مطبوعاتها عدة كته تهدف إلى عرض الثقافة القبطية كجزء حيوى من الثقافة المصرية، مثل كتاب «الثقافة الشعبية القبطية» لأيوب معوض، وكتاب «الفولكلور القبطي» لروبير الفارسي، وكتاب مقدمة في «الفولكلور القبطي» لعصام ستاتي.

أضاف أن الهيئة أولت الوحدة الوطنية اهتماماً خاصاً في إنتاجها المسرحى ضمن ورش المسرح في الأقاليم الثقافية بمراكز التدريب والورش المتخصصة في المنيا، كما أنتجت فيلمين يؤازران الوحدة الوطنية ضمن أنشطة قصر السينما. أكد مجاهد أنه أصدر قراراً بإعادة طباعة كتاب «الأدب القبطى» لمحمد سيد كيلاني ليكون ضمن إصدارات الهيئة في معرض الكتاب القادم، مشيراً إلى أنه في سبيل نشر ثقافة الوحدة الوطنية عبر الصورة نشرت الهيئة بوسترات دالة ورامزة لهذه الوحدة، وذلك عبر طبع لوحة الفنان عدلى رزق الله في بوستر تم توزيعه في جميع أنحاء مصر، وآخر لصورة تعانق فيها الهلال والصليب، في كنيسة الأنبا بولا ببني سويف. قال د. أحمد مجاهد إن أطلس الفولكلور بالهيئة يوالي أنشطته الهادفة إلى تغطية الممارسات الشعبية القبطية، وقد أصدر ضمن نشاطه فيلمين عن مولد مارى جرجس والثاني عن مولد الشهيدة دميانة إلى جانب إصدار قاعدة بيانات عن موالد القديسين.

